

# **TomTom**

# **Referenčná príručka**

**TOMTOM** 

# Obsah

---

<b>Víta vás navigácia TomTom</b>	<b>8</b>
<b>Obsah balenia</b>	<b>9</b>
Obsah balenia .....	9
<b>Základné informácie</b>	<b>10</b>
Umiestnenie zariadenia .....	10
Montáž do automobilu .....	10
Zapnutie a vypnutie .....	11
Nastavenie .....	11
Príjem signálu GPS .....	11
Otvor na kartu micro-SD .....	11
Informácie o službe MyDrive .....	11
Nastavenie služby MyDrive .....	12
Bezpečnostné nastavenia .....	12
Zariadenie sa nespustí .....	13
Nabíjanie zariadenia .....	13
Zdieľanie informácií so spoločnosťou TomTom .....	13
Bezpečnostné upozornenie .....	14
Správna údržba navigačného zariadenia .....	14
Pomoc pri používaní navigačného zariadenia .....	14
<b>Plánovanie trasy</b>	<b>15</b>
Plánovanie trasy .....	15
Súhrn trasy .....	17
Súhrnné informácie LIVE .....	18
Alternatívne trasy .....	19
Výber typu trasy .....	19
Časté cieľové miesta .....	21
Zobraziť moje časté cieľové miesta .....	21
Používanie časov príjazdu .....	21
Možnosti navigačného menu .....	22
Naplánovanie trasy vopred .....	23
Zobrazenie informácií o trase .....	24
<b>Ovládanie hlasom</b>	<b>26</b>
Ovládanie hlasom – Navigovať na .....	27
Čo je ovládanie hlasom .....	27
Používanie ovládania hlasom .....	27
Plánovanie cesty hlasom .....	28
Ovládanie hlasom – Cieľ jazdy .....	31
Čo je ovládanie hlasom .....	31

Používanie ovládania hlasom .....	31
Plánovanie cesty hlasom .....	32
Vkladanie adres hlasom .....	34
<b>Zobrazenie počas jazdy</b>	<b>35</b>
Čo je zobrazenie počas jazdy .....	35
Zobrazenie počas jazdy .....	35
Symboly zobrazenia počas jazdy .....	36
Čo sú nastavenia zmeny plánu .....	36
<b>Špičkové navádzanie do jazdných pruhov</b>	<b>38</b>
Čo je navádzanie do jazdných pruhov .....	38
Používanie navádzania do jazdných pruhov .....	38
<b>Zmena trasy</b>	<b>40</b>
Vykonávanie zmien trasy .....	40
Menu Zmeniť trasu .....	40
Čo sú body na trase .....	41
Pridanie prvého bodu na trase do vašej trasy .....	41
Pridanie ďalších bodov na trase na vašu trasu .....	42
Zmena poradia bodov na trase .....	42
Odstránenie bodu na trase .....	43
Zmena nastavení upozorňovania pre bod na trase .....	43
Opäťovná aktivácia bodu na trase .....	43
<b>Zobrazit' mapu</b>	<b>45</b>
Informácie o prezeraní mapy .....	45
Zobrazit' mapu .....	45
Možnosti .....	46
Menu Kurzor .....	47
<b>Opravy mapy</b>	<b>49</b>
Čo je služba Map Share .....	49
Oprava chyby na mape .....	49
Typy opravy mapy .....	49
<b>Zvuky a hlasy</b>	<b>53</b>
Čo sú zvuky a hlasy .....	53
Čo sú počítačové hlasy .....	53
Výber hlasu .....	53
Zmena úrovne hlasitosti .....	53
Automatické ovládanie hlasitosti .....	54

---

**Nastavenia** 55

Čo sú nastavenia .....	55
Nastavenia 2D/3D .....	55
Rozšírené nastavenia .....	55
Úspora batérie .....	56
Jas .....	56
Symbol auta .....	56
Hodiny .....	56
Pripojenia .....	57
Zapnutie/vypnutie Bluetooth .....	57
Zapnutie/vypnutie režimu letu .....	57
Oblúbené položky .....	57
Stav GPS .....	58
Miesto domova .....	58
Klávesnica .....	58
Jazyk .....	58
Tvorba vlastného menu .....	59
Správa BZ .....	59
Farby mapy .....	59
Opravy mapy .....	59
Ja a moje zariadenie .....	60
Účet MyTomTom .....	60
Siet' .....	60
Ovládať ľavou rukou/Ovládať pravou rukou .....	60
Telefóny .....	60
Výrobné nastavenia .....	61
Plánovanie trasy .....	61
Bezpečnostné nastavenia .....	62
Zobraziť BZ na mape .....	62
Reproduktor .....	62
Spustenie .....	62
Stavová lišta .....	62
Prepnúť mapu .....	63
Vypnúť hlasového sprievodcu/Zapnúť hlasového sprievodcu .....	63
Jednotky .....	63
Použiť nočné farby/Použiť denné farby .....	63
Vozidlo a trasy .....	64
Hlasy .....	64
Ovládanie hlasom .....	65
Hlasitosť .....	65

---

**Body záujmu** 66

Informácie o bodoch záujmu .....	66
Vytvorenie BZ .....	66
Plánovanie trasy pomocou bodov BZ .....	68
Zobrazenie BZ na mape .....	68
Telefonovanie na BZ .....	69
Nastavenie upozornení pre body BZ .....	69
Správa BZ .....	70

<b>Pomoc</b>	<b>71</b>
Čo je získanie pomoci.....	71
Ako používať pomoc pri kontaktovaní miestnej služby.....	71
Možnosti menu Pomoc .....	71
<b>Hlasité telefonovanie</b>	<b>73</b>
Čo je hlasitom telefonovaní .....	73
Pripojenie k vášmu telefónu .....	73
Telefonovanie .....	73
Prijatie hovoru .....	74
Automatická odpoveď .....	74
Pripojenie viacerých telefónov k zariadeniu.....	74
Menu Mobilný telefón .....	74
<b>Oblúbené položky</b>	<b>76</b>
Čo sú oblúbené položky .....	76
Vytvorenie oblúbenej položky .....	76
Používanie oblúbenej položky .....	78
Zmena názvu oblúbenej položky.....	78
Vymazanie oblúbenej položky.....	78
<b>Služby</b>	<b>79</b>
Čo sú služby LIVE .....	79
Bezpečnostné upozornenie.....	79
Predplatné služieb LIVE.....	79
Čo je TomTom Traffic .....	80
Čo je služba Vyhľadať a ísť .....	80
Čo je zdieľanie vášho cieľového miesta.....	81
Čo je miestne vyhľadávanie.....	81
Používanie miestneho vyhľadávania .....	81
Informácie o rýchlosťných radaroch .....	81
Ostatné služby .....	82
<b>Vyhľadať a ísť'</b>	<b>83</b>
Čo je služba Vyhľadať a ísť' .....	83
Vyhľadávanie bodu BZ pomocou služby Vyhľadať a ísť' .....	83
<b>Zdieľanie cieľového miesta pomocou siete Twitter</b>	<b>85</b>
Zdieľanie cieľového miesta a času príjazdu .....	85
Ohlásenie príjazdu na cieľové miesto .....	86
<b>Premávka</b>	<b>87</b>
Čo sú informácie o premávke .....	87
Čo je TomTom Traffic .....	87

Bezpečnostné upozornenie.....	87
Využitie informácií o premávke .....	87
Najrýchlejšia trasa .....	88
Minimalizovanie oneskorenia .....	89
Jednoduchšie cestovanie do práce.....	89
Bližšie informácie o dopravnom probléme .....	90
Kontrola dopravných problémov vo vašej oblasti.....	91
Zmena nastavení premávky.....	92
Dopravné problémy .....	92
Menu Premávka.....	93
<b>Rýchlosné radary</b>	<b>95</b>
Informácie o rýchlosných radaroch .....	95
Upozornenia na rýchlosné radary .....	95
Zmena spôsobu upozornenia .....	95
Symboly rýchlosných radarov.....	96
Aktualizácia miest s upozorneniami .....	97
tlačidlo Ohlásit'.....	98
Nahlásenie nového rýchlosného radaru počas jazdy.....	98
Oznámenie nového rýchlosného radaru z domova .....	98
Oznamovanie chybných upozornení na radar (kameru) .....	99
Typy rýchlosných radarov, ktoré môžete ohlásit' .....	99
Upozornenia na radary kontrolujúce priemernú rýchlosť .....	99
Menu Rýchlosné radary .....	100
<b>Rizikové zóny</b>	<b>101</b>
Čo sú rizikové zóny.....	101
Upozornenia na rizikové zóny .....	101
Zmena spôsobu upozornenia .....	101
Symboly rizikových zón .....	102
tlačidlo Ohlásit'.....	102
Nahlásenie novej rizikovej zóny počas jazdy .....	102
Nahlásenie novej rizikovej zóny z domu .....	102
Menu Bezpečnostné upozornenia .....	103
<b>Počasie</b>	<b>104</b>
Čo je služba Počasie .....	104
Vyžiadanie si predpovede počasia .....	104
Typy miest .....	104
<b>Produkty TomTom pre kempingové vozidlá a karavany</b>	<b>107</b>
Čo je produkt TomTom pre kempingové vozidlá a karavany .....	107
Typy vozidiel.....	107
Nastavenie vozidla.....	108
Výber mapy pre kempingové vozidlá a karavany .....	109
Výber typu vozidla.....	109
Zobrazenie tlačidla stručného menu typu vozidla .....	110

<b>MyDrive</b>	<b>111</b>
Informácie o službe MyDrive .....	111
Čo je MyDrive Connect .....	111
Účet MyTomTom .....	111
Nastavenie služby MyDrive.....	111
<b>Dodatok</b>	<b>113</b>
<b>Upozornenia k autorským právam</b>	<b>117</b>

---

# Víta vás navigácia TomTom

---

V tejto referenčnej príručke sa dozviete všetko, čo potrebujete vedieť o svojom novom navi-gačnom zariadení TomTom.

Ak sa chcete rýchlo oboznámiť s najdôležitejšími informáciami, odporúčame prečítať si kapitolu [Základné informácie](#). V nej sa dozviete, ako zariadenie nainštalovať, zapnúť, nastaviť a aktualizovať pomocou služby MyDrive.

Následne sa zrejme budete chcieť oboznámiť s možnosťami plánovania trasy. Všetko o tejto téme nájdete v kapitole [Plánovanie trasy](#).

Informácie o tom, čo vidíte na samotnom zariadení, nájdete v častiach:

- [Zobrazenie počas jazdy](#)
- [Zobrazíť mapu](#)
- [Premávka](#)
- [Rýchlosťné radary](#)

**Tip:** Na stránke [tomtom.com/support](http://tomtom.com/support) nájdete aj často kladené otázky. Vyberte model vášho produktu zo zoznamu alebo zadajte hľadaný výraz.

Dúfame, že si čítanie o svojom novom navi-gačnom zariadení, ale najmä jeho používanie, príjemne užijete!

# Obsah balenia

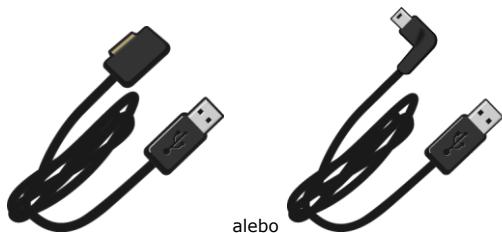
---

## Obsah balenia

- Navigačné zariadenie TomTom s odpojiteľným alebo integrovaným držiakom



- Kábel USB



alebo

- Nabíjačka USB do auta



- Upevňovacie disky na prístrojovú dosku. K niektorým produktom sú pribalené disky, ktoré sú dostupné ako príslušenstvo aj pre ostatné produkty. Ďalšie informácie nájdete na adrese [tomtom.com/accessories](http://tomtom.com/accessories).



- Inštalačný leták

# Základné informácie

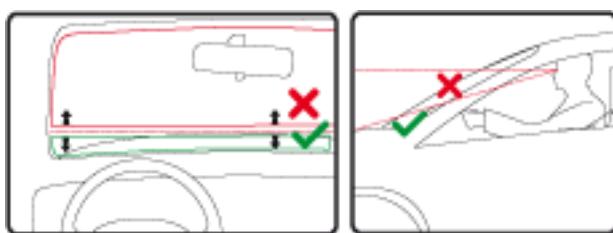
---

## Umiestnenie zariadenia

Dôkladne zvážte, kde v automobile nainštalujete svoje navigačné zariadenie TomTom. Navigačné zariadenie nesmie zavadzať ani blokovat:

- Váš výhľad na cestu
- Vaše ovládacie prvky
- Vaše zrkadlá
- Žiadne airbagy

Ked' je navigačné zariadenia nainštalované, mali by ste naň dosiahnuť bez nakláňania či naťahovania. Zariadenie môžete pripojiť na čelné sklo alebo pomocou upevňovacieho disku na prístrojovú dosku. K niektorým produktom sú pribalené upevňovacie disky na prístrojovú dosku a sú dostupné aj ako príslušenstvo. Nasledujúce nákresy znázorňujú, kam môžete bezpečne umiestniť držiak.



Spoločnosť TomTom ponúka aj alternatívne riešenia upevnenia pre vaše navigačné zariadenie TomTom. Ďalšie informácie o upevňovacích diskoch na prístrojovú dosku a alternatívnych riešeniach upevnenia nájdete na adrese [tomtom.com/accessories](http://tomtom.com/accessories).

## Montáž do automobilu

Nainštalujte zariadenie TomTom do automobilu pomocou držiaka dodaného k zariadeniu. Zariadenie môžete pripojiť na čelné sklo alebo pomocou upevňovacieho disku na prístrojovú dosku.

Ďalšie informácie nájdete v tlačenom návode na montáž dodanom s produkтом. Pred inštaláciou zariadenia si prečítajte pokyny na [umiestnenie zariadenia](#).

Pri inštalácii zariadenia postupujte nasledovne:

1. Vyberte najlepšie miesto na montáž zariadenia TomTom. Toto miesto by malo byť čo najhladšie.
2. Ak použijete upevňovací disk na prístrojovú dosku, vyčistite prístrojovú dosku a namontujte disk.
3. Dbajte na to, aby prísavka na držiaku aj čelné sklo alebo disk boli čisté a suché.
4. Silno pritlačte prísavku držiaka na čelné sklo alebo na disk.
5. Otáčajte gumovou rukoväťou v blízkosti podstavca držiaka v smere hodinových ručičiek, až kým nepocípite, že sa zaistí.

6. Ak do vášho zariadenia nie je integrovaný držiak, pripojte zariadenie na držiak. Dbajte pritom na to, aby sa s cvaknutím zaistilo v správnej polohe.
7. Pripojte nabíjačku USB do auta k zdroju napájania na prístrojovej doske.
8. Pripojte kábel USB k nabíjačke do auta a zariadeniu.

Vaše navigačné zariadenie je teraz nainštalované. Ďalším krokom je zapnúť ho a zodpovedať niekoľko otázok.

## Zapnutie a vypnutie

Ak chcete zapnúť svoje navigačné zariadenie, stlačte a podržte hlavný vypínač, kým sa nezobrazí okno po spustení. Pri prvom zapnutí zariadenia musíte podržať tlačidlo stlačené 15 sekúnd.

## Nastavenie

---

**Dôležité:** Pri výbere správneho jazyka budete veľmi pozorní, pretože zvolený jazyk sa bude používať pre všetky texty na obrazovke.

---

Pri prvom zapnutí svojho zariadenia musíte odpovedať na niekoľko otázok, aby ste ho nastavili. Na otázky odpovedajte poklepaním na displej.

## Príjem signálu GPS

Pri prvom spustení vášho navigačného zariadenia TomTom, môže zariadenie potrebovať niekoľko minút na zistenie vašej pozície GPS a zobrazenie aktuálnej pozície na mape. V budúcnosti zariadenie vašu pozíciu zistí oveľa rýchlejšie, zvyčajne v priebehu niekoľkých sekúnd.

Ak chcete zabezpečiť dobrý príjem signálu GPS, je potrebné používať zariadenie vonku a držať ho vzpriamene. Veľké objekty ako vysoké budovy môžu niekedy narušovať príjem. Príjem signálu GPS môže ovplyvňovať aj to, ak zariadenie leží naplocho na povrchu alebo ho držíte naplocho v ruke.

## Otvor na kartu micro-SD

Niekteré typy navigačných zariadení TomTom majú otvor na kartu micro-SD, ktorý sa nachádza na bočnej alebo spodnej strane zariadenia.

Pred používaním otvoru na pamäťovú kartu sa uistite, že máte v zariadení nainštalovanú najnovšiu verziu aplikácie – pripojte sa do služby MyDrive. Keď je vaše zariadenie aktualizované, môžete používať pamäťovú kartu ako doplnkový úložný priestor na pridávanie ďalších map do zariadenia. Mapy sa nakupujú na lokalite [tomtom.com](http://tomtom.com).

## Informácie o službe MyDrive

MyDrive je webový nástroj, ktorý vám pomáha spravovať obsah a služby v navigačnom zariadení TomTom. Pomocou služby MyDrive získate aktualizácie mapy a mnoho ďalších vecí.

Do služby MyDrive sa môžete prihlásiť aj na webových stránkach spoločnosti TomTom. Odporúčame vám pravidelne pripájať svoje navigačné zariadenie k službe MyDrive, aby ste mali vždy najnovšie aktualizácie.

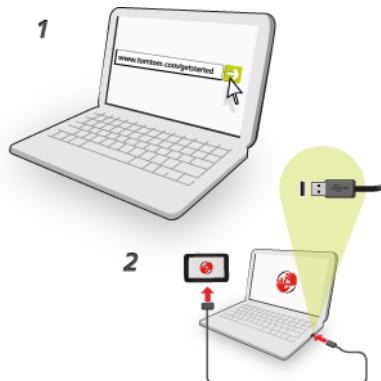
**Tip:** Pri pripojení navigačného zariadenia k službe MyDrive odporúčame používať širokopásmové internetové pripojenie.

## Nastavenie služby MyDrive

Pred prvým použitím služby MyDrive postupujte takto:

1. Na svojom počítači otvorte webový prehliadač a prejdite na adresu [tomtom.com/getstarted](http://tomtom.com/getstarted).
2. Kliknite na položku **Začíname**.
3. Kliknite na položku **Prevziať MyDrive Connect**.  
Postupujte podľa pokynov na obrazovke.
4. Keď budete vyzvaní, pripojte svoje zariadenie k počítaču cez kábel USB dodaný so zariadením. Potom zariadenie zapnite.

**Poznámka:** Používajte IBA kábel USB dodaný s vaším zariadením. Iné káble USB nemusia fungovať.



**Poznámka:** Kábel USB nezapájajte do rozbočovača USB ani do portu USB klávesnice či monitora, ale priamo do portu USB počítača.

5. Zadajte informácie požadované na vytvorenie účtu vrátane krajiny.

Po ukončení nastavenia sa vytvorí účet MyTomTom a navigačné zariadenie sa prepojí s týmto účtom.

Do aplikácie MyDrive Connect máte teraz prístup z oblasti oznámení na pracovnej ploche.



Služba MyDrive sa povytvorení účtu spustí automaticky.

**Poznámka:** Keď budete chcieť do služby MyDrive vstúpiť nabudúce, prejdite na adresu [tomtom.com/mydrive](http://tomtom.com/mydrive) vo webovom prehliadači.

**Tip:** Keď pripojíte navigačné zariadenie k počítaču, aplikácia MyDrive Connect vám oznámi, či sú pre vaše zariadenie k dispozícii nejaké aktualizácie.

## Bezpečnostné nastavenia

Odporúčame používanie bezpečnostných nastavení, aby bola vaša jazda čo najbezpečnejšia.

Tu sú niektoré z možností obsiahnuté v bezpečnostných nastaveniach:

- Zobrazit základné tlačidlá menu počas jazdy
- Zobrazit bezpečnostné upozornenia
- Upozorniť pri prekročení najvyššej povolenej rýchlosťi

Ak vaše zariadenie podporuje ovládanie hlasom, môžete jazdiť bezpečnejšie a ovládať navigačné zariadenie hlasom.

## Zariadenie sa nespustí

Zriedka sa môže stať, že navigačné zariadenie TomTom sa nespustí správne alebo prestane reagovať na vaše dotyky.

Najskôr skontrolujte, či je dostatočne nabitá batéria. Ak chcete nabiť batériu, pripojte zariadenie k nabíjačke do auta. Úplné nabitie batérie môže trvať až 2 hodiny.

Ak bude problém pretrvávať, môžete zariadenie resetovať. Urobíte tak stlačením a podržaním hlavného vypínača, kým nezaznie zvuk bubna a vaše zariadenie sa reštartuje. Môže to trvať 30 sekúnd alebo viac.

## Nabíjanie zariadenia

Batéria vo vašom navigačnom zariadení TomTom sa nabíja, keď je zariadenie pripojené k nabíjačke do auta alebo k počítaču.

---

**Dôležité:** Konektor USB nezapájajte do rozbočovača USB ani do portu USB na klávesnici či monitore, ale vždy priamo do portu USB v počítači.

---

## Zdieľanie informácií so spoločnosťou TomTom

Pri prvom spustení navigácie alebo resetovaní vás zariadenie požiada o povolenie zhromažďovať určité informácie o tom, ako používate svoje navigačné zariadenie. Tieto informácie sa ukladajú v zariadení, až kým ich nezískame. Použijeme ich anonymne s cieľom zlepšovania našich produktov a služieb. Ak využívate služby LIVE, na poskytovanie služieb pre vás použijeme tiež informácie o vašej polohe.

To, či chcete s nami zdieľať tieto informácie, môžete kedykoľvek zmeniť nasledovným spôsobom:

1. V hlavnom menu poklepte na položku **Nastavenia**.
2. Poklepte na položku **Ja a moje zariadenie**.
3. Poklepte na položku **Moje informácie**.
4. Poklepaním na položku **Nie** ukončíte zdieľanie alebo poklepaním na položku **Áno** spustíte zdieľanie.

**Poznámka:** Ak sa rozhodnete nezdieľať tieto informácie, služby LIVE vám už nebudú k dispozícii. Služby LIVE totiž musia odosielat' polohu vášho zariadenia spoločnosti TomTom, aby ste mohli prijímať dopravné informácie v závislosti od vašej polohy. Koncový dátum vášho predplatného zostane rovnaký, aj keď nebudete zdieľať tieto informácie s nami.

Ďalšie informácie nájdete v časti Ochrana osobných údajov na stránke [tomtom.com/privacy](http://tomtom.com/privacy).

## **Bezpečnostné upozornenie**

Niekteré navigačné zariadenia obsahujú modul GSM/GPRS, ktorý môže nepriaznivo vplývať na činnosť elektrických zariadení, ako sú kardiostimulátory, pomôcky pre nepočujúcich či letecké prístroje.

Interferencia s podobnými zariadeniami môže ohroziť ľudské zdravie aj životy vás alebo iných osôb.

Ak vaše zariadenie obsahuje modul GSM/GPRS, nepoužívajte ho v blízkosti nechránených elektrických jednotiek ani v oblastiach, kde je zakázané používanie mobilných telefónov, napríklad v nemocniacích alebo v lietadle.

## **Správna údržba navigačného zariadenia**

Je dôležité, aby ste sa o svoje zariadenie náležite starali:

- Za žiadnych okolností neotvárajte kryt zariadenia. Otvorenie zadného krytu môže byť nebezpečné a ruší sa ním platnosť záruky.
- Displej zariadenia utierajte mäkkou handričkou. Nepoužívajte tekuté čistiace prostriedky.

## **Pomoc pri používaní navigačného zariadenia**

Ďalšiu pomoc získate na adrese [tomtom.com/support](http://tomtom.com/support).

Záručné podmienky nájdete na adrese [tomtom.com/legal](http://tomtom.com/legal).

# Plánovanie trasy

## Plánovanie trasy

**Dôležité:** V záujme bezpečnosti a s cieľom obmedziť rozptyľovanie počas jazdy by ste mali vždy plánovať trasu pred samotnou jazdou.

**Dôležité:** Ak používate produkt TomTom pre kempingové vozidlá a karavany, pred plánovaním trasy musíte nastaviť zariadenie pre svoje vozidlo.

Ak chcete naplánovať trasu v zariadení TomTom, postupujte takto:

1. Poklepaním na displej otvorte hlavné menu.



2. Poklepte na možnosť **Navigovať na alebo Ciel' jazdy**.

3. Poklepte na možnosť **Adresa**.

Toto nastavenie môžete zmeniť poklepaním na krajinu alebo štát ešte pred výberom mesta.

4. Zadajte názov mesta alebo obce, prípadne PSČ.

**Tip:** Ak vaše zariadenie podporuje ovládanie hlasom, namiesto napísania adresy poklepte na tlačidlo mikrofónu a zadajte adresu do zariadenia TomTom hlasom.

Počas písania sa v zozname zobrazujú mestá s podobnými názvami.

Ked' sa v zozname zobrazí správne mesto alebo obec, poklepaním na daný názov vyberte cieľové miesto.



5. Zadajte názov ulice.

Počas písania sa v zozname zobrazujú ulice s podobnými názvami.

Ked' sa v zozname zobrazí správny názov ulice, poklepaním naň vyberte cieľové miesto.



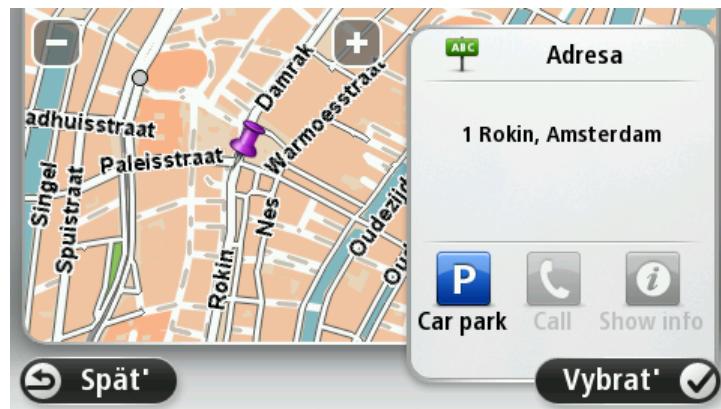
6. Vložte číslo domu a pokleppte na **Hotovo**.



7. Na mape sa zobrazí toto miesto. Poklepaním na položku **Vybrať** môžete pokračovať alebo poklepote na položku **Späť** a zadajte ďalšiu adresu.

**Dôležité:** Ak plánujete trasu pre karavan alebo kempingové vozidlo a nenájde sa žiadna konkrétna trasa, zobrazí sa otázka, či namiesto toho chcete použiť trasu pre osobný automobil. Ak použijete trasu pre osobné automobily, pri jazde venujte veľkú pozornosť obmedzeniam na danej trase.

**Tip:** Ak chcete ako konečné cielové miesto nastaviť parkovisko, poklepte na položku **Parkovisko** a vyberte miesto zo zoznamu parkovísk v blízkosti vášho cielového miesta.



8. Po zobrazení novej trasy poklepte na **Hotovo**.

Podrobnejšie informácie o trase zobrazíte poklepaním na **Detaily**.

Ak chcete zmeniť trasu, napríklad cestovať cez konkrétnu miesto alebo vybrať nové cielové miesto, poklepte na položku **Zmeniť trasu**.



Zriadenie začne navigovať do cielového miesta pomocou hovorených pokynov a pokynov na displeji.

## Súhrn trasy

Súhrn trasy zobrazuje prehľad vašej trasy, zostávajúcu vzdialenosť do cielového miesta a odhadovaný zostávajúci čas trvania jazdy.

Ak chcete zobraziť súhrn trasy, poklepte na pravý panel stavovej lišty v zobrazení počas jazdy alebo na položku **Zobraziť trasu** v hlavnom menu a potom poklepte na položku **Zobraziť súhrn trasy**.

Ak využívate službu TomTom Traffic alebo prijímač RDS-TMC, súhrn trasy zobrazí aj dopravné informácie o zdržaniach na vašej trase.

**Poznámka:** Na využívanie služby informácií o premávke TomTom budete možno potrebovať predplatné alebo prijímač. Služby informácií o premávke nie sú podporované vo všetkých krajinách alebo regiónoch. Ďalšie informácie nájdete na adrese [tomtom.com/services](http://tomtom.com/services).



## Súhrnné informácie LIVE

Súhrnné informácie LIVE zobrazujú informácie o službách LIVE na vašej trase.

Ak chcete zobraziť súhrnné informácie LIVE, poklepte na kartu LIVE na obrazovke celkového prehľadu trasy. Podrobnejšie informácie získate poklepaním na niektorý z panelov.



Panely karty LIVE zobrazujú nasledujúce informácie:

- **Premávka na trase** – poklepaním na tento panel zobrazíte podrobné informácie o dopravných zápchach a iných dopravných problémoch na trase.
- **Rýchlosné radary alebo Rizikové zóny** – poklepaním na tento panel otvoríte menu Rýchlosné radary alebo Rizikové zóny. Potom môžete nahlásiť rýchlosný radar alebo rizikovú zónu alebo zmeniť nastavenia upozornení.
- **Počasie** – poklepaním na tento panel zobrazíte najnovšie predpovede počasia.

**Poznámka:** Služby LIVE nie sú dostupné vo všetkých krajinách či oblastiach a nie všetky služby LIVE sú dostupné vo všetkých krajinách či oblastiach. Služby LIVE budete môcť používať pri cestách do zahraničia. Ďalšie informácie o dostupných službách nájdete na adrese [tomtom.com/services](http://tomtom.com/services).

## Alternatívne trasy

**Poznámka:** Táto funkcia nie je k dispozícii vo všetkých navigačných zariadeniach TomTom.

Zariadenie TomTom vám pomôže čo najrýchlejšie dosiahnuť vaše cieľové miesto – zobrazí vám rýchlejšiu alternatívnu trasu, pokiaľ je taká k dispozícii.



Ak chcete použiť túto alternatívnu trasu, poklepte na bublinu v hornej časti displeja. Ak nechcete použiť túto alternatívnu trasu, pokračujte v jazde a riad'te sa podľa pokynov pre pôvodnú trasu.

**Tip:** Alternatívna trasa zmizne, keď už nebude nadálej rýchlejšia ako vaša pôvodná trasa alebo je už neskoro na jej zvolenie.

Ak chcete zmeniť spôsob, ako budete upozorňovaní na alternatívne trasy, poklepte na položku **Nastavenia** a potom na položku **Plánovanie trasy**. Poklepávajte na položku **Ďalej**, až kým nedosi-ahnete položku **Nastavenia zmeny plánu**.

## Výber typu trasy

Pri každom plánovaní trasy môžete nastaviť, aby sa zobrazila požiadavka na zadanie typu trasy, ktorú chcete naplánovať.

To vykonáte poklepaním na položku **Nastavenia**, potom na položku **Plánovanie trasy** a nakoniec na položku **Typy trás**. Poklepte na položku **Opýtaj sa ma vždy, keď plánujem**.

Ak používate produkt TomTom pre karavany alebo campingové vozidlá a chcete vybrať typ trasy, nájskôr nastavte typ svojho vozidla na **Auto**. Poklepte na položku **Nastavenia**, potom na položku **Vozidlo a trasy** a nakoniec na položku **Typy vozidiel a trás**. Ako typ vozidla vyberte **Auto** a poklepte na položku **Opýtaj sa ma vždy, keď plánujem**.

**Poznámka:** To, či sa zobrazí otázka na typ trasy, môžete nastaviť iba vtedy, keď ako svoje vozidlo vyberiete osobné auto.



Typy trasy, z ktorých si môžete vybrať:

- **Najrýchlejšia trasa** – trasa, ktorá trvá najkratšie.
- **Ekotrasa** – trasa s najvyššou úsporou paliva.
- **Najkratšia trasa** – najkratšia vzdialenosť medzi určenými miestami. Nemusí to byť najrýchlejšia trasa, najmä ak najkratšia trasa prechádza cez mesto alebo obec.
- **Pešia trasa** – trasa naplánovaná pre pešiu cestu.
- **Cyklotrasa** – trasa naplánovaná pre bicykle.
- **Obmedzená rýchlosť** – trasa vybraná podľa maximálnej rýchlosťi. Pri výbere tohto typu trasy zadajte maximálnu rýchlosť. Trasa a odhadovaný čas príjazdu sú naplánované podľa zadanej rýchlosťi.

Poklepte na položku **Ďalej**. Ak vyberiete položku **Najrýchlejšia trasa**, musíte zvoliť, či sa vždy chcete vyhnúť diaľnicam.

## Časté cielové miesta

Ak často cestujete do určitých cielových miest, môžete zariadenie TomTom nastaviť tak, aby vám tieto cielové miesta ponúklo pri každom novom plánovaní trasy po spustení zariadenia. Je to rýchlejšie ako plánovanie trasy obvyklým spôsobom.



### Zobrazit' moje časté cielové miesta

Zariadenie TomTom môžete nastaviť tak, aby vám časté cielové miesta ponúklo pri každom novom plánovaní trasy po spustení zariadenia.

Ak chcete toto nastavenie zmeniť, postupujte takto:

1. V menu Nastavenia poklepte na položku **Spustenie** a potom vyberte položku **Požadovať cielové miesto**.
2. Poklepte na možnosť **Áno**, potom znova na možnosť **Áno** a môžete zadáť informácie o cielovom mieste.
3. Vyberte symbol pre cielové miesto a poklepaním na **Hotovo** tento symbol nastavte. Potom poklepte na **Áno**.

**Tip:** Ak chcete pridať nové cielové miesta, vyberte si jeden z očíslovaných symbolov a zadajte názov tlačidla nového cielového miesta.

4. Poklepte na možnosť **Áno** a v prípade potreby zadajte nový názov. Potom poklepte na **Hotovo**.
5. Uvedťe adresu rovnakým spôsobom ako pri plánovaní trasy. Potom poklepte na **Hotovo**.
6. Ak chcete nastaviť viac cielových miest, celý postup zopakujte. V opačnom prípade poklepte na **Hotovo**.
7. Zariadenie sa vás opýta, či chcete zmeniť úvodné zobrazenie.
8. Ak ho chcete zmeniť, poklepte na **Áno** a riadte sa pokynmi na displeji. V opačnom prípade poklepte na položku **Nie**.

Po každom spustení sa vás zariadenie opýta, či chcete naplánovať trasu. Ak poklepete na položku **Zrušiť**, otvorí sa Zobrazenie počas jazdy.

## Používanie časov príjazdu

Zariadenie TomTom môžete nastaviť tak, aby sa vás pri plánovaní trasy spýtalo, či potrebujete doraziť na miesto v určitom čase.



Poklepaním na položku **Stavová lišta** v menu Nastavenia zapnete alebo vypnete oznamovanie času príjazdu.

Ak chcete zapnúť oznamovanie času príjazdu, vyberte položku **Rezerva**.

### Stavová lišta

Po naplánovaní trasy poklepajte na možnosť **ÁNO** a zadajte preferovaný čas príjazdu.

Zariadenie vypočíta čas príjazdu a ukáže vám, či dorazíte načas.

Tieto informácie môžete tiež použiť na zistenie času, kedy je potrebné vyraziť na cestu. Ak zariadenie zobrazí, že dorazíte o 30 minút skôr, môžete namiesto toho počkať a vyraziť na cestu o 30 minút neskôr.

Váš čas príjazdu sa počas jazdy neustále prepočítava. Stavová lišta zobrazuje, či dorazíte načas, alebo prídete neskôr nasledovným spôsobom:

**+55 min**

Pridete 55 minút pred časom príjazdu, ktorý ste zadali.

Ak je odhadnutý čas príjazdu viac ako päť minút pred vami zadaným časom príjazdu, zobrazí sa zelenou farbou.

**+3 min**

Pridete 3 minúty pred vami zadaným časom príjazdu.

Ak je odhadnutý čas príjazdu menej ako 5 minút pred vami zadaným časom, zobrazí sa žltou farbou.

**-19 min**

Pridete o 19 minút neskôr.

Ak je odhadnutý čas príjazdu neskorší ako vami zadaný čas, zobrazí sa červenou farbou.

### Možnosti navigačného menu

Po poklepaní na možnosť **Navigovať** na alebo **Ciel' jazdy** môžete nastaviť ciel' svojej cesty rôznymi spôsobmi, nielen zadáním adresy. Ďalšie možnosti sú uvedené v nasledujúcim zozname:



**Domov**

Poklepajte na toto tlačidlo, ak chcete, aby vás prístroj navigoval do miesta nastaveného ako Domov.

Toto tlačidlo pravdepodobne budete používať častejšie než ktorokoľvek iné.



**Oblúbené**

Poklepaním na toto tlačidlo nastavíte ako svoje cielové miesto jednu z oblúbených položiek.



**Adresa**

Poklepaním na toto tlačidlo vložíte adresu svojho cielového miesta.



Poklepaním na toto tlačidlo nastavíte ako svoje cieľové miesto niektorú položku zo zoznamu, ktorý obsahuje naposledy použité cieľové miesta.

#### Posledné cieľové miesto

---



Poklepaním na toto tlačidlo nastavíte ako cieľové miesto navigácie niektorý z bodov záujmu (BZ).

#### Bod záujmu

---



Na niektorých zariadeniach môžete zadávať adresu hlasom. Pozrite si časť Ovládanie hlasom.

#### Vyslovená adresa

---



Poklepaním na toto tlačidlo nastavíte ako cieľové miesto bod na mape v prehliadači mapy.

#### Bod na mape

---



Poklepaním na toto tlačidlo nastavíte cieľové miesto pomocou hodnôt zemepisnej šírky a dĺžky.



Poklepaním na toto tlačidlo nastavíte ako cieľové miesto svoju poslednú zaznamenanú polohu.

#### Pozícia posledného zastavenia

---



#### Miestne vyhľadávanie

Poklepte na toto tlačidlo, ak chcete použiť Miestne vyhľadávanie so službou TomTom Places, ktoré vám pomôže nájsť obchody a firmy v blízkosti vašej aktuálnej polohy.

Môžete si vybrať, či chcete vyhľadávať obchody a firmy blízko vás, blízko vášho cieľového miesta, blízko iného cieľového miesta alebo v meste.

Napríklad, ak hľadáte plaváreň blízko vašej aktuálnej polohy, zadajte „plaváreň“ a vyberte si najlepšiu z nájdených možností.

### Naplánovanie trasy vopred

Zariadenie TomTom môžete použiť na plánovanie trasy vopred nastavením východiskového bodu a cieľového miesta.

Uvádzame niekoľko dôvodov, prečo je dobré plánovať si trasu vopred:

- Zistite, ako dlho bude cesta trvať ešte predtým, než sa na ňu vydáte.

- Môžete taktiež porovnávať jednotlivé trvania prejdenia tej istej trasy v rozličných časoch počas dňa alebo počas jednotlivých dní v týždni. Zariadenie využíva na plánovanie trasy technológiu IQ Routes. IQ Routes vypočíta trasy založené na skutočných priemerných rýchlosťach nameraných na cestách.
- Naštudujte si trasu cesty, ktorú plánujete.
- Skontrolujte trasu pre niekoho, kto k vám ide na návštevu a vysvetlite mu podrobnosti trasy.

Ak chcete naplánovať cestu vopred, postupujte takto:

1. Poklepte na displej a vyvolajte hlavné menu.
2. Poklepaním na tlačidlo šípky sa presuniete do ďalšieho menu a potom poklepte na **Naplánavat trasu**.



Toto tlačidlo sa zobrazuje, keď nemáte v zariadení TomTom naplánovanú žiadnu trasu.

3. Zvoľte východiskový bod vašej cesty rovnakým spôsobom, akým by ste si vybrali cieľ cesty.
4. Nastavte cieľ svojej cesty.
5. Ak je položka Nastavenia plánovania trasy nastavená na možnosť **Opýtaj sa ma vždy, keď plánujem**, vyberte typ trasy, ktorú chcete naplánovať:
  - **Najrýchlejšia trasa** – trasa, ktorá trvá najkratšie.
  - **Ekotrasa** – trasa s najvyššou úsporou paliva.
  - **Najkratšia trasa** – najkratšia vzdialenosť medzi určenými miestami. Nemusí to byť najrýchlejšia trasa, najmä ak najkratšia trasa prechádza cez mesto alebo obec.
  - **Vyhnut' sa diaľnicam** – trasa, ktorá nevyužíva diaľnice.
  - **Pešia trasa** – trasa naplánovaná pre pešiu cestu.
  - **Cyklotrasa** – trasa naplánovaná pre bicykle.
6. Zvoľte dátum a čas uskutočnenia plánovanej cesty.

Zariadenie vypracuje pomocou technológie IQ Routes najlepšiu možnú trasu v požadovanom čase. To je užitočné, ak sa chcete dozvedieť, ako dlho bude cesta trvať v rôznych časoch v ten istý deň alebo v rôznych dňoch v týždni.

Navigačné zariadenie TomTom naplánuje trasu medzi dvoma miestami, ktoré ste zvolili.

## Zobrazenie informácií o trase

Prístup k týmto možnostiam poslednej naplánovanej trasy získate poklepaním na **Zobrazit trasu** v Hlavnom menu alebo tlačidla **Detaľy** na obrazovke súhrnu trasy.

Potom si môžete vybrať z nasledujúcich možností:



Poklepte na toto tlačidlo a zobrazí sa zoznam všetkých pokynov na odbočenie z trasy.

To je veľmi užitočné, ak potrebujete vysvetliť trasu niekomu inému.

## Zobrazit pokyny



#### Zobrazit' mapu trasy



#### Zobrazit' ukážku trasy



#### Zobrazit' súhrnn trasy



#### Zobrazit' cieľové miesto



#### Zobrazit' premávku na trase

Poklepaním na toto tlačidlo zobrazíte prehľad trasy v prehliadači mapy.

Poklepte na toto tlačidlo, ak si chcete zobrazit' ukážku cesty. Ukážku cesty môžete kedykoľvek prerušiť poklepaním na displej.

Poklepaním na toto tlačidlo zobrazíte okno súhrnných informácií o trase.

Poklepaním na toto tlačidlo zobrazíte náhľad svojho cieľového miesta.  
Môžete navigovať na parkovisko v blízkosti svojho cieľového miesta a  
zobraziť ľubovoľné dostupné informácie o svojom cieľovom mieste,  
napríklad telefónne číslo.

Poklepaním na toto tlačidlo zobrazíte všetky problémy v premávke na  
svojej trase.

**Poznámka:** Toto tlačidlo sa zobrazuje, len ak máte vo svojom zariadení  
predplatenú službu Traffic alebo je pripojený prijímač RDS-TMC. In-  
formácie o premávke nie sú dostupné vo všetkých krajinách a oblas-  
tiach. Ďalšie podrobnosti o službe poskytovania informácií TomTom  
Premávka nájdete na adrese [tomtom.com/services](http://tomtom.com/services).

# Ovládanie hlasom

---

**Poznámka:** Ovládanie hlasom nie je podporované na všetkých zariadeniach alebo vo všetkých jazykoch.

Ovládanie hlasom funguje iným spôsobom v závislosti od typu vášho zariadenia.

## Navigovať na

Ak v **Hlavnom menu** v zariadení uvidíte tlačidlo **Navigovať na**, prečítajte si tieto témy o ovládaní hlasom:

[Ovládanie hlasom – Navigovať na](#)

## Ciel' jazdy

Ak v **Hlavnom menu** v zariadení uvidíte tlačidlo **Ciel' jazdy**, prečítajte si tieto témy o ovládaní hlasom:

[Ovládanie hlasom – Ciel' jazdy](#)

## Ovládanie hlasom – Navigovať na

### Čo je ovládanie hlasom

**Poznámka:** Ovládanie hlasom nie je podporované na všetkých zariadeniach alebo vo všetkých jazykoch.

Namiesto poklepávania na displej pri ovládaní zariadenia TomTom môžete zariadenie ovládať aj hlasom.

Napríklad, ak chcete zvýšiť hlasitost zariadenia, môžete povedať „Zvýšiť hlasitost“.

Zoznam dostupných príkazov zobrazíte poklepaním na položku **Pomoc** v hlavnom menu, potom na položku **Návody k produktu** a nakoniec na položku **Čo môžem povedať?**

**Dôležité:** Ovládanie hlasom si vyžaduje počítačový hlas. Ak nemáte v zariadení TomTom nainštalovaný a zvolený počítačový hlas, táto funkcia nebude dostupná.

Ak chcete vybrať počítačový hlas, poklepte na položku **Hlasy** v menu Nastavenia, potom na položku **Zmeniť hlas** a vyberte počítačový hlas.

### Používanie ovládania hlasom

Ak chcete zapnúť ovládanie hlasom a zobraziť tlačidlo v zobrazení počas jazdy, poklepte na položku **Ovládanie hlasom** v menu Nastavenia a vyberte položku **Zapnúť ovládanie hlasom**.

Ak chcete vypnúť ovládanie hlasom a odstrániť tlačidlo zo zobrazenia počas jazdy, poklepte na položku **Ovládanie hlasom** v menu Nastavenia a vyberte položku **Vypnúť ovládanie hlasom**.

Uvedený príklad znázorňuje, ako sa ovládanie hlasom používa na plánovanie cesty na domácu adresu:

1. Poklepaním na tlačidlo mikrofónu v zobrazení počas jazdy zapnite mikrofón.



Máte k dispozícii obrazovku s príkladmi príkazov, ktoré môžete vyslovíť.

Poklepte na položku **Čo môžem povedať?** a zobrazí sa kompletný zoznam príkazov, ktoré môžete povedať. Alebo poklepte na položku **Nastavenia** v hlavnom menu, poklepte na položku **Ovládanie hlasom** a nakoniec na položku **Čo môžem povedať?**

2. Keď zaznie pípnutie, vyslovte požadovaný príkaz. Môžete napríklad povedať „Navigovať domov“. Zariadenie je pripravené počúvať príkazy až po zaznení pípnutia.

Zatial' čo hovoríte, indikátor mikrofónu zobrazuje, do akej miery zariadenie rozpoznáva váš hlas:

- Zelená lišta znamená, že zariadenie počuje váš hlas.
- Červená lišta znamená, že hovoríte príliš hlasno a zariadenie nedokáže rozpoznať jednotlivé slová.
- Sivá lišta znamená, že hovoríte príliš potichu a zariadenie nedokáže rozpoznať jednotlivé slová.

Pri niektorých frázach vás zariadenie požiada o potvrdenie.

**Tip:** Ak chcete dosiahnuť čo najlepšie rozpoznávanie, hovorte normálne a nesnažte sa artikulovalať slová neprirodzeným spôsobom. Ak je napríklad na ceste príliš silný hluk, budete musieť hovoriť v smere mikrofónu.

3. Ak je príkaz správny, vyslovte „Áno“.

Ak je príkaz nesprávny, vyslovte „Nie“ a po zaznení výzvy a pípnutia príkaz zopakujte.

Zariadenie naplánuje trasu z vašej súčasnej polohy na cieľové miesto.

**Tip:** Ak chcete, aby zariadenie prestalo počúvať ďalšie príkazy, povedzte „Zrušiť“. Ak sa chcete vrátiť o jeden krok, povedzte „Späť“.

## Plánovanie cesty hlasom

**Dôležité:** V záujme bezpečnosti a s cieľom obmedziť rozptyľovanie počas jazdy by ste mali vždy plánovať trasu pred samotnou jazdou.

**Poznámka:** Plánovať trasu hlasom nie je možné pre všetky mapy všetkých krajín a ani vo všetkých jazykoch.

Postup plánovania trasy na určitú adresu pomocou rozpoznávania reči:

1. V zobrazení počas jazdy poklepte na tlačidlo ovládania hlasom.



2. Keď začujete pípnutie, vyslovte „Navigovať na adresu“.
3. Vyslovte názov mesta.



Zariadenie zobrazí zoznam miest, ktorých názov znie podobne ako práve vyslovený názov, a oznámi vám, ktoré mesto je navrchu zoznamu.

Ak sa dané mesto zhoduje s požadovaným mestom, vyslovte „Hotovo“, „OK“ alebo „Áno“ alebo poklepte na mesto na začiatku zoznamu.

Ak je mesto, ktoré počujete, nesprávne, ale v zozname je správne mesto, povedzte číslo vedľa správneho mesta alebo poklepte na daný názov mesta.

Ak je napríklad správnym názvom mesta Rotterdam a tento názov sa zobrazuje ako tretí v zozname, môžete vysloviť „Tri“ alebo poklepať na názov **Rotterdam**.

Ak sa názov nenachádza v zozname, vyslovte „Spät“ alebo „Nie“ alebo poklepote na položku **Spät** a vrátite sa k predchádzajúcemu zobrazeniu. Potom po zaznení pípnutia vyslovte názov mesta znova.

4. Vyslovte názov ulice.

Zariadenie zobrazí zoznam ulíc, ktorých názov znie podobne ako práve vyslovený názov, a oznamí vám, ktorý názov ulice je navrchu zoznamu.

Ak sa názov zhoduje s názvom vyslovenej ulice, vyslovte „Hotovo“, „OK“, „Áno“ alebo poklepote na názov ulice navrchu zoznamu.

**Tip:** Odlišné miesta môžu mať rovnaké názvy, napr. cesta, ku ktorej sa vzťahuje niekoľko PSČ. V takom prípade je potrebné pozrieť sa na displej a poklepať na správne miesto.

Ak je názov ulice, ktorý počujete, nesprávny, ale v zozname je správny názov ulice, povedzte číslo vedľa správneho názvu ulice alebo poklepote na daný názov ulice v zozname.

Ak sa názov ulice nenachádza v zozname, vyslovte „Spät“ alebo „Nie“ alebo poklepote na položku **Spät** a vrátite sa k predchádzajúcemu zobrazeniu. Potom po zaznení pípnutia vyslovte názov mesta znova.

5. Vyslovte číslo domu.

**Dôležité:** Čísla je potrebné vyslovovať v rovnakom jazyku ako názvy tlačidiel a menu v danom zariadení.



Čísla je potrebné vyslovovať rovnakým spôsobom ako pri bežnom vyslovovaní čísla v jednej súvisej vete. Takže číslo 357 vyslovte ako „Tristopäťdesiatsedem“.

Ak sa číslo zobrazí správne, povedzte „Hotovo“ alebo „OK“ alebo poklepote na klávesnicu, čím sa číslo zadá.

Ak sa číslo nezobrazí správne, povedzte „Spät“ alebo „Nie“ alebo poklepote na kláves Backspace a zopakujte číslo.

**Tip:** Ak nie sú na displeji zobrazené žiadne čísla a vy vyslovíte „Spät“, zariadenie sa vráti k predchádzajúcemu zobrazeniu.

Ak je zobrazené číslo správne, vyslovte „Hotovo“ alebo „OK“. Prípadne vložte číslo poklepaním na displej.

6. Po naplánovaní trasy a zobrazení súhrnných informácií o trase poklepote na **Hotovo**.

Zariadenie začne navigovať do cieľového miesta pomocou hovorených pokynov a pokynov na displeji.

**Tip:** Okrem plánovania trasy pomocou hlasového ovládania môžete poklepať na položku **Navigovať na** v hlavnom menu a potom poklepať na položku **Vyslovená adresa**. Prípadne môžete počas zadávania adresy poklepať na tlačidlo na základni klávesnice. Ak je tlačidlo sivé, nie je možné na zadanie adresy použiť reč.

## Ovládanie hlasom – Cieľ jazdy

### Čo je ovládanie hlasom

**Poznámka:** Ovládanie hlasom nie je podporované na všetkých zariadeniach alebo vo všetkých jazykoch.

Namiesto poklepávania na displej pri ovládaní zariadenia TomTom môžete zariadenie ovládať aj hlasom.

Napríklad, ak chcete zvýšiť hlasitost zariadenia, môžete povedať „Zvýšiť hlasitost“ alebo „Hlasitost 50 %“.

Zoznam dostupných príkazov zobrazíte poklepaním na položku **Pomoc** v hlavnom menu, potom na položku **Návody k produktu** a nakoniec na položku **Čo povedať**.

**Dôležité:** Ovládanie hlasom si vyžaduje počítačový hlas. Ak nemáte v zariadení TomTom nainštalovaný a zvolený počítačový hlas, táto funkcia nebude dostupná.

Ak chcete vybrať počítačový hlas, poklepte na položku **Hlasy** v menu Nastavenia, potom na položku **Zmeniť hlas** a vyberte počítačový hlas.

### Používanie ovládania hlasom

Ovládanie hlasom je štandardne zapnuté, pokiaľ ho podporuje váš zvolený jazyk.

Ak chcete vypnúť ovládanie hlasom a odstrániť tlačidlo zo zobrazenia počas jazdy, poklepte na položku **Ovládanie hlasom** v menu Nastavenia a vyberte položku **Vypnúť ovládanie hlasom**.

Uvedený príklad znázorňuje, ako sa ovládanie hlasom používa na plánovanie cesty na domácu adresu:

1. Poklepaním na tlačidlo mikrofónu v zobrazení počas jazdy zapnite mikrofón.



Máte k dispozícii obrazovku s príkladmi príkazov, ktoré môžete vyslovíť.

Poklepte na položku **Čo povedať** a zobrazí sa kompletný zoznam príkazov, ktoré môžete povedať. Alebo poklepte na položku **Nastavenia** v hlavnom menu, potom na položku **Ovládanie hlasom** a nakoniec na položku **Čo povedať**.

2. Keď začujete hlásenie „Vyslovte príkaz“ a za ním pípnutie, povedzte požadovaný príkaz. Môžete napríklad povedať „Ísť domov“. Zariadenie je pripravené počúvať príkazy až po zaznení pípnutia.

Zatial' čo hovoríte, indikátor mikrofónu zobrazuje, do akej miery zariadenie rozpoznáva váš hlas:



Zelená lišta znamená, že zariadenie počuje váš hlas.

Červená lišta znamená, že hovoríte príliš hlasno a zariadenie nedokáže rozpoznať jednotlivé slová.

Sivá lišta znamená, že hovoríte príliš potichu a zariadenie nedokáže rozpoznať jednotlivé slová.

Niektoré vety po vás zariadenie zopakuje a požiada vás o ich potvrdenie.

**Tip:** Ak chcete dosiahnuť čo najlepšie rozpoznávanie, hovorte normálne a nesnažte sa artikulovalať slová neprirodzeným spôsobom. Ak je napríklad na ceste príliš silný hluk, budete musieť hovoriť v smere mikrofónu.

3. Ak je príkaz správny, vyslovte „Áno“.

Ak je príkaz nesprávny, vyslovte „Nie“ a po zaznení výzvy a pípnutia príkaz zopakujte.

Zariadenie naplánuje trasu z vašej súčasnej polohy na cielové miesto.

**Tip:** Ak chcete, aby zariadenie prestalo počúvať ďalšie príkazy, povedzte „Zrušiť“. Ak sa chcete vrátiť o jeden krok, povedzte „Späť“.

## Plánovanie cesty hlasom

**Dôležité:** V záujme bezpečnosti a s cielom obmedziť rozptylovanie počas jazdy by ste mali vždy plánovať trasu pred samotnou jazdou.

**Poznámka:** Plánovať trasu hlasom nie je možné pre všetky mapy všetkých krajín a ani vo všetkých jazykoch.

Postup plánovania trasy na určitú adresu pomocou rozpoznávania reči:

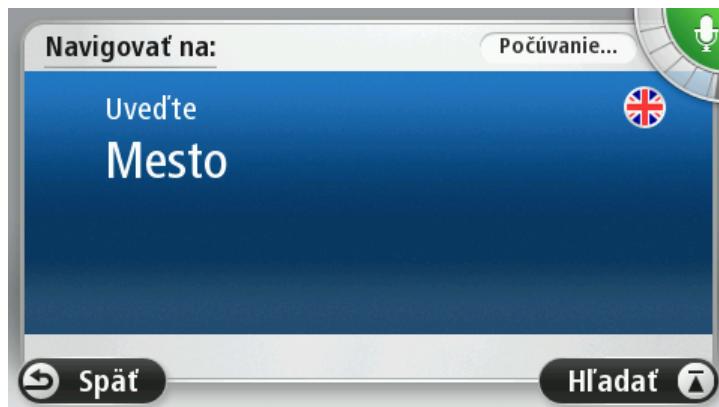
1. V zobrazení počas jazdy poklepte na tlačidlo ovládania hlasom.



2. Keď začujete pípnutie, vyslovte „Navigovať na adresu“ alebo „Ciel jazdy je adresa“.

**Tip:** : Vaše zariadenie má na tlačidle v hlavom menu bud' nápis **Navigovať na** alebo **Ciel jazdy**. Keď plánujete trasu na nejakú adresu pomocou hlasu, vyslovte „Navigovať na adresu“, ak tlačidlo zobrazí **Navigovať na**, alebo „Ciel jazdy je adresa“, ak tlačidlo zobrazí **Ciel jazdy**.

3. Vyslovte názov mesta.



Zariadenie zobrazí zoznam miest, ktorých názov znie podobne ako práve vyslovený názov, a oznamí vám, ktoré mesto je navrchu zoznamu.

Ak sa dané mesto zhoduje s požadovaným mestom, vyslovte „Hotovo“, „OK“ alebo „Áno“ alebo poklepte na mesto na začiatku zoznamu.

Ak je mesto, ktoré počujete, nesprávne, ale v zozname je správne mesto, povedzte číslo vedľa správneho mesta alebo poklepte na daný názov mesta.

Ak je napríklad správnym názvom mesta Rotterdam a tento názov sa zobrazuje ako tretí v zozname, môžete vyslovíť „Tri“ alebo poklepať na názov **Rotterdam**.

Ak sa názov nenachádza v zozname, vyslovte „Späť“ alebo „Nie“ alebo poklepte na položku **Späť** a vráťte sa k predchádzajúcemu zobrazeniu. Potom po zaznení pípnutia vyslovte názov mesta znova.

4. Vyslovte názov ulice.

Zariadenie zobrazí zoznam ulíc, ktorých názov znie podobne ako práve vyslovený názov, a oznamí vám, ktorý názov ulice je navrchu zoznamu.

Ak sa názov zhoduje s názvom vyslovej ulice, vyslovte „Hotovo“, „OK“, „Áno“ alebo poklepte na názov ulice navrchu zoznamu.

**Tip:** Odlišné miesta môžu mať rovnaké názvy, napr. cesta, ku ktorej sa vzťahuje niekoľko PSČ. V takom prípade je potrebné pozrieť sa na displej a poklepať na správne miesto.

Ak je názov ulice, ktorý počujete, nesprávny, ale v zozname je správny názov ulice, povedzte číslo vedľa správneho názvu ulice alebo poklepte na daný názov ulice v zozname.

Ak sa názov ulice nenachádza v zozname, vyslovte „Späť“ alebo „Nie“ alebo poklepte na položku **Späť** a vráťte sa k predchádzajúcemu zobrazeniu. Potom po zaznení pípnutia vyslovte názov mesta znova.

5. Vyslovte číslo domu.

**Dôležité:** Čísla je potrebné vyslovovať v rovnakom jazyku ako názvy tlačidiel a menu v danom zariadení.



Čísla je potrebné vyslovovať rovnakým spôsobom ako pri bežnom vyslovovaní čísla v jednej súvisej vete. Takže číslo 357 vyslovte ako „Tristopäťdesiatsedem“.

Ak sa číslo zobrazí správne, povedzte „Hotovo“ alebo „OK“ alebo poklepte na klávesnicu, čím sa číslo zadá.

Ak sa číslo nezobrazí správne, povedzte „Späť“ alebo „Nie“ alebo poklepte na kláves Back-space a zopakujte číslo.

**Tip:** Ak nie sú na displeji zobrazené žiadne čísla a vy vyslovíte „Späť“, zariadenie sa vráti k predchádzajúcemu zobrazeniu.

Ak je zobrazené číslo správne, vyslovte „Hotovo“ alebo „OK“. Prípadne vložte číslo poklepaním na displej.

6. Po naplánovaní trasy a zobrazení súhrnných informácií o trase poklepte na **Hotovo**.

Zariadenie začne navigovať do cieľového miesta pomocou hovorených pokynov a pokynov na displeji.

## Vkladanie adres hlasom

**Dôležité:** V záujme bezpečnosti a s cieľom obmedziť rozptyľovanie počas jazdy by ste mali vždy plánovať trasu pred samotnou jazdou.

Aj keď nepoužijete ovládanie hlasom na začiatku plánovania trasy, môžete hlasom zadať adresu.

Ak chcete začať plánovať cestu, poklepte na položku **Navigovať na alebo Cieľ jazdy** v hlavnom menu a potom poklepte na položku **Adresa**.

Vložiť cieľové miesto hlasom môžete po poklepaní na jedno z týchto tlačidiel:



Po poklepaní na toto tlačidlo môžete vkladať adresy výhradne hlasom.

**Vyslovená adresa** pomáha vkladať informácie bez poklepávania na displej.

### Vyslovená adresa

Táto možnosť rozpoznáva nasledujúce vyslovené pojmy:

- Príkazy: Áno, Nie, Späť, Hotovo, OK, Križovatka.
- Názvy ulíc.
- Mestá, obce a ich centrá.
- Oblúbené položky a body záujmu.
- Naplánovať alternatívnu trasu, Prepočítať pôvodnú trasu, Vyhnut' sa zátarase, Minimalizovať oneskorenia, Zmazať trasu, Cestovať cez... a Posledné cieľové miesto.



Poklepaním na toto tlačidlo na základni klávesnice môžete na zadanie adresy použiť reč. Ak je tlačidlo sivé, nie je možné na zadanie adresy použiť reč.

Toto tlačidlo je dostupné pre nasledujúce typy cieľového miesta:

- **Centrum mesta** – výber centra mesta alebo obce.
- **Ulica a číslo domu** – výber adresy.
- **Križovatka alebo dopravný uzol** – výber miesta spojenia dvoch ulíc.

### Tipy

Zariadenie rozpoznáva názvy miest a ulíc vyslovované v miestnom jazyku s miestnou výslovnosťou.

Hlasom nie je možné vkladať smerové čísla – tie musíte vložiť pomocou klávesnice.

Zadávanie adres hlasom nie je dostupné pre všetky mapy vo všetkých krajinách.

# Zobrazenie počas jazdy

## Čo je zobrazenie počas jazdy

Pri prvom spustení zariadenia TomTom uvidíte Zobrazenie počas jazdy spolu s podrobnými informáciami o svojej aktuálnej polohe.

Poklepaním na stred displeja otvoríte Hlavné menu.

Môžete si zvolať okno, ktoré sa zobrazuje po zapnutí zariadenia – poklepaním na položku **Nastavenia** v hlavnom menu a potom na položku **Spustenie**.

## Zobrazenie počas jazdy



1. Tlačidlo Zoom – poklepaním na ikonu lupy zobrazíte tlačidlá zväčšenia a zmenšenia.
2. Stručné menu – stručné menu aktivujete poklepaním na položku **Tvorba vlastného menu** (strana 59) v menu Nastavenia. Ak máte vo svojom menu len jedno alebo dve tlačidlá, obe tieto tlačidlá sa objavia v Zobrazení počas jazdy.
3. Vaša aktuálna poloha.
4. Informácie o dopravných značkách alebo názov nasledujúcej ulice.

5. Postranná lišta Premávka. Poklepaním na bočnú lištu zobrazíte podrobné informácie o problémoch v premávke na vašej trase.  
Postranná lišta Premávka sa zobrazuje, len ak máte v zariadení predplatenú službu Traffic alebo je pripojený prijímač RDS-TMC. Informácie o premávke nie sú dostupné vo všetkých krajinách a regiónoch.
6. Indikátor stavu batérie.
7. Tlačidlo mikrofónu na ovládanie hlasom.

**Poznámka:** Ovládanie hlasom nie je podporované na všetkých zariadeniach alebo vo všetkých jazykoch.

8. Čas, vaša aktuálna rýchlosť a najvyššia povolená rýchlosť, ak je známa. Ak si chcete zobrazíť rozdiel medzi preferovaným a odhadovaným časom príjazdu, označte poličko Rezerva v menu Nastavenia stavovej lišty.  
Poklepaním na túto časť stavovej lišty prepíname medzi mapou 3D a mapou 2D.
9. Názov ulice, na ktorej sa nachádzate.
10. Navigačný pokyn týkajúci sa cesty pred vami a vzdialosť k ďalšiemu pokynu. Ak je druhý pokyn vzdialenosť od prvého menej ako 150 m, zobrazí sa ihneď namiesto vzdialenosť.  
Poklepaním na túto časť stavovej lišty zopakujete posledný hlasový pokyn a zmeníte hlasitosť.  
Poklepaním na toto miesto môžete tiež stlmiť zvuk.
11. Zostávajúci čas cesty, zostávajúca vzdialenosť a odhadovaný čas príjazdu.  
Poklepaním na túto časť stavovej lišty otvoríte okno súhrnu trasy.

Ak chcete zmeniť informácie zobrazované na stavovej lište, poklepajte na možnosť Stavová lišta v menu Nastavenia.

## Symbole zobrazenia počas jazdy



Zvuk stlmený – tento symbol sa zobrazí, keď bol zvuk stlmený. Ak chcete zvuk znova zapnúť, poklepajte na stredný panel v stavovej lište.



Batéria – tento symbol sa zobrazí, keď je úroveň nabítia batérie nízka.  
Keď uvidíte tento symbol, mali by ste navigačné zariadenie hned nabiť.



Pripojený k počítaču – tento symbol sa zobrazí, keď je navigačné zariadenie pripojené k počítaču.



Mobilný telefón nepripojený – tento symbol sa zobrazuje, keď zvolený mobilný telefón nie je pripojený k vášmu zariadeniu. Už musíte mať aktivované pripojenie k tomuto telefónu.



Služby LIVE vypnuté – tento symbol sa zobrazí, keď dôjde k strate dátového pripojenia.

## Čo sú nastavenia zmeny plánu

Zariadenie TomTom vám pomôže dosiahnuť váš cieľ čo možno najrýchlejšie – zobrazí vám rýchlejšiu alternatívnu trasu, pokiaľ je taká k dispozícii.

Ak chcete zmeniť spôsob, ako budete upozorňovaní na alternatívne trasy, poklepajte na položku **Nastavenia** a potom na položku **Plánovanie trasy**. Poklepávajte na položku **Ďalej**, až kým nedosihnete položku **Nastavenia zmeny plánu**.

**Poznámka:** Toto nastavenie je dostupné, len ak máte v zariadení predplatenú službu Traffic alebo je pripojený prijímač RDS-TMC. Informácie o premávke nie sú dostupné vo všetkých krajinách a oblastiach. Ďalšie podrobnosti o službe poskytovania informácií TomTom Premávka nájdete na adrese [tomtom.com/services](http://tomtom.com/services).

Nastavte, či chcete, aby zariadenie TomTom znova naplánovalo aktuálnu trasu, ak sa počas jazdy nájde rýchlejšia trasa. Je to užitočné, ak sa pred vami na trase zvýši či naopak zníži hustota premávky. Vyberte z nasledujúcich nastavení:

- **Vždy vybrať túto trasu** – vyberte túto možnosť, ak nechcete dostávať správy, keď sa nájde rýchlejšia trasa. Aktuálna trasa sa automaticky prepočíta a stane sa najrýchlejšou trasou.
- **Spýtať sa, či chcem túto trasu** – vyberte túto možnosť, aby sa zobrazila požiadavka, či chcete použiť túto novú trasu. Keď sa zobrazí požiadavka, či chcete použiť alternatívnu trasu, poklepajte na tlačidlo **Áno** a aktuálna trasa sa prepočíta ako najrýchlejšia trasa. Ak nechcete použiť alternatívnu trasu, poklepajte na tlačidlo **Nie**. Ak zmeníte názor, poklepajte na bublinu v hornej časti displeja a použije sa alternatívna trasa.
- **Nepýtať sa, iba ukázať** – vyberte túto možnosť, ak nechcete dostávať žiadne správy a jednoducho na displeji zobraziť novú trasu. Ak sa rozhodnete, že chcete použiť alternatívnu trasu, stačí potom poklepať na bublinu.

# Špičkové navádzanie do jazdných pruhov

---

## Čo je navádzaní do jazdných pruhov

**Poznámka:** Navádzanie do jazdných pruhov nie je dostupné pre všetky križovatky vo všetkých krajinách.

Navigačné zariadenie TomTom vám pomôže pripraviť sa na výjazdy z diaľnice a križovatky zobrazením správneho jazdného pruhu na naplánovanej trase.

Po priblížení sa k výjazdu alebo ku križovatke sa na displeji zobrazí pruh, do ktorého sa musíte zaradiť.

## Používanie navádzania do jazdných pruhov

Existujú dva typy navádzania do jazdných pruhov:

- Zobrazenia pruhov



Ak chcete vypnúť zobrazenia pruhov, poklepte na položku **Nastavenia** v hlavnom menu a potom na položku **Rozšírené nastavenia**. Zrušte označenie políčka **Zobrazit jazdné pruhy**.

**Tip:** Poklepaním na ľubovoľnom mieste displeja obnovíte Zobrazenie počas jazdy.

- Pokyny na stavovej lište



**Tip:** Ak sa na stavovej lište nezobrazuje navádzanie do jazdných pruhov a zvýraznené sú všetky pruhy, môžete použiť ktorýkoľvek pruh.

# Zmena trasy

---

## Vykonávanie zmien trasy

Po naplánovaní trasy možno budete chcieť zmeniť trasu alebo dokonca cieľové miesto. Sú rôzne spôsoby, ako môžete zmeniť trasu bez potreby znova naplánovať celú cestu.

Aktuálnu trasu zmeníte poklepaním na **Zmeniť trasu** v hlavnom menu:



**Zmeniť trasu**

Poklepaním na toto tlačidlo zmeníte aktuálnu trasu.

Toto tlačidlo sa zobrazuje, len keď máte v zariadení naplánovanú trasu.

## Menu Zmeniť trasu

Ak chcete zmeniť aktuálnu trasu alebo cieľové miesto, poklepajte na jedno z nasledujúcich tlačidiel:



**Vypočítat alternatívnu**

Poklepaním na toto tlačidlo môžete nájsť alternatívnu k aktuálnej trase.

Toto tlačidlo sa zobrazuje, len keď máte v zariadení TomTom naplánovanú trasu.

Je to jednoduchý spôsob vyhľadania inej trasy do aktuálneho cieľového miesta.

Zariadenie vypočíta novú trasu z vašej súčasnej polohy do cieľového miesta po úplne iných cestách.

Nová trasa sa zobrazí vedľa pôvodnej, aby ste si mohli vybrať tú, ktorú chcete použiť.



**Vyhnúť sa zátarase**

Poklepaním na toto tlačidlo počas jazdy po naplánovanej trase sa môžete vyhnúť zátarase alebo dopravnej zápche na ceste pred vami.

Zariadenie navrhne novú trasu, ktorá sa vyhne cestám na vašej aktuálnej trase na zvolenom úseku.

Ak sa dopravná zátarasa alebo zápcha náhle uvoľní, poklepaním na **Prepočítať trasu** môžete pôvodnú trasu preplánovať.

**Dôležité:** Nezabudnite, že po naplánovaní novej trasy vás môže zariadenie ihneď požiadala o vypnutie aktuálnej cesty.



**Minimalizovať oneskorenia**

Poklepaním na toto tlačidlo sa vyhnete zdržaniu na naplánovanej trase.

Nie vždy je možné vyhnúť sa všetkým prekážkam spôsobujúcim oneskorenie. Hoci vaše zariadenie neustále kontroluje zdržania na trase, poklepaním na toto tlačidlo môžete spustiť kontrolu manuálne. Zariadenie potom vypočíta najlepšiu trasu, aby ste sa vyhli všetkým alebo väčšine zdržaní.

**Poznámka:** Toto tlačidlo sa zobrazuje, len ak máte vo svojom zariadení predplatenú službu Traffic alebo je pripojený prijímač RDS-TMC. In-

formácie o premávke nie sú dostupné vo všetkých krajinách a oblastiach. Ďalšie podrobnosti o službe poskytovania informácií TomTom Premávka nájdete na adrese [tomtom.com/services](http://tomtom.com/services).



#### Zmeniť cieľové miesto

Poklepaním na toto tlačidlo zmeníte aktuálne cieľové miesto.

Po zmene cieľového miesta sa zobrazia rovnaké možnosti a zariadenie vás vyzve, aby ste vložili novú adresu rovnakým spôsobom ako pri plánovaní novej trasy.



#### Vyhnut' sa časti trasy

Poklepte na toto tlačidlo, ak sa chcete vyhnúť danej časti aktuálnej trasy.

Zobrazí sa zoznam s názvami ulíc na vašej trase. Po poklepaní na niektorý z názvov ulíc vypočítá zariadenie obchádzku, ktorá obíde vybratú ulicu. V súhrne trasy sa zobrazí nová aj pôvodná trasa. Poklepaním na panel na pravej strane zvol'te niektorú z trás a potom poklepte na **Hotovo**.

Ak nechcete použiť žiadnu z trás zobrazených v súhrne trasy, poklepte na možnosť **Zmeniť trasu** a môžete skúsiť iný spôsob zmeny trasy.



#### Cestovať cez...

Poklepaním na toto tlačidlo môžete zmeniť trasu výberom miesta, cez ktoré chcete prejsť – napríklad ak sa tam chcete s niekým stretnúť.

Po výbere miesta, cez ktoré chcete prejsť, sa zobrazia rovnaké možnosti a zariadenie vás vyzve, aby ste vložili novú adresu rovnakým spôsobom ako pri plánovaní novej trasy.

Zariadenie navrhne trasu do cieľového miesta cez zvolené miesto.

Zvolené miesto sa na mape označí značkou.

Budete upozornení, keď dosiahnete cieľové miesto a keď prejdete cez označené miesto.

## Čo sú body na trase

**Poznámka:** Táto funkcia nie je k dispozícii vo všetkých navigačných zariadeniach TomTom.

Body na trase môžete využívať z ľubovoľných nasledujúcich dôvodov:

- Na ceste k svojmu cieľovému miestu chcete cestovať po určitej ceste alebo cez určitú oblasť.
- Skôr ako dosiahnete konečné cieľové miesto, chcete mať zastávky.

Vaša trasa môže obsahovať nasledujúce typy bodov na trase:

- Body na trase s upozornením – bod na trase, na ktorom pravdepodobne chcete zastaviť a vystúpiť, napríklad na bode BZ, čerpacia stanica alebo pri dome priateľa. Keď sa priblížite a prídeťte na bod na trase, budete upozornení hlasovými pokynmi alebo správou.
- Body na trase bez upozornenia – bod na trase, ktorý používate ako pomôcku smerovania po trase, napríklad chcete cestovať z Amsterdama do Rotterdamu po určitej diaľnici. Keď sa priblížite k tomuto bodu na trase, nebudeťe upozornení.

## Pridanie prvého bodu na trase do vašej trasy

Ak chcete do svojej trasy pridať prvý bod na trase, postupujte nasledovne:

1. Poklepte na displej a vyvolajte hlavné menu.
2. Poklepte na položku **Zmeniť trasu**.

### 3. Poklepte na položku **Cestovať cez**.

**Tip:** Môžete tiež poklepať na položku **Zobrazit' mapu** a potom poklepať na položku **Cestovať cez** v menu Kurzor. Ak vaše navigačné zariadenie podporuje ovládanie hlasom, môžete tiež vyslovíť príkazy na pridanie bodov na trase.

### 4. Vyberte miesto pre svoj bod na trase z možností Domov, Oblúbené, Adresa, Posledné cieľové miesto, BZ, bod na mape, zemepisná dĺžka/šírka, poloha poslednej zastávky alebo vykonajte hľadanie.

Na obrazovke súhrnu trasy sa zobrazí správa s potvrdením, že trasa sa prepočítava, aby obsahovala daný bod na trase. V menu Zmeniť trasu pomocou tlačidla Cestovať cez zmeníte zobrazenie tak, že teraz sa na vašej aktuálnej trase zobrazí jeden bod na trase.

**Poznámka:** Všetky body na trase sa pôvodne pridajú ako body na trase s upozornením. Môžete pridať maximálne tri body na trase.

## Pridanie ďalších bodov na trase na vašu trasu

Ak chcete po pridaní jedného bodu na trase pridať na vašu trasu ďalšie body, postupujte nasledovne:

1. Poklepte na displej a vyvolajte hlavné menu.
2. Poklepte na položku **Zmeniť trasu**.
3. Poklepte na položku **Cestovať cez**.

**Tip:** Ak vaše navigačné zariadenie podporuje ovládanie hlasom, môžete tiež vyslovíť príkazy na pridanie bodov na trase.

4. Poklepte na položku **Pridať**.
5. Vyberte miesto pre svoj bod na trase z možností Domov, Oblúbené, Adresa, Posledné cieľové miesto, BZ, bod na mape, zemepisná šírka/dĺžka, poloha poslednej zastávky alebo vykonajte hľadanie.

Zobrazí sa správa s oznamom, kde v zozname bodov na trase bol vložený nový bod na trase.

6. Poklepte na položku **Hotovo**.

Na obrazovke súhrnu trasy sa zobrazí správa s potvrdením, že trasa sa prepočítava, aby obsahovala vaše body na trase.

7. Ak chcete pridať ďalšie body na trase, zopakujte tento postup.

V menu Zmeniť trasu pomocou tlačidla Cestovať cez zmeníte zobrazenie tak, že teraz sa na vašej aktuálnej trase zobrazí niekoľko bodov na trase.

**Poznámka:** Všetky body na trase sa pôvodne pridajú ako body na trase s upozornením.

## Zmena poradia bodov na trase

Body na trase sa automaticky pridajú v optimalizovanom poradí, ale toto poradie môžete v prípade potreby manuálne zmeniť. Ak chcete zmeniť poradie bodov na trase, postupujte nasledovne:

1. Poklepte na displej a vyvolajte hlavné menu.
2. Poklepte na položku **Zmeniť trasu**.
3. Poklepte na položku **Cestovať cez**.

Zobrazí sa zoznam vašich bodov na trase.

4. Poklepte na bod na trase, ktorý chcete posunúť nahor alebo nadol.

Na obrazovke na začiatku uvidíte názov vášho bodu na trase.

5. Poklepte na položku **Presunúť nahor** alebo **Presunúť nadol**.

Váš bod na trase zmení pozíciu v zozname a vy sa okamžite vrátite do zoznamu bodov na trase.

**Tip:** Nie je možné presunúť nenavštívený bod na trase do zoznamu už navštívených bodov na trase.

## Odstránenie bodu na trase

Ak chcete odstrániť bod na trase, postupujte nasledovne:

1. Poklepte na displej a vyvolajte Hlavné menu.

2. Poklepte na položku **Zmeniť trasu**.

3. Poklepte na položku **Cestovať cez**.

Zobrazí sa zoznam vašich bodov na trase.

4. Poklepte na bod na trase, ktorý chcete odstrániť.

Na obrazovke na začiatku uvidíte názov vášho bodu na trase.

5. Poklepte na položku **Odstrániť**.

Váš bod na trase sa odstráni a vy sa okamžite vrátite do zoznamu bodov na trase.

## Zmena nastavení upozorňovania pre bod na trase

Ak má bod na trase zapnuté upozorňovanie, v zozname bodov na trase sa vedľa neho zobrazuje ikona. Ak chcete zapnúť alebo vypnúť upozorňovanie pre bod na trase, postupujte nasledovne:

1. Poklepte na displej a vyvolajte hlavné menu.

2. Poklepte na položku **Zmeniť trasu**.

3. Poklepte na položku **Cestovať cez**.

Zobrazí sa zoznam vašich bodov na trase.

4. Poklepte na bod na trase, pre ktorý chcete zmeniť nastavenia upozorňovania.

Na obrazovke na začiatku uvidíte názov vášho bodu na trase.

5. Poklepte na položku **Zapnúť/vypnúť upozorňovanie**.

Nastavenia upozorňovania pre váš bod na trase sa zmenia a vy sa okamžite vrátite do zoznamu bodov na trase.

**Tip:** Ak bod na trase už bol navštívený, upozorňovanie nie je možné zapínať ani vypínať.

## Opäťovná aktivácia bodu na trase

**Poznámka:** Môžete znova aktivovať len bod na trase, ktorý už bol navštívený. Navštívené body na trase majú sivú farbu.

Ak chcete znova aktivovať bod na trase, postupujte nasledovne:

1. Poklepte na displej a vyvolajte hlavné menu.

2. Poklepte na položku **Zmeniť trasu**.

3. Poklepte na položku **Cestovať cez**.

Zobrazí sa zoznam vašich bodov na trase.

4. Poklepte na bod na trase, ktorý chcete znova aktivovať.

Na obrazovke na začiatku uvidíte názov vášho bodu na trase.

5. Poklepte na položku **Znova aktivovať**.

Bod na trase sa odstráni a znova vloží do zoznamu bodov na trase, ktoré ste ešte nenavštívili.

# Zobrazit' mapu

## Informácie o prezeraní mapy

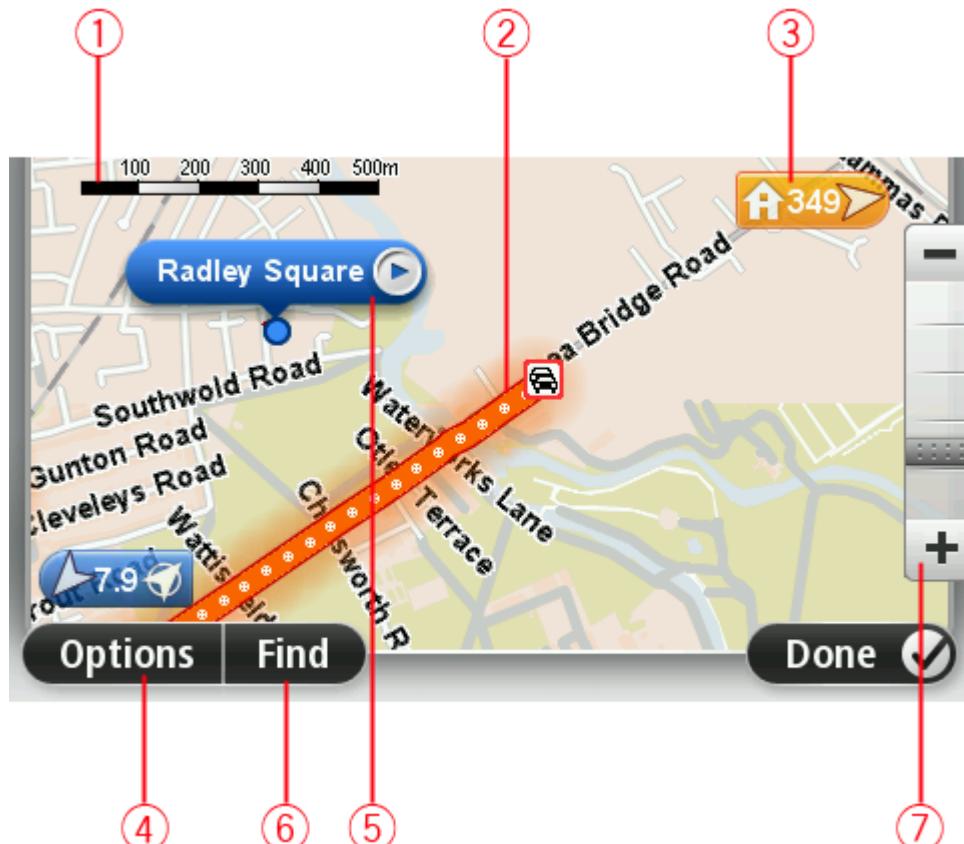
Mapu môžete prezeráť rovnakým spôsobom, ako by ste prezerali bežnú papierovú mapu. Mapa zobrazuje vašu súčasnú polohu a množstvo iných miest, napríklad obľúbené položky a body záujmu BZ.

Ak si chcete prezeráť mapu týmto spôsobom, poklepte na **Zobrazit' mapu** alebo **Zobrazit' trasu** v hlavnom menu.

Iné miesta na mape môžete prezeráť posúvaním mapy po obrazovke. Ak chcete posúvať mapu, dotknite sa displeja a tiahajte po ňom prstom. Ak vaše zariadenie podporuje gestá, zobrazenie môžete takisto zväčšovať a zmenšovať dotknutím sa displeja palcom a ukazovákom a ich následným približovaním a oddalovaním.

Ak chcete vybrať miesto na mape, poklepte na dané miesto na mape. Kurzor toto miesto označí a na informačnom paneli zobrazí užitočné informácie o ňom. Poklepaním na informačný panel môžete vytvoriť obľúbenú položku alebo naplánovať trasu na toto miesto.

## Zobrazit' mapu



1. Mierka
2. Premávka – aktuálne dopravné problémy. Tlačidlom Možnosti môžete zvoliť, či sa majú na mape zobrazovať dopravné informácie. Keď sa na mape zobrazujú dopravné informácie, Body záujmu a Oblúbené sa nezobrazujú.

**Poznámka:** Na využívanie služby informácií o premávke TomTom budete možno potrebovať predplatné alebo prijímač. Služby informácií o premávke nie sú podporované vo všetkých krajinách alebo regiónoch. Ďalšie informácie nájdete na adrese [tomtom.com/services](http://tomtom.com/services).

3. Značka

Značka zobrazuje vzdialenosť k nejakému miestu. Značky sú sfarbené nasledovne:

- Modré – body k vašej súčasnej polohe. Ak stratíte signál GPS, táto značka je sivá.
- Žlté – body k vášmu miestu domova.
- Červené – body k vášmu cieľovému miestu.

Poklepaním na značku môžete toto miesto umiestniť do stredu displeja.

Môžete tiež nastaviť vlastné značky. Ak chcete zelenú značku umiestniť v pozícii kurzora, poklepajte na tlačidlo kurzora a potom na možnosť **Uložiť pozíciu značky**.

Ak chcete značky deaktivovať, poklepajte na položky **Možnosti** a potom na **Rozšírené** a zrušte výber možnosti **Značky**.

4. Tlačidlo Možnosti

5. Kurzor s bublinou názvu ulice

Poklepaním na tlačidlo v bubline názvu ulice otvoríte menu kurzora. Môžete navigovať do pozície kurzora, pridať pozíciu kurzora medzi obľúbené položky alebo vyhľadať bod záujmu v blízkosti pozície kurzora.

6. Tlačidlo Hľadať

Poklepaním na toto tlačidlo môžete vyhľadať konkrétné adresy, obľúbené položky alebo body záujmu.

7. Lišta zväčšenia/zmenšenia

Presunutím jazdca zväčšíte alebo zmenšíte zobrazenie.

## Možnosti

Poklepaním na tlačidlo **Možnosti** nastavíte informácie zobrazované na mape a zobrazíte nasledujúce informácie:

- **Premávka** – túto možnosť vyberte, ak chcete na mape zobraziť informácie o premávke. Keď sa na mape zobrazujú informácie o premávke, nezobrazujú sa Body záujmu a Oblúbené.

**Poznámka:** Na využívanie služby informácií o premávke TomTom budete možno potrebovať predplatné alebo prijímač. Služby informácií o premávke nie sú podporované vo všetkých krajinách alebo regiónoch. Ďalšie informácie nájdete na adrese [tomtom.com/services](http://tomtom.com/services).

- **Názvy** – výberom tejto možnosti zobrazíte názvy ulíc a miest na mape.
- **Body záujmu** – výberom tejto možnosti zobrazíte BZ na mape. Poklepaním na možnosť **Zvoliť BZ** môžete vybrať, ktoré kategórie bodov BZ sa zobrazia na mape.
- **Obrázky** – výberom tejto možnosti zobrazíte obrázky z družice pre prezeranú oblasť. Satelitné snímky nie sú dostupné na každej mape alebo pre každú lokalitu na mape.
- **Oblúbené** – výberom tejto možnosti zobrazíte svoje položky Oblúbené na mape.

Na možnosť **Rozšírené** poklepajte, ak chcete zobraziť alebo skryť tieto informácie:

- **Značky** – výberom tejto možnosti aktivujete značky. Značky zobrazujú vašu aktuálnu polohu (modré), polohu domova (oranžové) a cieľové miesto (červené). Značka zobrazuje vzdialosť k danému miestu.  
Poklepte na značku v strede mapy na mieste, na ktoré ukazuje značka.  
Ak chcete vytvoriť vlastnú značku, poklepte na tlačidlo kurzora. Potom poklepaním na možnosť **Uložiť pozíciu značky** umiestnite zelenú značku v pozícii kurzora.  
Ak chcete značky deaktivovať, poklepte na **Možnosti** a potom na **Rozšírené** a zrušte výber možnosti **Značky**.
- **Súradnice** – výberom tejto možnosti zobrazíte súradnice GPS v ľavom dolnom rohu mapy.

## Menu Kurzor

Kurzor možno používať nielen na zvýraznenie miesta na mape.

Umiestnite cursor na miesto na mape a potom poklepte na šípku a jedno z nasledujúcich tlačidiel:



Poklepaním na toto tlačidlo naplánujete trasu k miestu kurzora na mape.

### Navigovať tam



Poklepaním na toto tlačidlo zobrazíte informácie o tomto mieste, napríklad jeho adresu.

### Zobraziť miesto



Poklepaním na toto tlačidlo vytvoríte vlastnú zelenú značku a umiestnite ju na miesto kurzora.

Po vytvorení zelenej značky sa toto tlačidlo zmení na **Odstrániť značku**.

### Uložiť pozíciu značky



Poklepaním na toto tlačidlo naplánujete trasu k miestu kurzora na mape.

Napríklad, ak cursor práve zvýrazňuje polohu reštaurácie na mape, môžete vyhľadať v okolí parkovanie v garáži.

### Nájsť blízky BZ



Poklepaním na toto tlačidlo vykonáte opravu mapy pre danú pozíciu kurzora na mape.

Opravu môžete vykonať len na svojej vlastnej mape alebo môžete zdieľať opravu s komunitou TomTom Map Share.

### Opraviť miesto



Poklepaním na toto tlačidlo vytvoríte položku Oblúbené v mieste kurzora na mape.

### Pridať ako Oblúbené



Poklepaním na toto tlačidlo vytvoríte BZ v mieste kurzora na mape.

#### Pridať ako BZ

---



#### Cestovať cez...

Poklepaním na toto tlačidlo budete cestovať cez pozíciu kurzora na mape ako súčasť svojej aktuálnej trasy. Vaše cieľové miesto sa nezmení, ale vaša trasa bude obsahovať toto miesto.

Toto tlačidlo je dostupné, len ak máte naplánovanú trasu.

---



#### Stred mapy

---



#### Volat...

**Poznámka:** Hlasité telefonovanie nie je podporované vo všetkých zariadeniach.

Poklepaním na toto tlačidlo zatelefonujete na miesto pozície kurzora.

Toto tlačidlo je dostupné, iba ak je v zariadení TomTom uložené telefónne číslo daného miesta.

Zariadenie TomTom obsahuje telefónne čísla mnohých bodov záujmu BZ.

Môžete tiež zavolať na telefónne čísla vlastných bodov BZ.

---

# Opravy mapy

---

## Čo je služba Map Share

Služba Map Share vám pomáha opravovať chyby na mape. Môžete opravovať niekoľko druhov chýb na mape.

Ak chcete vykonať opravy na svojej vlastnej mape, poklepte na položku **Opravy mapy** v menu Nastavenia.

**Poznámka:** Služba Map Share nie je dostupná vo všetkých regiónoch. Bližšie informácie nájdete na adrese [tomtom.com/mapshare](http://tomtom.com/mapshare).

## Oprava chyby na mape

**Dôležité:** Z bezpečnostných počas jazdy nevpisujte všetky podrobnosti týkajúce sa opravy mapy. Namiesto toho len označte miesto s chybou na mape a podrobnosti zadajte neskôr.

Chybu na mape opravíte takto:

1. Poklepte na položku **Opravy mapy** v menu Nastavenia.



2. Poklepte na **Opraviť chybu mapy**.
3. Vyberte typ opravy mapy, ktorý chcete použiť.
4. Vyberte spôsob, ako chcete vybrať miesto.
5. Vybrať miesto. Potom poklepte na **Hotovo**.
6. Vpíšte podrobnosti týkajúce sa opravy. Potom poklepte na **Hotovo**.
7. Vyberte, či je oprava dočasná alebo trvalá.
8. Poklepte na **Pokračovať**.

Oprava sa uloží.

## Typy opravy mapy

Ak chcete do mapy aplikovať opravu, poklepte na položku **Opravy mapy** v menu Nastavenia a potom na položku **Opraviť chybu mapy**. Môžete použiť niekoľko typov opráv mapy.



### (Od)blokovanie ulicu

Poklepaním na toto tlačidlo ulicu zablokujete, alebo odblokujete. Ulicu môžete zablokovať alebo odblokovať v oboch smeroch.

Ak napríklad chcete opraviť chybu týkajúcu sa ulice, v blízkosti ktorej sa práve nachádzate, postupujte nasledovne:

1. Poklepte na **(Od)blokovanie ulicu**.

- 
2. Poklepaním na **Blízko vás** vyberte ulicu blízko miesta, kde sa práve nachádzate. Môžete tiež vybrať ulicu podľa názvu, ulicu v blízkosti vášho miesta domova alebo z mapy.
  3. Poklepaním na mapu vyberte ulicu alebo časť ulice, ktorú chcete opraviť.  
Zvolená ulica sa zvýrazní a kurzor zobrazí názov ulice.
  4. Poklepote na **Hotovo**.  
Vaše zariadenie zobrazuje danú ulicu a ukazuje, či je doprava v jednotlivých smeroch zablokovaná, alebo je prejazd voľný.



5. Poklepaním na tlačidlo smeru dopravný prúd v tomto smere zablokujete, alebo naopak odblokujete.
  6. Poklepote na **Hotovo**.
- 



**Zameniť smer dopravy**

Poklepaním na toto tlačidlo opravíte smer dopravy v jednosmernej ulici, kde sa smer dopravy líši od smeru zobrazeného na mape.

**Poznámka:** Opačný smer dopravy je možné použiť len pre jednosmerné komunikácie. Ak vyberiete ulicu s premávkou v oboch smeroch, budete môcť jeden zo smerov zablokovať/odblokovať, ale nie tento smer zmeniť.



**Upraviť názov ulice**

Poklepaním na toto tlačidlo zmeníte názov ulice na mape.  
Ak chcete napríklad premenovať ulicu v blízkosti vašej súčasnej polohy:

1. Poklepote na **Upraviť názov ulice**.
2. Poklepote na **Blízko vás**
3. Poklepaním na mapu vyberte ulicu alebo časť ulice, ktorú chcete opraviť.  
Zvolená ulica sa zvýrazní a kurzor zobrazí názov ulice.
4. Poklepote na **Hotovo**.

**Tip:** Ak zvýraznená časť nie je správna, poklepote na možnosť **Upraviť** a upravte jednotlivé úseky cesty.

5. Vpíšte správny názov ulice.
  6. Poklepote na tlačidlo **Pokračovať**.
-



#### Zmeniť obmedzenia odbočenia



#### Zmeniť rýchlosť na ceste



#### Pridať alebo odstrániť kruhový objazd



#### Pridať chýbajúci BZ

Poklepaním na toto tlačidlo môžete zmeniť a označiť nesprávne obmedzenia odbočenia.

Poklepaním na toto tlačidlo môžete zmeniť a označiť obmedzenie cestnej rýchlosťi.

Poklepaním na toto tlačidlo pridáte alebo odstráňte kruhový objazd.

Poklepaním na toto tlačidlo pridáte nový Bod záujmu (BZ).

Ak napríklad chcete pridať novú reštauráciu v blízkosti vašej súčasnej polohy:

1. Poklepte na **Pridať chýbajúci BZ**.
2. Poklepte na **Reštaurácia** v zozname kategórií BZ.
3. Poklepte na **Blízko vás**  
Miesto môžete vybrať zadaním adresy alebo jeho výberom na mape.  
Vyberte možnosť **Blízko vás** alebo **Blízko domu**, čím otvoríte mapu v aktuálnej polohe v blízkosti svojho domova
4. Vyberte miesto chýbajúcej reštaurácie.
5. Poklepte na položku **Hotovo**.
6. Vpíšte názov reštaurácie a potom poklepte na možnosť **Ďalej**.
7. Ak poznáte telefónne číslo reštaurácie, môžete ho zadať, potom poklepte na možnosť **Ďalej**.  
Ak číslo nepoznáte, jednoducho poklepte na tlačidlo **Ďalej** bez zadania čísla.

1. Poklepte na tlačidlo **Pokračovať**.



#### Upraviť BZ

Poklepaním na toto tlačidlo upravíte existujúci BZ.

Toto tlačidlo môžete použiť, ak chcete urobiť nasledovné zmeny v BZ:

- Odstrániť BZ.
- Premenovať BZ.
- Zmeniť telefónne číslo BZ.
- Zmeniť kategóriu, ktorej BZ patrí.
- Presunúť BZ na mape.



Poklepaním na toto tlačidlo vložíte poznámku o BZ. Toto tlačidlo použite, ak nie je možné upraviť chybu BZ tlačidlom **Upraviť BZ**.

#### Poznámka k BZ



Poklepaním na toto tlačidlo opravíte polohu čísla domu. Zadajte adresu, ktorú chcete opraviť, a potom vyznačte na mape správnu polohu daného čísla domu.

#### Opraviť číslo domu



Poklepaním na toto tlačidlo upravíte existujúcu ulicu. Po výbere ulice môžete zvoliť chybu, ktorú chcete označiť. Môžete si zvolať viac ako jeden typ chyby v značení ulice.

#### Existujúca ulica



Poklepaním na toto tlačidlo oznamíte chýbajúcu ulicu. Je potrebné vybrať počiatočný a konečný bod chýbajúcej ulice.

#### Chýbajúca ulica



Poklepaním na toto tlačidlo oznamíte chybné mesto, obec alebo dedinu. Môžete ohlásiť tieto typy chýb:

##### Mesto

- Chýbajúce mesto
- Nesprávny názov mesta
- Alternatívny názov mesta
- Iné



Poklepaním na toto tlačidlo oznamíte chybný diaľničný vjazd alebo výjazd.

#### Diaľničný vjazd/výjazd



Poklepaním na toto tlačidlo oznamíte chybné PSČ.

#### PSČ



Poklepaním na toto tlačidlo môžete odoslať ďalšie typy opráv.

##### Iné

Tieto opravy sa na vašu mapu neaplikujú ihneď, ale uložia sa do špeciálneho hlásenia.

Môžete odoslať správy o chýbajúcich uliciach, chybách týkajúcich sa vjazdov a výjazdov a tiež chýbajúce kruhové objazdy. Ak sa oprava, ktorú chcete ohlásiť, nenachádza medzi týmito typmi správ, vpíšte všeobecný opis situácie a potom poklepote na **Iné**.

# Zvuky a hľasy

---

## Čo sú zvuky a hľasy

Zariadenie TomTom používa zvuk na niektoré alebo všetky z nasledujúcich činností:

- Pokyny pri šoférovaní a iné pokyny týkajúce sa tras
- Informácie o premávke

**Poznámka:** Na využívanie služby informácií o premávke TomTom budete možno potrebovať predplatné alebo prijímač. Služby informácií o premávke nie sú podporované vo všetkých krajinách alebo regiónoch. Ďalšie informácie nájdete na adrese [tomtom.com/services](http://tomtom.com/services).

- Nastavené upozornenia
- Hlasité telefonovanie

Vo vašom zariadení sú k dispozícii dva typy hlasov:

- Počítačové hľasy  
Počítačové hľasy generuje dané zariadenie. Poskytujú pokyny týkajúce sa tras a čítajú nahlas názvy miest a ulíc, informácie o premávke a iné užitočné informácie.
- Ľudské hľasy  
Tieto hľasy nahrali herci a poskytujú len pokyny týkajúce sa tras.

## Čo sú počítačové hľasy

Zariadenie TomTom využíva technológiu prevodu textu na reč a počítačové hľasy na čítanie názvov ulíc z vašej mapy počas navigovania po naplánovanej trase.

Počítačový hlas analyzuje pred vyslovením celý výraz alebo vetu, čím sa zabezpečí, že sa veta bude maximálne podobáť prirodzenej reči.

Počítačové hľasy dokážu rozpoznať a vysloviť cudzie názvy miest a ulíc. Anglický počítačový hlas dokáže napríklad prečítať a vysloviť aj francúzske názvy ulíc, ale výslovnosť nemusí byť úplne správna.

## Výber hlasu

Ak chcete v zariadení TomTom vybrať iný hlas, buď poklepte na položku **Zmeniť hlas** v menu **Nastavenia**, alebo poklepte na položku **Hľasy**, potom na položku **Zmeniť hlas** a vyberte požadovaný hlas.

## Zmena úrovne hlasitosti

Hlasitosť zariadenia TomTom môžete meniť niekoľkými spôsobmi.

- V zobrazení počas jazdy.

Poklepte na centrálny panel stavovej lišty a pohybom jazdca upravte hlasitosť. Prehrá sa posledný pokyn, aby ste mohli skontrolovať novú úroveň hlasitosti.

- V menu Nastavenia.

Poklepte na položku **Nastavenia** v hlavnom menu a potom na položku **Hlasitost'** a pohybom posuvného prvku upravte hlasitosť. Poklepaním na **Test** môžete skontrolovať novú úroveň hlasitosti.

### Automatické ovládanie hlasitosti

Ak chcete, aby zariadenie TomTom automaticky upravovalo hlasitosť, postupujte takto:

1. V hlavnom menu poklepte na položku **Nastavenia**.
2. Poklepte na položku **Hlasitost'**.
3. Vyberte možnosť **Spojiť hlasitosť s rýchlosťou vozidla**, ak chcete automaticky nastaviť hlasitosť v aute v závislosti od rýchlosťi jazdy.
4. Poklepte na položku **Hotovo**.

# Nastavenia

---

## Čo sú nastavenia

Môžete zmeniť vzhľad zariadenia TomTom aj spôsob, akým funguje. K väčšine nastavení v danom zariadení sa dostanete poklepaním na položku **Nastavenia** v hlavnom menu.

**Poznámka:** Nie všetky tu opísané nastavenia sú dostupné na všetkých zariadeniach.

## Nastavenia 2D/3D



### Nastavenia 2D/3D

Poklepaním na toto tlačidlo nastavíte predvolené zobrazenie mapy. Ak chcete počas jazdy prepínať medzi zobrazeniami 2D a 3D, v zobrazení počas jazdy poklepajte na ľavú stranu stavovej lišty.

Niekedy je jednoduchšie sledovať mapu zhora, napríklad pri navigácii po zložitej cestnej sieti.

2D zobrazuje mapu ako dvojrozmerný pohľad z výšky.

Zobrazenie 3D zobrazuje mapu v trojrozmernom pohľade, akoby ste cestovali po krajinе.

K dispozícii sú nasledujúce tlačidlá:

- **V zobrazení 2D: otočiť mapu v smere jazdy** – toto tlačidlo umožňuje automatické otáčanie mapy so smerom jazdy vždy navrchu.
- **Pri sledovaní trasy prepnúť na zobrazenie 3D** – poklepaním na toto tlačidlo sa mapa automaticky prepne do zobrazenia 3D vždy, keď sledujete trasu.

## Rozšírené nastavenia



### Rozšírené nastavenia

Poklepaním na toto tlačidlo môžete zvolať tieto rozšírené nastavenia:

- **Zobrazit číslo domu pred názvom ulice** – po výbere tohto nastavenia sa adresy zobrazia s číslom domu a názvom ulice, napr. 10 Ulica oslobodenia.
- **Zobrazit názvy ulíc** – po nastavení tejto možnosti sa na mape zobrazia názvy ulíc v Zobrazení počas jazdy.
- **Zobrazit názov nasledujúcej ulice** – po nastavení tejto možnosti sa vo vrchnej časti zobrazenia počas jazdy zobrazí názov ďalšej ulice na vašej trase.
- **Zobrazit názov aktuálnej ulice na mape** – po nastavení tejto možnosti sa v zobrazení počas jazdy nad stavovou lištou zobrazí názov ulice, na ktorej sa práve nachádzate.
- **Zobrazit náhľad miesta** – po nastavení tejto možnosti sa počas plánovania trasy zobrazí grafický náhľad vášho cieľového miesta.
- **Zapnúť automatický zoom v zobrazení 2D** – keď je zvolené toto nastavenie, v zobrazení počas jazdy sa pri zobrazení mapy v režime

2D zobrazí celá trasa.

- **Zapnúť automatický zoom v zobrazení 3D** – keď je zvolené toto nastavenie, na diaľniciach a hlavných cestách uvidíte širšie zobrazenie. Ako sa blížite ku križovatkám, automaticky sa vykoná priblíženie.
- **Zobrazit jazdné pruhy** – po nastavení tejto možnosti vám grafické zobrazenie cesty pred vami ukáže, do ktorého pruhu sa zaradíť, keď sa približujete ku križovatke alebo výjazdu z diaľnice. Môžete si vybrať medzi zobrazením jazdných pruhov na rozdelenej obrazovke, na celú obrazovku alebo môžete jazdné pruhy vypnúť úplne. Táto funkcia nie je k dispozícii pre všetky cesty.
- **Zobrazit tipy** – toto nastavenie vypne alebo zapne tipy.
- **Automaticky nastaviť hodiny pre časovú zónu** – keď je zvolené toto nastavenie, hodiny sa automaticky nastavia na vaše časové pásmo.

## Úspora batérie



**Úspora batérie**

Poklepaním na toto tlačidlo zmeníte nastavenia úspory energie v zariadení.

## Jas



**Jas**

Poklepaním na toto tlačidlo nastavíte jas displeja. Pohybom posuvných ovládacích prvkov nastavte úroveň jasu.

Ak chcete zobraziť mapu a jednotlivé menu v denných alebo nočných farbách, poklepajte na možnosť **Použiť denné farby** alebo **Použiť nočné farby** v menu Nastavenia.

## Symbol auta



**Symbol auta**

Poklepaním na toto tlačidlo zvolíte symbol auta, ktorý znázorňuje vašu súčasnú polohu v zobrazení počas jazdy.

## Hodiny



**Hodiny**

Poklepaním na toto tlačidlo vyberiete formát času. Hned' ako získate určenie GPS, čas sa nastaví automaticky. Ak nemáte určenie GPS, môžete čas nastaviť manuálne.

## Pripojenia



### Pripojenia

Poklepaním na toto tlačidlo otvoríte menu **Pripojenia**. Položky menu umožňujú ovládať pripojenia navigačného zariadenia.

## Zapnutie/vypnutie Bluetooth



### Zapnúť Bluetooth

Poklepaním na toto tlačidlo zapnete rozhranie Bluetooth®.

**Poznámka:** Táto funkcia nie je k dispozícii vo všetkých navigačných zariadeniach TomTom.



### Vypnúť Bluetooth

Poklepaním na toto tlačidlo vypnete rozhranie Bluetooth®.

**Poznámka:** Táto funkcia nie je k dispozícii vo všetkých navigačných zariadeniach TomTom.

## Zapnutie/vypnutie režimu letu



### Zapnúť/vypnúť režim letu

Poklepaním na toto tlačidlo zapnete alebo vypnete režim letu. V režime letu sa zastaví každá komunikácia zariadenia.

## Oblúbené položky



### Oblúbené položky

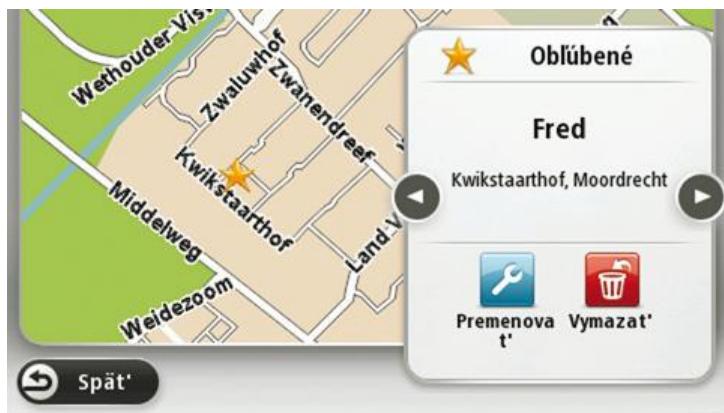
Poklepaním na toto tlačidlo môžete pridať, premenovať alebo odstrániť oblúbené položky.

Oblúbené položky predstavujú jednoduchý spôsob, ako môžete vybrať nejaké miesto bez toho, aby ste museli zadávať adresu. Nemusia to byť oblúbené miesta, možno ich jednoducho považovať za kolekciu užitočných adries.

Ak chcete vytvoriť novú položku Oblúbené, poklepajte na **Pridať**. Potom zadajte adresu miesta rovnakým spôsobom, ako ju zadávate pri plánovaní trasy.



Ak chcete zobraziť alebo zmeniť existujúcu obľúbenú položku, poklepte na ňu v zozname položiek. Ak chcete na mape zobraziť viac obľúbených položiek, poklepte ľavým alebo pravým tlačidlom.



## Stav GPS



**Stav GPS**

Poklepaním na toto tlačidlo zobrazíte aktuálny stav príjmu signálu GPS vo vašom zariadení.

## Miesto domova



**Miesto domova**

Poklepaním na toto tlačidlo nastavíte alebo zmeníte nastavenie miesta domova. Zadajte adresu rovnakým spôsobom ako pri plánovaní trasy.

Vaše miesto domova predstavuje jednoduchý spôsob, ako naplánovať trasu na dôležité miesto.

Pre väčšinu ľudí bude miesto domova ich domáca adresa. Vzhľadom na svoje potreby však môžete toto miesto nastaviť na iné pravidelné cieľové miesto, napríklad vaše pracovisko.

## Klávesnica



**Klávesnica**

Poklepaním na toto tlačidlo vyberiete klávesnice, ktoré budú k dispozícii na použitie a rozloženie klávesnice s latinkou.

Klávesnica sa používa na zadávanie názvov a adres, napr. pri plánovaní trasy alebo vyhľadávaní názvu mesta či miestnej reštaurácie.

## Jazyk



**Jazyk**

Poklepaním na toto tlačidlo zmeníte jazyk všetkých tlačidiel a správ hlásení zobrazovaných v zariadení.

K dispozícii je veľké množstvo jazykov. Keď zmeníte jazyk, máte možnosť zmeniť i hlas.

## Tvorba vlastného menu



### Tvorba vlastného menu

Poklepaním na toto tlačidlo môžete pridať až šest tlačidiel do svojho prispôsobeného menu.

Ak máte vo svojom menu len jedno alebo dve tlačidlá, obe tieto tlačidlá sa objavia v Zobrazení počas jazdy.

Ak máte vo svojom menu tri alebo viac tlačidiel, v Zobrazení počas jazdy sa objaví len jedno tlačidlo, ktoré po poklepaní otvorí vaše menu.

## Správa BZ



### Správa BZ

Poklepaním na toto tlačidlo môžete spravovať svoje vlastné kategórie a miesta bodov záujmu (BZ).

Zariadenie TomTom môžete nastaviť, aby vás upozornilo, keď sa nachádzate v blízkosti zvolených polôh bodov BZ. Môžete napríklad zariadenie nastaviť na upozorňovanie, že sa blížite k čerpacej stanici.

Môžete si vytvoriť vlastné kategórie BZ a pridávať do nich vlastné miesta BZ.

Môžete napríklad vytvoriť vlastnú kategóriu BZ s názvom Priatelia. Potom môžete do tejto novej kategórie pridať ako BZ adresy všetkých svojich priateľov.

Poklepaním na nasledujúce tlačidlá môžete vytvoriť a spravovať vlastné BZ:

- **Pridať BZ** – poklepaním na toto tlačidlo pridáte určité miesto do jednej z vlastných kategórií bodov BZ.
- **Upozorniť na blízky BZ** – poklepaním na toto tlačidlo zapnete v zariadení upozorňovanie, že ste v blízkosti zvolených bodov BZ.
- **Odstrániť BZ** – poklepaním na toto tlačidlo vymažete BZ.
- **Upraviť BZ** – poklepaním na toto tlačidlo môžete upraviť niektorý zo svojich BZ.
- **Pridať kategóriu BZ** – poklepaním na toto tlačidlo vytvoríte novú kategóriu BZ.
- **Odstrániť kategóriu BZ** – poklepaním na toto tlačidlo vymažete jednu zo svojich kategórií BZ.

## Farby mapy



### Farby mapy

Poklepaním na toto tlačidlo zvolíte farebné schémy zobrazovanej mapy počas dňa a v noci.

Poklepaním na položku **Vyhľadať** môžete vyhľadať farebnú schému vpísaním príslušného názvu.

## Opravy mapy



### Opravy mapy

Poklepaním na toto tlačidlo [opravíte chyby na mape](#).

## Ja a moje zariadenie



**Ja a moje zariadenie**

Poklepaním na toto tlačidlo vyhľadáte technické informácie o zariadení TomTom a zvolíte, či chcete zdieľať informácie so spoločnosťou TomTom.

Otvorí sa menu s nasledujúcimi možnosťami:



**Informácie o mojom zariadení**

Poklepaním na toto tlačidlo zobrazíte technické informácie o zariadení TomTom, ako je sériové číslo zariadenia, verzia aplikácie a verzia mapy.



**Moje informácie**

Poklepaním na toto tlačidlo zmeníte, či chcete zdieľať informácie so spoločnosťou TomTom.

## Účet MyTomTom



**Účet MyTomTom**

Poklepaním na toto tlačidlo sa prihlásite k svojmu účtu TomTom.

V zariadení nie je možné prihlásiť sa naraz k viacerým účtom. Ak máte viac ako jeden účet alebo niekoľko ľudí zdieľa jedno zariadenie, podľa potreby môžete medzi jednotlivými účtami prepínať.

## Siet'



**Siet'**

Poklepaním na toto tlačidlo v menu **Pripojenia** otvoríte okno Stav pripojenia. V tomto okne je zobrazený stav pripojení zariadenia.

## Ovládať ľavou rukou/Ovládať pravou rukou



**Ovládať ľavou rukou/Ovládať pravou rukou**

Poklepaním na toto tlačidlo umožníte obsluhu pravou alebo ľavou rukou. To má vplyv na položky, ako je lišta zväčšenia/zmenšenia pri prezeraní mapy.

## Telefóny



**Telefóny**

Poklepaním na toto tlačidlo v menu **Pripojenia** otvoríte [menu Telefóny](#).

## Výrobné nastavenia



### Výrobné nastavenia

Poklepaním na toto tlačidlo vyberte úplné alebo čiastočné obnovenie výrobných nastavení.

Úplným obnovením odstráňte všetky osobné nastavenia a obnovíte štandardné výrobné nastavenia vášho zariadenia TomTom.

Čiastočným obnovením odstráňte všetky existujúce osobné nastavenia, ale informácie o polohách – zoznam Obl'úbené, posledné cieľové miesta, miesto bydliska a zamestnania, kategórie BZ a BZ – budú ponechané.

Táto funkcia nepredstavuje aktualizáciu softvéru a neovplyvní verziu softvérovej aplikácie, ktorú máte nainštalovanú v zariadení.

## Plánovanie trasy



### Plánovanie trasy

Poklepaním na tlačidlo **Plánovanie trasy** nastavíte spôsob, akým zariadenie TomTom počíta trasy, ktoré plánujete.

Poklepaním na tlačidlo pre každú možnosť zmeníte tieto nastavenia.

**Poznámka:** Toto nastavenie nie je dostupné, ak používate produkt TomTom pre kempingové vozidlá a karavany.

Pre produkty pre kempingové vozidlá a karavany je namiesto toho k dispozícii nastavenie [Vozidlo a trasy](#).

## Typy trás

Nastavte typ trasy, ktorý má váš TomTom naplánovať.

Poklepaním na **IQ Routes** nastavíte, či chcete, aby vaše zariadenie využívalo informácie IQ Routes ako pomôcku pri hľadaní najlepšej trasy.

## Nastavenia pre spoplatnené cesty, trajekty, pruhy carpool a nespevnené cesty

Nastavte, ako má zariadenie TomTom zohľadňovať každú z týchto druhov cest pri výpočte trasy.

Pruhy carpool sa občas označujú aj ako jazdné pruhy vyhradené pre vozidlá s viacerými pasažiermi, pričom sa nevyskytujú vo všetkých krajinách. Na jazdu po týchto pruhoch budete napríklad musieť viesť v automobile viac ako jednu osobu alebo automobil musí používať ekologické palivo.

## Súhrn trasy

Nastavte, či chcete, aby sa okno súhrnných informácií o trase po naplánovaní trasy automaticky zatváralo. Ak zvolíte **Nie**, budete musieť poklepaním na **Hotovo** zavrieť okno súhrnných informácií o trase pri každom plánovaní trasy.

## Bezpečnostné nastavenia



**Bezpečnostné nastavenia**

Poklepaním na toto tlačidlo zvolíte bezpečnostné funkcie, ktoré chcete používať v zariadení.

## Zobrazit' BZ na mape



**Zobrazit' BZ na mape**

Poklepaním na toto tlačidlo zvolíte typy bodov záujmu (BZ), ktoré chcete zobraziť na mape.

1. Poklepte na **Zobrazit' BZ na mape** v menu Nastavenia.
2. Vyberte kategórie BZ, ktoré sa majú zobrazovať na mape.  
Poklepte na **Vyhľadat'** a pomocou klávesnice vyhľadajte názov kategórie.
3. Zvoľte, či chcete BZ znázorniť v 2D alebo 3D zobrazení mapy.
4. Poklepte na **Hotovo**.

Miesta s bodmi záujmu sa na mape zobrazia ako symboly.

## Reprodukтор



**Reproduktor**

Poklepaním na toto tlačidlo vyberiete reproduktor alebo pripojenie na reproduktor, ktorý využíva vaše zariadenie.

## Spustenie



**Spustenie**

Poklepaním na toto tlačidlo nastavíte spôsob činnosti zariadenia pri zapínaní.

## Stavová lišta



**Stavová lišta**

Poklepaním na toto tlačidlo zvolíte informácie, ktoré chcete zobraziť na stavovej lište:

- **Horizontálne** – stavová lišta sa nachádza naspodku zobrazenia počas jazdy.
- **Vertikálne** – stavová lišta sa nachádza v pravej časti zobrazenia počas jazdy.
- **Maximálna rýchlosť**

**Dôležité:** Povolená rýchlosť sa zobrazí vedľa vašej skutočnej rýchlosťi.

Ak jazdíte rýchlejšie ako určuje obmedzenie rýchlosťi, na stavovej lište uvidíte výstražný indikátor, napríklad panel stavovej lišty zmení farbu na červenú.

Informácie o maximálnej povolenej rýchlosťi nie sú k dispozícii pre všetky

cesty.

- **Aktuálny čas**
- **Zostávajúca vzdialenosť** – vzdialenosť do vášho cieľového miesta.
- **Rezerva** – zariadenie zobrazí, o aký čas dorazíte skôr alebo neskôr v porovnaní s preferovaným časom príjazdu, ktorý ste nastavili pri plánovaní trasy.

## Prepnúť mapu



Mapy

Poklepaním na toto tlačidlo vyberte mapu, ktorú chcete použiť na plánovanie trasy a navigáciu.

Hoci v navigačnom zariadení môžete uložiť viac máp, súčasne môžete na plánovanie a navigáciu používať vždy iba jednu mapu.

Ak chcete aktuálnu mapu prepnúť a naplánovať trasu v inej krajine alebo regióne, jednoducho poklepote na toto tlačidlo.

**Poznámka:** Pri prvom prepnutí na mapu bude možno potrebné pripojiť sa k vášmu účtu MyTomTom a aktivovať mapu.

## Vypnúť hlasového sprievodcu/Zapnúť hlasového sprievodcu



Vypnúť hlasového sprievodcu

Poklepaním na toto tlačidlo vypnete hlasového sprievodcu. Odteraz nebude počuť hovorené pokyny k trase, ale stále budete počuť rôzne informácie, ako sú informácie o premávke a upozornenia.

Po poklepaní na položku **Vypnúť zvuk** v menu Nastavenia sa vypne aj hlasový sprievodca.

**Poznámka:** Ak v zariadení zmeníte hlas, hlasový sprievodca sa automaticky zapne s týmto novým hlasom.



Zapnúť hlasového sprievodcu

Poklepaním na toto tlačidlo zapnete hlasového sprievodcu a hovorené pokyny k trase.

## Jednotky



Jednotky

Poklepaním na toto tlačidlo nastavíte merné jednotky, ktoré má zariadenie používať pri plánovaní trasy.

## Použiť nočné farby/Použiť denné farby



Použiť nočné farby

Poklepaním na toto tlačidlo znížite jas displeja a zobrazíte mapu v tmavších farbách.

Počas jazdy v noci alebo v tmavom tuneli je jednoduchšie a menej rozptyľujúce sledovať displej, ak je jas stlmený.

**Tip:** Zariadenie sa dokáže prepínať medzi dennými a nočnými farbami v

závislosti od denného času. Ak chcete automaticky prepínať medzi nočnými a dennými farbami, poklepte na položku **Jas** v menu Nastavenia a vyberte položku **Ked' sa zotmie, prepnúť na nočné farby**.



#### Použiť denné farby

### Vozidlo a trasy



#### Vozidlo a trasy

Poklepaním na toto tlačidlo zadáte typ svojho vozidla a zmeníte spôsob plánovania trás.

Poklepaním na tlačidlo pre každú možnosť zmeníte tieto nastavenia.

**Poznámka:** Toto nastavenie je dostupné, len ak používate produkt TomTom pre kempingové vozidlá a karavany.

Pri iných produktoch je namiesto neho k dispozícii nastavenie [Plánovanie trasy](#).

Ak chcete nastaviť svoje vozidlo alebo prepnúť medzi vozidlami, poklepte na položku **Typy vozidiel a trás**.

Potom môžete vybrať typ svojho vozidla a [nastaviť zariadenie pre svoje vozidlo](#).

#### Typy trás

Nastavte typ trasy, ktorý má váš TomTom naplánovať.

Poklepaním na **IQ Routes** nastavíte, či chcete, aby vaše zariadenie využívalo informácie IQ Routes ako pomôcku pri hľadaní najlepšej trasy.

#### Nastavenia pre spoplatnené cesty, trajekty, pruhy carpool a nespevnené cesty

Nastavte, ako má zariadenie TomTom zohľadňovať každú z týchto druhov cest pri výpočte trasy.

Pruhy carpool sa občas označujú aj ako jazdné pruhy vyhradené pre vozidlá s viacerými pasažiermi, pričom sa nevyskytujú vo všetkých krajinách. Na jazdu po týchto pruhoch budete napríklad musieť viesť v automobile viac ako jednu osobu alebo automobil musí používať ekologické palivo.

#### Súhrn trasy

Nastavte, či chcete, aby sa okno súhrnných informácií o trase po naplánovaní trasy automaticky zatváralo. Ak zvolíte **Nie**, budeť musieť poklepaním na **Hotovo** zavrieť okno súhrnných informácií o trase pri každom plánovaní trasy.

### Hlasy



#### Zmeniť hlas

Poklepaním na toto tlačidlo zmeníte hlas, ktorý vyslovuje hovorené pokyny a iné pokyny pre trasu.

K dispozícii je široká ponuka hlasov. K dispozícii sú počítačové hlasy, ktoré môžu čítať názvy ulíc a ďalšie informácie priamo z mapy, ako aj ľudské hlas, ktoré nahrali herci.



Poklepaním na toto tlačidlo nastavíte typ hovorených pokynov a iné pokyny pre trasu, ktoré zariadenie nahlas číta.

### Nastavenia hlasu



### Ovládanie hlasom

Poklepaním na toto tlačidlo otvoríte menu **Ovládanie hlasom**, ktoré obsahuje nasledujúce tlačidlá:



#### Ovládanie hlasom

Poklepaním na toto tlačidlo vypnete ovládanie hlasom.



#### Vypnúť ovládanie hlasom

Poklepaním na toto tlačidlo zapnete ovládanie hlasom.



#### Zapnúť ovládanie hlasom

Poklepaním na toto tlačidlo zobrazíte zoznam príkazov, ktoré môžete vyslovíť pri používaní ovládania hlasom.

### Čo povedať



### Hlasitosť

Poklepaním na toto tlačidlo nastavíte úroveň hlasitosti zariadenia. Pohybom posuvného prvku zmeníte hlasitosť.

### Hlasitosť

# Body záujmu

---

## Informácie o bodoch záujmu

Body záujmu (BZ) predstavujú užitočné miesta na mape.

Tu je niekoľko príkladov:

- Reštaurácie
- Hotely
- Múzeá
- Parkovanie v garáži
- Čerpacie stanice

## Vytvorenie BZ

**Tip:** Pomoc pri spravovaní bodov BZ tretích strán získate vyhľadaním textu „Third party POIs“ (Body BZ tretích strán) na adrese: [tomtom.com/support](http://tomtom.com/support).

1. Poklepaním na displej otvorte hlavné menu.
2. Poklepte na **Nastavenia**.
3. Poklepte na **Správa BZ**.
4. Ak nie sú vytvorené žiadne kategórie BZ alebo tá, ktorú chcete použiť, neexistuje, poklepte na **Pridať kategóriu BZ** a vytvorte novú kategóriu.



Každý bod BZ musí byť priradený nejakej kategórii bodov BZ. To znamená, že na to, aby ste mohli vytvoriť prvý bod BZ, musíte mať vytvorenú aspoň jednu kategóriu bodov BZ.

Body BZ môžete pridať len do kategórií BZ, ktoré ste vytvorili.

Podrobnejšie informácie o tvorbe BZ nájdete v časti **Správa BZ**.

5. Poklepte na **Pridať BZ**.
6. Vyberte kategóriu bodov BZ, ktorú chcete použiť pre nový bod BZ.
7. Poklepte na toto tlačidlo a zadajte adresu bodu BZ rovnakým spôsobom ako pri plánovaní tras.

Vytvorí sa nový BZ a uloží sa do zvolenej kategórie.



Poklepte na toto tlačidlo a vaše miesto domova sa uloží ako bod BZ.

To je užitočné, ak sa rozhodnete zmeniť miesto domova, ale najskôr chcete vytvoriť bod BZ pomocou aktuálnej domácej adresy.



#### Oblúbené

Poklepaním na toto tlačidlo vytvoríte bod BZ z oblúbenej položky.

Bod BZ z oblúbenej položky môžete vytvoriť napríklad preto, lebo je možné vytvárať len obmedzený počet oblúbených položiek. Ak chcete vytvoriť ďalšie oblúbené položky, musíte najskôr odstrániť niektoré iné oblúbené položky. Ak nechcete stratiť oblúbenú položku, pred jej odstránením si uložte toto miesto ako BZ.

---



#### Adresa

Poklepote na toto tlačidlo a zadajte adresu ako nový bod BZ.

Po vložení adresy máte na výber zo štyroch možností.

- **Centrum mesta**
  - **Ulica a číslo domu**
  - **PSČ**
  - **Križovatka alebo dopravný uzol**
- 



#### Posledné cieľové miesto

Poklepote na toto tlačidlo a vyberte miesto bodu BZ zo zoznamu miest, ktoré ste v poslednom čase použili ako cieľové miesta.



#### Bod záujmu

Poklepaním na toto tlačidlo pridáte bod záujmu (BZ) ako BZ.

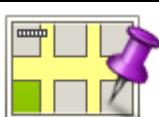
Ak napríklad vytvárate kategóriu BZ pre svoje oblúbené reštaurácie, použite miesto vkladania adres reštaurácií túto možnosť.



#### Moje miesto

Poklepaním na toto tlačidlo pridáte svoju súčasnú polohu ako bod BZ.

Napríklad, ak zastavíte na nejakom zaujímavom mieste, poklepaním na toto tlačidlo vytvoríte nový bod BZ na vašej súčasnej polohe.



#### Bod na mape



#### Zemepis. dĺžka/šírka

Poklepote na toto tlačidlo a vytvorte BZ pomocou prehliadača mapy.

Kurzorom vyberte miesto BZ a potom poklepote na **Hotovo**.



#### Pozícia posledného zastavenia

Poklepaním na toto tlačidlo vytvoríte BZ z poslednej uloženej polohy.



Poklepaním na toto tlačidlo vytvoríte bod BZ po vyslovení adresy.

### Vyslovená adresa



#### Miestne vyhľadávanie

Poklepote na toto tlačidlo, ak chcete použiť Miestne vyhľadávanie so službou TomTom Places, ktoré vám pomôže nájsť obchody a firmy v blízkosti vašej aktuálnej polohy.

Môžete si vybrať, či chcete vyhľadávať obchody a firmy blízko vás, blízko vášho cieľového miesta, blízko iného cieľového miesta alebo v meste.

Napríklad, ak hľadáte plaváreň blízko vašej aktuálnej polohy, zadajte „plaváreň“ a vyberte si najlepšiu z nájdených možností.

## Plánovanie trasy pomocou bodov BZ

Pri plánovaní trasy môžete ako cieľové miesto použiť bod BZ.

Nasledujúci príklad ukazuje, ako naplánovať trasu na parkovisko v meste:

1. Poklepote na možnosť **Navigovať** na alebo **Ciel' jazdy** v hlavnom menu.
2. Poklepote na **Bod záujmu**.
3. Poklepote na **BZ v meste**.

**Tip:** V menu sa zobrazí aj posledný bod BZ, ktorý ste si prezerali v zariadení TomTom.

4. Zadajte názov obce alebo mesta a keď sa zobrazí v zozname, vyberte ho.
5. Poklepote na tlačidlo šípky a rozvinie sa zoznam kategórií bodov BZ.

**Tip:** Ak už poznáte názov bodu BZ, ktorý chcete použiť, môžete poklepať na položku **Hľadať podľa názvu** a zadaním názvu vybrať toto miesto.

6. Prejdite na položky nižšie v zozname a poklepote na **Parkovisko**.
7. Na prvom mieste v zozname sa zobrazí parkovisko najbližšie k centru mesta.
8. Nasledujúci zoznam vysvetľuje vzdialenosť zobrazené vedľa každého BZ. Spôsob merania vzdialenosť závisí od toho, ako ste na začiatku vyhľadali bod BZ:
  - BZ blízko vás – vzdialenosť od vašej súčasnej polohy
  - BZ v meste – vzdialenosť od centra mesta
  - BZ blízko domova – vzdialenosť od vášho miesta domova
  - BZ na trase – vzdialenosť od vašej súčasnej polohy
  - BZ blízko cieľového miesta – vzdialenosť od vášho cieľového miesta
9. Po naplánovaní trasy poklepote na názov parkoviska, ktoré chcete použiť, a potom na **Hotovo**.

Zariadenie začne navigovať na parkovisko.

**Tip:** Užitočné miesta môžete vyhľadávať aj prostredníctvom služby Miestne vyhľadávanie. Ďalšie informácie o službe Miestne vyhľadávanie a iných službách LIVE nájdete na adrese [tomtom.com/services](http://tomtom.com/services).

## Zobrazenie BZ na mape

Môžete si vybrať typ umiestnenia BZ, ktoré sa majú zobrazovať na vašich mapách.

1. Poklepte na **Zobrazit' BZ na mape** v menu Nastavenia.
2. Vyberte kategórie BZ, ktoré sa majú zobrazovať na mape.
3. Poklepte na položku **Hotovo**.
4. Vyberte, či sa umiestnenia BZ majú na mape zobrazovať v zobrazeniach 2D a 3D.
5. Poklepte na položku **Hotovo**.

Typy BZ, ktoré ste vybrali, sa zobrazia ako symboly na mape.

## Telefonovanie na BZ

**Poznámka:** Hlasité telefonovanie nie je podporované vo všetkých navigačných zariadeniach.

Mnohé z bodov záujmu BZ v zariadení TomTom obsahujú aj telefónne čísla. To znamená, že ak vaše zariadenie podporuje hlasité telefonovanie, môžete prostredníctvom zariadenia zavolať na bod BZ, ako aj naplánovať trasu do miesta bodu BZ.

Napríklad, môžete vyhľadať kino, rezervovať si lístok a naplánovať trasu do tohto kina – to všetko pomocou zariadenia TomTom.

1. V zobrazení počas jazdy poklepte na tlačidlo telefónu.  
Ak sa toto tlačidlo v zobrazení počas jazdy nezobrazuje, poklepte na položku **Tvorba vlastného menu** v menu Nastavenia a výberom položky **Volat...** ho tam zobrazíte.
2. Poklepte na **Bod záujmu**.
3. Vyberte spôsob, ktorým chcete vyhľadať BZ.  
Ak napríklad chcete vyhľadať BZ na svojej trase, poklepte na **BZ na trase**.
4. Poklepte na typ BZ, na ktorý chcete zavolať.  
Ak napríklad chcete zavolať do kina a rezervovať si lístok, poklepte na **Kino** a potom zvolte názov kina, do ktorého chcete zavolať. Potom poklepte na položku **Volat** alebo **Vytočiť** a zavolajte na požadované číslo.

Zariadenie TomTom prostredníctvom mobilného telefónu zavolá do príslušného bodu BZ.

## Nastavenie upozornení pre body BZ

Môžete nastaviť výstražný zvuk, ktorý sa prehrá, keď príde na zvolený typ bodu BZ, napríklad čerpaciu stanicu.

Nasledujúci príklad znázorňuje, ako nastaviť výstražný zvuk, ktorý sa má prehrať 250 metrov od čerpacej stanice.

1. Poklepte na položku **Správa BZ** a potom **Upozorniť na blízky BZ** v menu Nastavenia.
2. Prejdite na položky nižšie v zozname a poklepte na **Čerpacia stanica**.

**Tip:** Ak chcete odstrániť upozornenie, poklepte na názov kategórie a potom na **Áno**. Kategórie BZ, ku ktorým je nastavené upozornenie, obsahujú vedľa názvu kategórie aj symbol zvuku.

3. Nastavte vzdialenosť 250 metrov a poklepte na **OK**.
4. Vyberte **Zvukový efekt** a potom poklepte na **Ďalej**.
5. Vyberte výstražný zvuk BZ a potom poklepte na **Ďalej**.
6. Ak chcete počuť zvuk upozornenia, len keď je BZ priamo na naplánovanej trase, vyberte možnosť **Upozorniť len, ak je BZ na trase**. Potom poklepte na Hotovo.

Pre zvolenú kategóriu BZ sa nastaví upozornenie. 250 metrov od čerpacej stanice na vašej trase sa ozve výstražný zvuk.

## Správa BZ

Poklepaním na položku **Správa BZ** môžete spravovať kategórie a umiestnenia BZ.



Zariadenie TomTom môžete nastaviť, aby vás upozornilo, keď sa nachádzate v blízkosti zvolených polôh bodov BZ. Týmto spôsobom môžete napríklad svoje zariadenie nastaviť na upozorňovanie, že sa blížite k čerpacej stanici.

Môžete si vytvoriť vlastné kategórie BZ a pridávať do nich vlastné miesta BZ.

To znamená, že si môžete napríklad vytvoriť vlastnú kategóriu BZ s názvom Priatelia. Potom môžete do tejto novej kategórie pridať ako BZ adresy všetkých svojich priateľov.

Poklepaním na nasledujúce tlačidlá môžete vytvoriť a spravovať vlastné BZ:

- **Pridať BZ** – poklepaním na toto tlačidlo pridáte určité miesto do jednej z vlastných kategórií bodov BZ.
- **Upozorniť na blízky BZ** – poklepaním na toto tlačidlo zapnete v zariadení upozorňovanie, že ste v blízkosti zvolených bodov BZ.
- **Odstrániť BZ** – poklepaním na toto tlačidlo vymažete jednu zo svojich kategórií BZ.
- **Upraviť BZ** – poklepaním na toto tlačidlo môžete upraviť niektorý zo svojich BZ.
- **Pridať kategóriu BZ** – poklepaním na toto tlačidlo vytvoríte novú kategóriu BZ.
- **Odstrániť kategóriu BZ** – poklepaním na toto tlačidlo vymažete jednu zo svojich kategórií BZ.

# Pomoc

---

## Čo je získanie pomoci

Ak potrebujete navigovať do centier pohotovostných služieb a iných špecializovaných služieb, v hlavnom menu poklepte na položku **Pomoc**. Ak vaše zariadenie podporuje hlasité telefonovanie a váš telefón je pripojený k zariadeniu, môžete kontaktovať záchranné služby priamo cez telefón.

Ak sa vám napríklad stala dopravná nehoda, môžete použiť menu Pomoc a nájsť a zavolať do najbližšej nemocnice s uvedením vašej presnej polohy.

**Tip:** Ak nevidíte v hlavnom menu tlačidlo Pomoc, poklepte na položku **Nastavenia** a potom na **Bezpečnostné nastavenia**. Zrušte označenie políčka **Počas jazdy zobrazit' iba základné možnosti menu**.

## Ako používať pomoc pri kontaktovaní miestnej služby

**Poznámka:** Hlasité telefonovanie nie je podporované vo všetkých navigačných zariadeniach.

Ak chcete použiť menu Pomoc pri vyhľadaní centra pomoci, jeho telefonickom kontaktovaní a navigovaní do tohto centra zo svojej súčasnej polohy, postupujte takto:

1. Poklepte na displej a zobrazí sa hlavné menu.
2. Poklepte na položku **Pomoc**.
3. Poklepte na položku **Zavolať o pomoc**.
4. Vyberte požadovanú službu, napríklad **Najbližšia nemocnica**.
5. Vyberte niektoré centrum zo zoznamu. Najbližšie je zobrazené na začiatku zoznamu.

Zariadenie zobrazí vašu polohu na mape spolu s popisom daného miesta. To vám počas telefonovania pomôže vysvetliť, kde sa nachádzate.

Ak vaše navigačné zariadenie podporuje hlasité telefonovanie a váš telefón je pripojený k zariadeniu, vaše zariadenie automaticky zavolá na dané telefónne číslo. Ak nie je pripojený telefón, zobrazí sa telefónne číslo, na ktoré môžete zavolať.

6. Ak chcete navigovať do centra autom, poklepte na **Navigovať tam**. Ak chcete ísť peši, poklepte na **Kráčať tam**.

Navigačné zariadenie vás začne navigovať do tohto cieľového miesta.

## Možnosti menu Pomoc

**Poznámka:** V niektorých krajinách nemusia byť k dispozícii informácie pre všetky služby.



**Zavolať o pomoc**

Poklepte na toto tlačidlo, ak chcete vyhľadať kontaktné informácie a adresu pohotovostnej služby.

**Poznámka:** Hlasité telefonovanie nie je podporované vo všetkých zariadeniach.



Poklepte na toto tlačidlo, ak chcete navigovať k pohotovostnej službe.

#### Autom za pomocou

---



Poklepte na toto tlačidlo, ak chcete navigovať k záchrannej službe pešo.

#### Peši za pomocou

---



##### Kde som?

Poklepaním na toto tlačidlo zobrazíte vašu aktuálnu polohu na mape.

Ak vaše zariadenie podporuje hlasité telefonovanie a váš telefón je pripojený k zariadeniu, môžete poklepať na položku **Kde som?** a vybrať typ služby, ktorú chcete kontaktovať, a oznámiť im svoju presnú polohu podľa zobrazenia na zariadení.



Poklepaním na toto tlačidlo zobrazíte výber návodov, vrátane Príručky prvej pomoci.

#### Bezpečnostné a iné návody

---



Poklepaním na toto tlačidlo môžete zobraziť výber návodov k svojmu navigačnému zariadeniu.

#### Návody k produktu

---

# Hlasité telefonovanie

---

## Čo je hlasitom telefonovaní

**Poznámka:** Hlasité telefonovanie nie je podporované vo všetkých zariadeniach.

Ak máte mobilný telefón s rozhraním Bluetooth®, môžete používať zariadenie TomTom na telefonovanie a odosielanie aj prijímanie správ.

**Dôležité:** Nie všetky telefóny sú podporované alebo kompatibilné so všetkými funkciami. Viac informácií nájdete na adrese [tomtom.com/phones/compatibility](http://tomtom.com/phones/compatibility).

## Pripojenie k vášmu telefónu

Najprv musíte nadviazať spojenie medzi mobilným telefónom a zariadením TomTom.

Poklopte na položku **Pripojenia** v hlavnom menu, potom poklepte na položku **Telefóny**. Poklepte na položku **Spravovať telefóny** a vyberte telefón, pokiaľ je zobrazený v zozname.

Treba to urobiť iba raz, potom si zariadenie TomTom daný telefón zapamäta.

### Tipy

- Skontrolujte, či je v telefóne zapnuté rozhranie Bluetooth®.
- Uistite sa, že je váš telefón nastavený na „zistiteľný“ (discoverable) alebo „viditeľný pre všetkých“ (visible to all).
- Možno budete musieť na pripojenie zariadenia TomTom k telefónu zadáť heslo „0000“.
- Ak sa chcete vyhnúť tomu, aby ste pri každom použití telefónu zadávali kód „0000“, uložte si v telefóne zariadenie TomTom ako dôveryhodné zariadenie.  
Podrobnejšie informácie o nastaveniach Bluetooth nájdete v návode k svojmu mobilnému telefónu.

## Telefonovanie

Po úspešnom prepojení zariadenia TomTom s mobilným telefónom môžete navigačné zariadenie používať na hlasité telefonovanie prostredníctvom svojho mobilného telefónu.

Ak chcete telefonovať, poklepte na tlačidlo telefónu v zobrazení počas jazdy. Potom poklepte na jedno z nasledujúcich tlačidiel:

- Poklepaním na **Domov** vytocíte číslo domova.  
Ak ste nenastavili číslo domova, toto tlačidlo nebude aktívne.
- Poklepaním na **Telefónne číslo** vložte požadované telefónne číslo.
- Poklepaním na **Bod záujmu** vyberte bod záujmu (BZ), na ktorý chcete volať.  
Ak je v zariadení uložené telefónne číslo bodu BZ, zobrazí sa vedľa symbolu BZ.
- Poklepaním na položku **Záznam v tel. zozname** vyberiete kontakt z telefónneho zoznamu.

**Poznámka:** Pri prvom prepojení zariadenia s telefónom sa telefónny zoznam automaticky skopíruje do zariadenia TomTom.

Nie všetky telefóny umožňujú prenos telefónneho zoznamu do zariadenia. Ďalšie informácie nájdete na adrese [tomtom.com/phones/compatibility](http://tomtom.com/phones/compatibility).

- Poklepaním na položku **Nedávno vytočené** vyberiete zo zoznamu telefónnych čísel ľudí, ktorým ste nedávno volali pomocou zariadenia.
- Poklepaním na položku **Nedávny volajúci** vyberiete zo zoznamu telefónnych čísel ľudí, ktorí vám nedávno volali.

Do tohto zoznamu sa ukladajú iba hovory, ktoré ste prijali vo svojom zariadení.

## Prijatie hovoru

Počas prijatého hovoru sa zobrazuje meno a telefónne číslo volajúceho. Poklepaním na displej môžete hovor priať alebo odmietnuť.

## Automatická odpoved'

Zariadenie TomTom môžete nastaviť na automatické prijímanie telefónnych hovorov.

Ak chcete nastaviť automatické odpovedanie, poklopte na položku **Pripojenia** v menu Nastavenia a potom poklepote na položku **Telefóny**. Poklepote na položku **Automatická odpoved'**.

Vyberte, ako dlho má zariadenie čakať, kým automaticky prijme hovor, potom poklepote na položku **Hotovo**.

## Pripojenie viacerých telefónov k zariadeniu

Spojenie je možné nadviazať až s piatimi mobilnými telefónmi.

Ak chcete pridať viac telefónov, postupujte takto:

1. Poklepote na položku **Pripojenia** v menu Nastavenia.
2. Poklepote na položku **Telefóny**.
3. Poklepote na položku **Spravovať telefóny**.
4. Poklepote na položku **Pridať** a postupujte podľa pokynov.

Ak chcete prepínať medzi telefónmi, poklepote na položku **Spravovať telefóny**. Potom poklepote na tlačidlo telefónu, ku ktorému sa chcete pripojiť.

## Menu Mobilný telefón

**Poznámka:** Hlasité telefonovanie nie je podporované vo všetkých navigačných zariadeniach.



Poklepaním na toto tlačidlo môžete spravovať mobilné telefóny, ktoré sa pripojia k zariadeniu TomTom.

Je možné pridať profily až pre päť rozličných mobilných telefónov.

### Spravovať telefóny



Poklepaním na toto tlačidlo vypnete alebo zapnete hlasité telefonovanie.

#### Vypnúť hlasité telefonovanie

---



Poklepaním na toto tlačidlo vykonáte telefonický hovor.

#### Volat'

---



#### Zmeniť číslo domov

---



Poklepaním na toto tlačidlo vyberiete informácie, ktoré chcete odstrániť. Môžete odstrániť zoznam posledných volajúcich a zoznam nedávno volaných čísel.

#### Odstrániť

---



Poklepaním na toto tlačidlo zmeníte nastavenia automatickej odpovede.

#### Automatická odpoveď

---

**Dôležité:** Nie všetky telefóny sú podporované alebo kompatibilné so všetkými funkciami.

---

# Oblúbené položky

---

## Čo sú oblúbené položky

Oblúbené položky predstavujú jednoduchý spôsob, ako môžete vybrať nejaké miesto bez toho, aby ste museli zadávať adresu. Nemusia to byť oblúbené miesta, možno ich jednoducho považovať za kolekciu užitočných adries.

**Tip:** Ak ste nastavili akékolvek časté cieľové miesta, tieto sa zobrazia vo vašom zozname oblúbených položiek.

## Vytvorenie oblúbenej položky

Ak chcete vytvoriť oblúbenú položku, postupujte takto:

1. Poklepte na displej a vyvolajte hlavné menu.
2. Poklepaním na **Nastavenia** otvoríte menu Nastavenia.
3. Poklepte na možnosť **Oblúbené položky**.
4. Poklepte na **Pridať**.

Poklepaním na jedno z nižšie opísaných tlačidiel vyberte typ položky Oblúbené:



Ako položku Oblúbené si môžete nastaviť miesto Domov.

**Domov**



**Oblúbené**

Položku Oblúbené nemôžete vytvoriť z inej položky Oblúbené. Táto možnosť bude v tomto menu vždy nedostupná.

Ak chcete premenovať položku Oblúbené, poklepte na možnosť **Oblúbené položky** v menu Nastavenia.



Ako oblúbenú položku môžete zadať adresu.

**Adresa**



Oblúbenú položku vytvoríte výberom miesta zo zoznamu posledných cieľových miest.

**Posledné cieľové miesto**



### Miestne vyhľadávanie

Na toto tlačidlo poklepte, ak chcete používať Miestne vyhľadávanie so službou TomTom Places a nájsť miesta ako obchody alebo firmy, ktoré si potom môžete uložiť ako oblúbené položky.

Napríklad, ak hľadáte plaváreň blízko vašej aktuálnej polohy, zadajte „plaváreň“ a vyberte si najlepšiu z nájdených možností.

**Poznámka:** Dostupné len na zariadeniach LIVE.



### Bod záujmu

Ak navštívite bod BZ, ktorý sa vám obzvlášť páči (napr. reštauráciu), môžete ho pridať ako položku Oblúbené.



### Moje miesto

Poklepaním na toto tlačidlo uložíte svoju súčasnú polohu ako položku Oblúbené.

Ak napríklad zastanete na nejakom zaujímavom mieste, môžete poklepaním na toto tlačidlo vytvoriť položku Oblúbené.



### Bod na mape

Poklepte na toto tlačidlo a vytvoríte položku Oblúbené pomocou prehliadača mapy.

Kurzorom zvoľte umiestnenie položky Oblúbené a potom poklepte na tlačidlo **Hotovo**.



### Zemepis. dĺžka/šírka

Poklepte na toto tlačidlo, ak chcete vytvoriť položku Oblúbené vložením hodnôt zemepisnej šírky a dĺžky.



### Vyslovená adresa

Poklepaním na toto tlačidlo vytvoríte položku Oblúbené po vysovení adresy.



### Pozícia posledného zastavenia

Poklepaním na toto tlačidlo určíte ako cieľ cesty svoju poslednú zaznamenanú pozíciu.

Vaše zariadenie navrhne názov pre novú oblúbenú položku. Ak chcete vybrať iný názov, navrhnutý názov nemusíte mazať, stačí začať zadávať nový.

**Tip:** Odporúčame vám priradiť položke Oblúbené názov, ktorý si ľahko zapamätáte.

Poklepte na **OK**.

Vaša oblúbená položka sa objaví v zozname.

Ked' pridáte jednu alebo viac oblúbených položiek v čase, keď sú zapnuté tipy, zobrazí sa výzva, či chcete pravidelne cestovať na tie isté miesta. Ak poklepate na **ÁNO**, tieto cielové miesta môžete vložiť ako svoje oblúbené cielové miesta. Vždy keď zariadenie zapnete, môžete z týchto miest ihned vybrať svoje cielové miesto. Ak chcete zmeniť tieto cielové miesta alebo vybrať nové cielové miesto, v menu Nastavenia poklepte na položku **Spustenie** a potom vyberte položku **Požadovať cielové miesto**.

## Používanie oblúbenej položky

Oblúbenú položku môžete použiť ako spôsob navigovania na miesto bez toho, aby ste museli zadávať adresu. Ak chcete využiť navigovanie do oblúbenej položky, postupujte takto:

1. Poklepote na displej a vyvolajte hlavné menu.
2. Poklepote na možnosť **Navigovať na alebo Ciel' jazdy**.
3. Poklepote na **Oblúbené**.
4. Zvoľte si zo zoznamu položku Oblúbené.  
Zariadenie TomTom za vás vypočíta trasu.
5. Po vypočítaní trasy poklepote na tlačidlo **Hotovo**.

Zariadenie vás ihned pomocou hovorených a obrazových pokynov na displeji začne navigovať na vaše cielové miesto.

## Zmena názvu oblúbenej položky

Ak chcete zmeniť názov oblúbenej položky, postupujte takto:

1. Poklepote na displej a vyvolajte hlavné menu.
2. Poklepaním na **Nastavenia** otvoríte menu Nastavenia.
3. Poklepote na možnosť **Oblúbené položky**.
4. Poklepote na oblúbenú položku, ktorú chcete premenovať.

**Tip:** Ľavou a pravou šípkou zvoľte ďalšiu položku Oblúbené zo svojho zoznamu

5. Poklepote na **Premenovať**.
6. Vpíšte nový názov a potom poklepote na **Hotovo**.
7. Poklepote na položku **Hotovo**.

## Vymazanie oblúbenej položky

Ak chcete odstrániť oblúbenú položku, postupujte takto:

1. Poklepote na displej a vyvolajte hlavné menu.
2. Poklepaním na **Nastavenia** otvoríte menu Nastavenia.
3. Poklepote na možnosť **Oblúbené položky**.
4. Poklepote na oblúbenú položku, ktorú chcete odstrániť.

**Tip:** Ľavou a pravou šípkou zvoľte ďalšiu položku Oblúbené zo svojho zoznamu.

5. Poklepote na **Odstrániť**.
6. Poklepaním na **Áno** potvrdíte zmazanie.
7. Poklepote na **Hotovo**.

# Služby

---

## Čo sú služby LIVE

**Poznámka:** Služby LIVE nie sú dostupné vo všetkých krajinách či oblastiach a nie všetky služby LIVE sú dostupné vo všetkých krajinách či oblastiach. Služby LIVE budete môcť používať pri cestách do zahraničia. Ďalšie informácie o dostupných službách nájdete na adrese [tomtom.com/services](http://tomtom.com/services).

Pre vaše zariadenie môžu byť dostupné nasledujúce služby LIVE. Služby LIVE sú založené na predplatnom.

- Premávka
- Vyhľadávať a ísť
- Zdieľanie cieľového miesta
- Rýchlosťné radary alebo rizikové zóny
- Počasie
- Miestne vyhľadávanie
- QuickGPSfix™

## Bezpečnostné upozornenie

Niektoré navigačné zariadenia obsahujú modul GSM/GPRS, ktorý môže nepriaznivo vplývať na činnosť elektrických zariadení, ako sú kardiostimulátory, pomôcky pre nepočujúcich či letecké prístroje.

Interferencia s podobnými zariadeniami môže ohrozit ľudské zdravie aj životy vás alebo iných osôb.

Ak vaše zariadenie obsahuje modul GSM/GPRS, nepoužívajte ho v blízkosti nechránených elektrických jednotiek ani v oblastiach, kde je zakázané používanie mobilných telefónov, napríklad v nemocniacích alebo v lietadle.

## Predplatné služieb LIVE

### Kontrola vášho predplatného služieb LIVE

Stav vašich predplatených služieb môžete skontrolovať kedykoľvek. V hlavnom menu poklepte na položku **Služby** a potom na položku **Moje služby**.

Zariadenie TomTom vás tiež upozorní, keď sa vaše predplatné na Služby LIVE blíži k dátumu potrebnej obnovy.

Ďalšie informácie o predplatnom služieb LIVE a platobných podmienkach nájdete na adrese [tomtom.com/services](http://tomtom.com/services).

### Obnova predplatného služieb LIVE prostredníctvom vášho zariadenia

1. V hlavnom menu poklepte na **Služby** a potom na **Moje Služby**.

Zobrazí sa aktuálny stav vašich služieb LIVE.

2. Poklepte na službu, ktorú chcete obnoviť.

Zariadenie potvrdí, že chcete obnoviť vaše predplatné.

3. Poklepte na položku **Áno**.

Do TomTom sa odošle žiadosť o obnovu predplatného. Platbu online by ste mali uskutočniť najneskôr do dátumu, ktorý sa zobrazí v zariadení.

### **Obnova predplatného služieb LIVE z webových stránok TomTom**

1. Navštívte adresu [tomtom.com/getstarted](http://tomtom.com/getstarted) a nainštalujte aplikáciu MyDrive Connect (ak ju ešte nemáte nainštalovanú) a začnite používať službu MyDrive.
2. Keď sa zobrazí výzva, pripojte svoje zariadenie k počítaču káblom USB. Potom zariadenie zapnite.

**Dôležité:** Konektor USB nezapájajte do rozbočovača USB ani do portu USB klávesnice či monitora, ale priamo do portu USB počítača.

3. Otvorte menu Služby LIVE.
4. Skontrolujte stav svojho predplatného a kliknite na službu, ktorú chcete obnoviť.  
Bude potrebné uviesť podrobnosti vašej platby.
5. Uvedťe podrobnosti platby a dokončite transakciu.  
Vaše predplatné je týmto obnovené.

### **Čo je TomTom Traffic**

TomTom Traffic je jedinečnou službou TomTom, ktorá poskytuje informácie o premávke v reálnom čase. Ďalšie informácie o službách TomTom nájdete na adrese [tomtom.com/services](http://tomtom.com/services).

Spolu s technológiou IQ Routes vám TomTom Traffic prostredníctvom najnovších miestnych informácií o premávke pomáha naplánovať optimálnu trasu do cieľového miesta.

Zariadenie TomTom pravidelne prijíma informácie o zmenách stavu premávky. Ak sa na vašej aktuálnej trase vyskytnú dopravné záปchy alebo iné dopravné problémy, zariadenie vám ponúkne znova naplánovať trasu a vyhnúť sa tak zdržaniam.

### **Čo je služba Vyhl'adat' a íst'**

**Poznámka:** Služby LIVE nie sú dostupné vo všetkých krajinách či oblastiach a nie všetky služby LIVE sú dostupné vo všetkých krajinách či oblastiach. Služby LIVE budete môcť používať pri cestách do zahraničia. Ďalšie informácie o dostupných službách nájdete na adrese [tomtom.com/services](http://tomtom.com/services).

Pomocou nasledujúcich služieb môžete v navigačnom zariadení vyhľadávať lokálne miesta a informácie:

- TripAdvisor
- Expedia

Potom môžete pomocou navigačného zariadenia navigovať na miesto, ktoré ste našli pomocou týchto služieb.

## Čo je zdieľanie vášho cieľového miesta

Môžete zdieľať svoje cieľové miesto a čas príjazdu s priateľmi a rodinou pomocou sociálnej siete Twitter.

## Čo je miestne vyhľadávanie

Pomocou miestneho vyhľadávania môžete prehľadávať zoznamy služby TomTom Places, v ktorých nájdete požadované obchody či podniky, a potom si naplánovať trasu do zvoleného cieľového miesta.

## Používanie miestneho vyhľadávania

Pri vyhľadávaní miesta pomocou miestneho vyhľadávania a plánovaní trasy na toto miesto postupujte podľa pokynov nižšie. V tomto príklade hľadáte supermarket v blízkosti svojej aktuálnej polohy.

1. Poklepaním na displej zobrazte hlavné menu, potom poklepote na položku **Navigovať na alebo Ciel' jazdy**.

**Tip:** Môžete tiež nastaviť tlačidlo stručného menu na miestne vyhľadávanie – poklepaním na **Nastavenia** a potom na **Tvorba vlastného menu**. Vyberte položku **Navigovať na adresu miestneho vyhľadávania** alebo **Ciel' jazdy: adresa miestneho vyhľadávania**.

2. Poklepote na tlačidlo **Miestne vyhľadávanie**.

3. Poklepote na položku **Hľadať blízko vás**.

4. Napíšte „supermarket“ a potom poklepote na tlačidlo **OK**.

Miesta, ktoré vyhovujú vášmu hľadaniu, sa zobrazia v zozname spolu so vzdialenosťou od vašej súčasnej polohy a hodnotením.

5. Poklepote na niektoré miesto v zozname.

Na mape sa zobrazí toto miesto.

Poklepaním na **Zobrazit info** zobrazíte viac informácií o tomto mieste.

6. Poklepote na **Vybrať**.

Zvoľte, či chcete do tohto miesta navigovať, zobraziť ho na mape, prejsť cez toto miesto alebo ho pridať medzi Oblúbené.

## Informácie o rýchlostných radaroch

**Poznámka:** Služby LIVE nie sú dostupné vo všetkých krajinách či oblastiach a nie všetky služby LIVE sú dostupné vo všetkých krajinách či oblastiach. Služby LIVE budete môcť používať pri cestách do zahraničia. Ďalšie informácie o dostupných službách nájdete na adrese [tomtom.com/services](http://tomtom.com/services).

Služba Rýchlosťné radary vás upozorní na rýchlosťné radary a bezpečnostné upozornenia vrátane nasledujúcich:

- Miesta s pevnými radarmi.
- Miesta častých dopravných nehôd.
- Miesta s mobilnými rýchlosťnými radarmi (kamerami).
- Miesta s radarmi kontroly priemernej rýchlosťi.
- Miesta s radarmi na semafore.

- Nechránené železničné priecestie.

**Poznámka:** Vo Francúzsku sa neposkytujú žiadne upozornenia na jednotlivé radary ani rôzne druhy radarov. Možné je len upozorňovať na [rizikové zóny](#). Rizikové zóny sú oblasti, kde sa môžu nachádzať radary. Je možné nahlásiť alebo potvrdiť polohy rizikových zón, ale nie je možné ich odstrániť.

## Ostatné služby

**Poznámka:** Dostupné len na zariadeniach LIVE.

V zariadení TomTom sú tiež dostupné nasledovné služby:

### Počasie

Služba Počasie vám poskytuje predpovede počasia na päť dní pre akékoľvek miesto na vašej mape.

### QuickGPSfix

QuickGPSfix obsahuje informácie o polohách satelitu GPS, ktoré pomôžu navigačnému zariadeniu rýchlejšie nájsť vašu polohu.

### Moje služby

Ak chcete skontrolovať svoje predplatné, v hlavnom menu poklepte na **Služby** a potom na **Moje služby**.

Zariadenie TomTom vám oznámi, kedy končí predplatné služieb LIVE a je nutné ich obnoviť. Zariadenie môžete použiť na informovanie spoločnosti TomTom, že chcete obnoviť svoje aktuálne predplatné.

Ďalšie informácie o predplatnom služieb LIVE a platobných podmienkach nájdete na adrese [tomtom.com/services](http://tomtom.com/services).

# Vyhľadat' a íst'

## Čo je služba Vyhľadat' a íst'

**Poznámka:** Služby LIVE nie sú dostupné vo všetkých krajinách či oblastiach a nie všetky služby LIVE sú dostupné vo všetkých krajinách či oblastiach. Služby LIVE budete môcť používať pri cestách do zahraničia. Ďalšie informácie o dostupných službách nájdete na adrese [tomtom.com/services](http://tomtom.com/services).

Pomocou nasledujúcich služieb môžete v navigačnom zariadení vyhľadávať lokálne miesta a informácie:

- TripAdvisor
- Expedia

Potom môžete pomocou navigačného zariadenia navigovať na miesto, ktoré ste našli pomocou týchto služieb.

## Vyhľadávanie bodu BZ pomocou služby Vyhľadat' a íst'

Bod BZ môžete vyhľadať pomocou aplikácie TripAdvisor alebo Expedia a potom naň hned' navigovať pomocou svojho navigačného zariadenia.

Napríklad, ak chcete vyhľadať hotel, postupujte takto:

1. V hlavnom menu poklepte na položku **Služby**.

**Tip:** Pri plánovaní trasy do bodu BZ môžete tiež vybrať body BZ, ktoré poskytli aplikácie TripAdvisor a Expedia po výbere kategórie bodov BZ.

2. Poklepte na položku **TripAdvisor** alebo **Expedia**.



3. Poklepte na položku **V meste**.

Vyhľadávať môžete rôznymi spôsobmi: blízko vás, v meste, blízko domova a v blízkosti cielového miesta.

4. Zadajte názov obce alebo mesta a keď sa zobrazí v zozname, vyberte ho.
5. Poklepte na tlačidlo šípky a rozvinie sa zoznam kategórií bodov BZ.

**Tip:** Ak poznáte názov bodu BZ, ktorý chcete použiť, môžete poklepať na položku **Hľadat'**, zadáť názov a vybrať toto miesto.

6. Poklepte na položku **Hotely**.

Na začiatku zoznamu sa zobrazí hotel najbližšie k vášmu cielovému miestu. Spôsob merania vzdialenosť závisí od toho, ako ste na začiatku vyhľadali bod BZ:

- Blízko vás – vzdialosť od vašej aktuálnej polohy
- V meste – vzdialosť od centra mesta
- Blízko domova – vzdialosť od vášho miesta domova

- Blízko cielového miesta – vzdialenosť od vášho cielového miesta

Zobrazí sa hodnotenie podľa používateľov a informácie o cenách, ak sú k dispozícii.

7. Poklepte na názov hotela, pre ktorý chcete zobraziť ďalšie informácie. Môžete si prečítať recenzie o tomto hoteli, zavolať tam alebo zistiť, či je v jeho blízkosti parkovisko.
8. Ak sa rozhodnete navigovať do tohto hotela, poklepte na položku **Vybrať**. Poklepaním na položku **Späť** sa vrátite do zoznamu výsledkov.
9. Keď sa vypočíta trasa, poklepte na položku **Hotovo**.

Vaše zariadenie začne navigovať do cielového miesta.

# Zdielanie cieľového miesta pomocou siete Twitter

## Zdielanie cieľového miesta a času príjazdu

**Poznámka:** Služby LIVE nie sú dostupné vo všetkých krajinách či oblastiach a nie všetky služby LIVE sú dostupné vo všetkých krajinách či oblastiach. Služby LIVE budete môcť používať pri cestách do zahraničia. Ďalšie informácie o dostupných službách nájdete na adrese [tomtom.com/services](http://tomtom.com/services).

Môžete zdieľať cieľové miesto a čas príjazdu s priateľmi a rodinou pomocou sociálnej siete Twitter.

**Dôležité:** Túto aplikáciu môžete kedykoľvek vypnúť a bude zverejňovať správy iba na základe vašej požiadavky.

**Tip:** Môžete vytvoriť špeciálne konto služby Twitter, ktoré budete používať so zariadením TomTom a zdieľať ho namiesto všetkých len s obmedzenou skupinou nasledovníkov. Ak sa tak rozhodnete, môžete tiež na webovej stránke Twitter nastaviť toto konto na súkromné, vďaka čomu budete môcť nastaviť, kto môže dostávať aktualizácie o vašej polohe.

Napríklad, ak chcete zdieľať váš čas príjazdu, postupujte takto:

1. V hlavnom menu poklepte na položku **Služby**.
2. Poklepte na položku **Twitter**.



3. Poklepte na položku **Prihlásiť sa** a prihláste sa do svojho konta služby Twitter.  
Po prihlásení môžete buď **Zdieľať čas príjazdu**, **Označiť**, **Odhlásiť sa** alebo zmeniť **Nastavenia**.
4. Poklepte na položku **Zdieľať čas príjazdu**. Aby ste mohli zdieľať svoj čas príjazdu, musíte mať naplánovanú trasu.

**Tip:** Ak ste prihlásený do konta služby Twitter, môžete zdieľať svoj čas príjazdu poklepaním na položku **Tweetnutť** na obrazovke celkového prehľadu trasy.

Ak chcete zmeniť správu, ktorá sa má odoslať, poklepte na položku **Zmeniť správu**.

5. Poklepte na položku **Tweetnutť** a správa obsahujúca váš čas príjazdu sa zverejní. Zobrazí sa hlásenie s potvrdením, že vaša správa bola zverejnená.
6. Kliknutím na tlačidlo **OK** sa vrátíte späť do menu alebo na obrazovku celkového prehľadu tras.

---

**Dôležité:** Pozor, keď sa prihlásite do svojho konta služby Twitter pomocou navigačného zariadenia TomTom, zostanete prihlásení, až kým sa neodhlásite tiež pomocou svojho navigačného zariadenia TomTom. V poľutovaniahodnom prípade, že nemáte prístup do svojho zariadenia TomTom, prejdite na stránku [www.twitter.com](http://www.twitter.com) a zmeňte svoje nastavenia alebo heslo. Ak požičiate svoje zariadenie inej osobe, nezabudnite sa najskôr odhlásiť z konta služby Twitter.

---

## Ohlásenie príjazdu na cieľové miesto

Príjazd na cieľové miesto môžete ohlásiť pomocou služby Twitter v navigačnom zariadení.

---

**Dôležité:** Túto aplikáciu môžete kedykoľvek vypnúť a bude zverejňovať správy iba na základe vašej požiadavky.

---

Príjazd na cieľové miesto ohlásite takto:

1. V hlavnom menu poklepte na položku **Služby**.
2. Poklepte na položku **Twitter**.



3. Poklepte na položku **Prihlásiť sa** a prihláste sa do svojho konta služby Twitter.

Po prihlásení môžete buď **Zdieľať čas príjazdu**, **Označiť**, **Odhlásiť sa** alebo zmeniť **Nastavenia**.

4. Poklepte na položku **Označiť**.

**Tip:** Ak je v nastaveniach služby Twitter zapnutá možnosť **Opýtať sa ma, či chcem nahlásiť príjazd, keď dorazím na cieľové miesto**, automaticky sa zobrazí otázka, či chcete nahlásiť príjazd, keď dorazíte na cieľové miesto.

Poklepaním na položku **Zmeniť miesto** môžete zmeniť miesto nahlásenia príjazdu. Vyberte nové miesto zo zoznamu alebo poklepaním na položku **Pridať miesto** pridajte nové miesto.

Poklepaním na položku **Zmeniť správu** môžete zmeniť správu nahlásenia príjazdu. Upravte správu a poklepte na položku **OK**.

5. Poklepte na položku **Áno**, ak chcete nahlásiť príjazd na miesto zobrazené na displeji.

Zobrazí sa vaša poloha na mape a tiež vaša súčasná správa s nahlásením príjazdu.

6. Ak sú miesto a správa správne, poklepte na položku **Označiť**.

Vaša správa s nahlásením príjazdu sa zverejní v službe Twitter.

---

**Dôležité:** Pozor, keď sa prihlásite do svojho konta služby Twitter pomocou navigačného zariadenia TomTom, zostanete prihlásení, až kým sa neodhlásite tiež pomocou svojho navigačného zariadenia TomTom. V poľutovaniahodnom prípade, že nemáte prístup do svojho zariadenia TomTom, prejdite na stránku [www.twitter.com](http://www.twitter.com) a zmeňte svoje nastavenia alebo heslo.

---

# Premávka

---

## Čo sú informácie o premávke

Informácie o premávke môžete získať dvomi spôsobmi:

- TomTom Traffic.
- Dopravný informačný kanál (RDS-TMC).

Zariadenie TomTom môže pomocou informácií o premávke automaticky upraviť vašu trasu tak, aby boli zdržania minimálne.

**Poznámka:** Služby LIVE nie sú dostupné vo všetkých krajinách či oblastiach a nie všetky služby LIVE sú dostupné vo všetkých krajinách či oblastiach. Služby LIVE budete môcť používať pri cestách do zahraničia. Ďalšie informácie o dostupných službách nájdete na adrese [tomtom.com/services](http://tomtom.com/services).

## Čo je TomTom Traffic

TomTom Traffic je jedinečnou službou TomTom, ktorá poskytuje informácie o premávke v reálnom čase. Ďalšie informácie o službách TomTom nájdete na adrese [tomtom.com/services](http://tomtom.com/services).

Spolu s technológiou IQ Routes vám TomTom Traffic prostredníctvom najnovších miestnych informácií o premávke pomáha naplánovať optimálnu trasu do cieľového miesta.

Zariadenie TomTom pravidelne prijíma informácie o zmenách stavu premávky. Ak sa na vašej aktuálnej trase vyskytnú dopravné zápchy alebo iné dopravné problémy, zariadenie vám ponúkne znova naplánovať trasu a vyhnúť sa tak zdržaniam.

## Bezpečnostné upozornenie

Niekteré navigačné zariadenia obsahujú modul GSM/GPRS, ktorý môže nepriaznivo vplývať na činnosť elektrických zariadení, ako sú kardiostimulátory, pomôcky pre nepočujúcich či letecké prístroje.

Interferencia s podobnými zariadeniami môže ohroziť ľudské zdravie aj životy vás alebo iných osôb.

Ak vaše zariadenie obsahuje modul GSM/GPRS, nepoužívajte ho v blízkosti nechránených elektrických jednotiek ani v oblastiach, kde je zakázané používanie mobilných telefónov, napríklad v nemocniacích alebo v lietadle.

## Využitie informácií o premávke

Ak používate prijímač RDS-TMC a chcete zobrazovať informácie o premávke TMC v zariadení TomTom, pripojte prijímač informácií o premávke TomTom RDS-TMC ku konektoru USB v zariadení.

Bočná lišta premávky sa nachádza na pravej strane zobrazenia počas jazdy. Bočná lišta poskytuje počas jazdy informácie o dopravných zdržaniach a pomocou svietiacich bodov ukazuje, kde sa nachádza každý dopravný problém na vašej trase.



Vrchná časť bočnej lišty premávky znázorňuje vaše cieľové miesto a zobrazuje celkový čas zdržania v dôsledku dopravných zápch a iných problémov na vašej trase.

Stredová časť postrannej lišty premávky zobrazuje jednotlivé dopravné problémy v poradí, v akom sa vyskytujú na vašej trase.

Spodná časť bočnej lišty premávky predstavuje vašu súčasnú polohu a zobrazuje vzdialenosť k najbližšiemu problému na vašej trase.

Niektoré dopravné problémy sa nemusia zobrazovať, aby bola bočná lišta premávky lepšie čitateľná. Tieto problémy sú menej dôležité a spôsobujú len krátke zdržanie.

Farby ukazovateľov, ako je zobrazené nižšie, poskytujú okamžitú signalizáciu typu daného problému:



Neznáma alebo neurčená situácia.



Pomalá premávka.



Premávka s kolónami.



Stojaca premávka alebo cestná uzávierka.

## Najrýchlejsia trasa

Zariadenie TomTom pravidelne vyhľadáva rýchlejsiu trasu do cieľového miesta. Ak sa dopravná situácia zmení a nájde sa rýchlejsia trasa, zariadenie navrhne preplánovanie cesty, aby ste mohli použiť rýchlejsiu trasu.

Zariadenie tiež môže automaticky preplánovať trasu vždy, keď sa nájde rýchlejsia trasa. Urobíte tak poklepaním na možnosť **Nastavenia premávky** v menu Premávka.

Ak chcete manuálne vyhľadať a znova naplánovať najrýchlejsiu trasu cieľového miesta, postupujte nasledovne:

1. Poklepte na postrannú lištu Premávka.

**Tip:** Ak zistíte, že poklepaním na postrannú lištu otvoríte Hlavné menu namiesto menu Premávka, skúste poklepať na postrannú lištu prstom opierajúcim sa o okraj displeja.

Zobrazia sa súhrnné informácie o premávke na vašej trase.

2. Poklepte na položku **Možnosti**.
3. Poklepte na položku **Minimalizovať oneskorenie**.

Zariadenie vyhľadá najrýchlejsiu trasu do cieľového miesta.

Nová trasa môže zahŕňať zdržania na trase. Môžete trasu znova naplánovať, aby ste sa vyhli všetkým zdržaniam na trase, avšak trasa, ktorá sa vyhne všetkým zdržaniam, zvyčajne potrvá dlhšie ako najrýchlejšia trasa.

4. Poklepte na **Hotovo**.

### Minimalizovanie oneskorenia

Služba TomTom Traffic vám pomôže čo najviac skrátiť možné zdržanie na trase. Ak chcete automaticky minimalizovať oneskorenia, postupujte takto:

1. V hlavnom menu poklepte na **Služby**.
2. Poklepte na možnosť **Premávka**.
3. Poklepte na **Nastavenia premávky**.
4. Vyberte si medzi možnosťami vždy automaticky zvoliť rýchlejšiu trasu, najprv sa opýtať alebo nikdy nemeniť trasu.
5. Poklepte na **Ďalej** a potom na **Hotovo**.
6. Poklepte na položku **Minimalizovať oneskorenie**.  
Vaše zariadenie naplánuje najrýchlejšiu trasu do daného cieľového miesta. Nová trasa môže zahrňovať dopravné zdržania a môže zostať rovnaká ako pôvodná trasa.  
Môžete preplánovala trasu a vyhnúť sa tak všetkým zdržaniam, ale táto trasa bude s malou pravdepodobnosťou tá najrýchlejšia možná trasa.
7. Poklepte na **Hotovo**.

### Jednoduchšie cestovanie do práce

Vďaka tlačidlám **Z domu do práce** alebo **Z práce domov** v menu Zobrazíť premávku domov–práca môžete skontrolovať trasu do práce a z práce jediným poklepaním tlačidla.

Ak použijete jedno z týchto tlačidiel, vaše zariadenie naplánuje trasu medzi miestom domova a zamestnania a skontroluje, či sa na trase nevyskytujú dopravné problémy.

Pred prvým použitím tlačidla **Z domu do práce** je potrebné nastaviť adresu vášho bydliska a zamestnania nasledovným postupom:

1. Poklepte na bočnú lištu premávky a otvorte menu Premávka.

**Poznámka:** Ak ste už naplánovali trasu, zobrazia sa súhrnné informácie dopravných problémov na trase. Poklepaním na položku **Možnosti** otvoríte menu Premávka.

2. Poklepte na **Zobrazíť premávku domov–práca**.
3. Nastavte svoje miesto domova a miesto zamestnania.

Ak ste už tieto miesta nastavili a chcete ich zmeniť, poklepte na **Zmeniť domov–práca**.



Potom môžete použiť tlačidlá **Z domu do práce** a **Z práce domov**.

**Poznámka:** Miesto domova, ktoré tu nastavíte, nemusí byť zhodné s miestom domova nastaveným v **menu Nastavenia**. Okrem toho, miesta, ktoré tu nastavíte, nemusia byť skutočnými miestami vášho bydliska a zamestnania. Ak existuje nejaká iná trasa, ktorou často cestujete, môžete ju zvoliť v možnosti Práca/domov.



Ak chcete napríklad pred odchodom z práce skontrolovať, či sa na trase domov nevyskytujú dopravné problémy, postupujte takto:

1. Poklepte na bočnú lištu premávky a otvorte menu Premávka.

**Poznámka:** Ak ste už naplánovali trasu, zobrazia sa súhrnné informácie dopravných problémov na trase. Poklepaním na položku **Možnosti** otvoríte menu Premávka.

2. Poklepte na **Zobrazit premávku domov-práca**.
3. Poklepte na **Z práce domov**.

Aktivuje sa Zobrazenie počas jazdy a objaví sa správa o dopravných problémoch na vašej trase. Postranná lišta Premávka tiež zobrazí možné oneskorenie.

### Bližšie informácie o dopravnom probléme

Ak chcete zistiť oneskorenia na svojej trase, poklepte na bočnú lištu premávky. Vaše navigačné zariadenie zobrazí súhrn dopravných problémov na trase.

Súčasťou tohto súhrnu sú informácie o dopravných nehodách a dopravných zápchach získané prostredníctvom služby IQ Routes.

Poklepaním na **Minimalizovať oneskorenia** zistíte, či je možné oneskorenie skrátiť. Poklepaním na položku **Možnosti** otvoríte menu Premávka.



**Poznámka:** Môžete tiež aktivovať okno **Zobrazit premávku na trase** poklepaním na oblast premávky na karte súhrnných informácií LIVE Route.

Poklepaním na ľavé a prvé tlačidlo sa postupne posúvate po dopravných problémoch, pričom sa zobrazujú podrobnosti každého z nich. K nim patria typ problému, ako napríklad práca na ceste, a dĺžka oneskorenia spôsobeného týmto problémom.



Môžete si tiež zobraziť podrobnosti o jednotlivých dopravných problémoch – poklepaním na možnosť **Zobrazit mapu** v hlavnom menu a následným poklepaním na symbol dopravného problému.

Ked' sa dopravný problém zobrazuje na mape, začína ikonou. V prípade výskytu dopravnej kolóny bude smer problému smerom od ikony k opačnému koncu.

### Kontrola dopravných problémov vo vašej oblasti

Získejte prehľad o dopravnej situácii vo vašej oblasti s využitím mapy. Ak chcete vyhľadať miestne problémy v doprave a podrobnosti k nim, postupujte nasledovne:

1. Poklepte na bočnú lištu premávky a potom poklepaním na položku **Možnosti** otvorte menu Premávka.
2. Poklepte na **Zobrazit mapu**.  
Zobrazí sa obrazovka s prehľadom.
3. Ak sa na mape nezobrazuje vaša poloha, poklepte na značku a nastavte vašu súčasnú polohu do stredu mapy.

Mapa zobrazí dopravné problémy v danej oblasti.



4. Poklepaním na ľubovoľný dopravný problém o ňom získate bližšie informácie.

Zobrazí sa okno s podrobnými informáciami o zvolenom probléme. Ak chcete zobraziť informácie o dopravných problémoch v blízkom okolí, použite šípky v spodnej časti okna.

## Zmena nastavení premávky

Tlačidlom **Nastavenia premávky** vyberte, ako majú fungovať informácie o premávke vo vašom zariadení.

1. Poklepte na bočnú lištu premávky a potom poklepaním na položku **Možnosti** otvorite menu Premávka.
2. Poklepte na **Nastavenia premávky**.



3. Ak používate prijímač informácií o premávke RDS-TMC, budete môcť vybrať nastavenie **Naladiť manuálne zadaním frekvencie**. Ak vyberiete túto možnosť, tlačidlo **Naladiť manuálne** sa zobrazí v menu Premávka. Poklepte na **Naladiť ručne** a nastavte frekvenciu rozhlasovej stanice, ktorú chcete používať pri získavaní informácií o premávke RDS-TMC
4. Ak sa počas jazdy nájde rýchlejšia trasa, služba Premávka môže zmeniť plán vašej cesty a použiť rýchlejšiu trasu. Vyberte jednu z nasledujúcich možností a poklepte na **Hotovo**.
  - **Vždy vybrať túto trasu**
  - **Opýtať sa, či chcem použiť novú trasu**
  - **Nikdy nemeniť trasu**

## Dopravné problémy

Dopravné problémy a upozornenia sa zobrazujú na mape, v zobrazení počas jazdy a na bočnej lište premávky.

Ak sa chcete o dopravnom probléme dozvedieť viac, poklepte na možnosť **Zobrazit mapu** v hlavnom menu. Poklepaním na symbol dopravného problému zobrazíte informácie o tomto probléme. Ak chcete zobraziť informácie o dopravných problémoch v blízkom okolí, použite šípky v spodnej časti okna.

Existujú dva typy označení dopravných problémov a upozornení:

- Symboly v červenom štvorčeku označujú dopravné problémy. Vaše navigačné zariadenie môže trasu naplánovať znova tak, aby ste sa im vyhli.
- Symboly v červenom trojuholníku označujú problémy spojené s počasím. Vaše zariadenie nenaplánuje novú trasu.

Symboly dopravných problémov:



**Nehoda**



**Práce na ceste**



**Zatvorený viac ako jeden pruh**



Zatvorená cesta



Dopravný problém



Dopravná zácpcha

Symboly vzťahujúce sa na počasie:



Hmla



Dážd'



Vietor



Poľadovica



Sneh



**Poznámka:** Symbol vynutia sa problému na ceste sa zobrazí pre každý dopravný problém, ktorému je možné sa vyhnúť s použitím služby Premávka.

## Menu Premávka

Ak chcete otvoriť menu Premávka, poklepte na bočnú lištu premávky v zobrazení počas jazdy a potom na položku **Možnosti** alebo poklepte na položku **Premávka** v menu Služby.

K dispozícii sú nasledujúce tlačidlá:



Poklepaním na toto tlačidlo sa prepočítava trasa podľa najnovších informácií o premávke.

**Minimalizovať  
dopravné onesko-  
renie**



Poklepaním na toto tlačidlo sa prepočítava najrýchlejšia trasa z miesta domova do zamestnania a späť.

**Zobraziť premávku  
domov-práca**



#### Zobraziť premávku na trase

Poklepaním na toto tlačidlo získate prehľad o dopravných problémoch na vašej trase.

Poklepaním na ľavé a pravé tlačidlo získate podrobnejšie informácie o každom probléme.

Poklepaním na možnosť **Minimalizovať oneskorenie** môžete trasu znova naplánovať tak, aby ste sa vyhli dopravným problémom zobrazeným na mape.



#### Zobraziť mapu



#### Zmeniť nastavenia premávky

Poklepaním na toto tlačidlo zmeníte nastavenia služby Premávka vo svojom zariadení.



#### Čítať nahlas dopravné informácie

Po poklepaní na toto tlačidlo budete počuť hovorené informácie o dopravných problémoch na trase.

**Poznámka:** Aby bolo možné čítať informácie nahlas, musíte mať vo svojom zariadení TomTom nainštalovaný počítačový hlas.

# Rýchlostné radary

---

## Informácie o rýchlostných radaroch

**Poznámka:** Služby LIVE nie sú dostupné vo všetkých krajinách či oblastiach a nie všetky služby LIVE sú dostupné vo všetkých krajinách či oblastiach. Služby LIVE budete môcť používať pri cestách do zahraničia. Ďalšie informácie o dostupných službách nájdete na adrese [tomtom.com/services](http://tomtom.com/services).

Služba Rýchlostné radary vás upozorní na rýchlosťné radary a bezpečnostné upozornenia vrátane nasledujúcich:

- Miesta s pevnými radarmi.
- Miesta častých dopravných nehôd.
- Miesta s mobilnými rýchlosťnými radarmi (kamerami).
- Miesta s radarmi kontroly priemernej rýchlosťi.
- Miesta s radarmi na semafore.
- Nechránené železničné priecestie.

## Upozornenia na rýchlosťné radary

Štandardne zaznie výstražný zvuk pre väčšinu bežných typov rýchlosťných radarov. Ak chcete zmeniť výstražný zvuk, poklepte na položku **Nastavenia upozornení** v menu **Rýchlosťné radary**.

Na rýchlosťné radary budete upozorňovaní troma spôsobmi:

- Zariadenie prehrá výstražný zvuk.
- V zobrazení počas jazdy uvidíte typ rýchlosťného radaru a vašu vzdialenosť od neho. V zobrazení počas jazdy sa zobrazí tiež obmedzenie rýchlosťi.
- Na mape sa zobrazí miesto s rýchlosťným radarom (kamerou).

**Poznámka:** Pri radaroch kontrolujúcich priemernú rýchlosť vás zariadenie upozorní na začiatok a koniec oblasti kontroly priemernej rýchlosťi.

## Zmena spôsobu upozornenia

Ak chcete zmeniť spôsob, ktorým zariadenie TomTom upozorňuje na rýchlosťné radary, poklepte na tlačidlo **Nastavenia upozornení**.



Môžete potom nastaviť, aký typ zvuku sa má pritom prehrať.

Napríklad, ak chcete zmeniť zvuk, ktorý sa prehráva pri priblížení k pevnému rýchlosťnému radaru, vykonajte nasledujúce kroky:

1. V hlavnom menu poklepte na **Služby**.

2. Poklepte na **Rýchlosné radary**.
3. Poklepte na **Nastavenia upozornení**.

Zobrazí sa zoznam typov rýchlosných radarov (kamier). Vedľa typu rýchlosného radaru, pre ktorý je nastavené upozornenie, sa zobrazí reproduktor.

4. Poklepte na **Pevné radary**.
5. Vyberte, či chcete byť upozornení vždy, alebo iba vtedy, keď prekročíte rýchlosť. Upozorňanie vypnete výberom položky **Nikdy**.
6. Poklepte na zvuk, ktorý chcete použiť na upozornenie.
7. Poklepte na položku **Ďalej**.

Zvolený zvuk upozornenia je teraz nastavený pre pevné radary. Vedľa položky **Pevné radary** v zozname typov rýchlosných radarov sa zobrazí symbol reproduktora.

## Symbole rýchlosných radarov

Rýchlosné radary sa zobrazujú ako symboly v zobrazení počas jazdy.

Ako sa približujete k radaru, zobrazí sa symbol ukazujúci typ radaru a vzdialosť od neho. Zaznie výstražný zvuk. Môžete [zmeniť výstražný zvuk](#) pre radary alebo zapnúť či vypnúť výstražné zvuky pre každý typ radaru.

Poklepaním na symbol radaru ohlásite, že tento radar sa už nenachádza na danom mieste alebo potvrdíte, že je stále tam.

Pri prvom použití vášho zariadenia sa prehrajú výstražné zvuky pre tieto typy radarov:



**Pevný radar** – tento typ radaru kontroluje rýchlosť prechádzajúcich vozidiel a je pevne umiestnený na jednom mieste.



**Mobilný radar** – tento typ radaru kontroluje rýchlosť prechádzajúcich vozidiel a môže sa presúvať na rôzne miesta.



**Radar na semafore** – tento typ radaru kontroluje, či vozidlá neporušujú dopravné predpisy na svetelných križovatkách. Niektoré radary na semafore môžu tiež kontrolovať rýchlosť.



**Kontrola priemernej rýchlosťi** – tieto typy radarov merajú priemernú rýchlosť medzi dvoma bodmi. Budete upozornení na začiatku a na konci oblasti kontroly priemernej rýchlosťi.

Počas jazdy v zóne kontroly priemernej rýchlosťi sa namiesto aktuálnej rýchlosťi zobrazí vaša priemerná rýchlosť.

Keď sa nachádzate v zóne kontroly rýchlosťi, v Zobrazení počas jazdy sa nadálej zobrazuje vizuálne upozornenie.



Miesto častých nehôd



Nechránené železničné priecestie



Kamera na spoplatnenej ceste

Pri prvom použití zariadenia sa neprehrajú žiadne výstražné zvuky pre tieto typy radarov:



Radar na ceste s obmedzením



Iný radar



Miesto výskytu mobilného radaru – tento typ upozornenia zobrazí miesta, kde sa často vyskytujú mobilné radary.



Obojsmerný rýchlosný radar

## Aktualizácia miest s upozorneniami

**Dôležité:** Ak chcete dostávať automatické aktualizácie rýchlosných radarov, uistite sa, že na vašom zariadení je aplikácia TomTom vo verzii 10.500 alebo vyššej a že máte aktívne predplatné služby LIVE. Najnovšiu verziu aplikácie TomTom získate pripojením sa do služby MyDrive.

Miesta s rýchlostnými radarmi (kamerami) sa môžu často meniť. Môžu sa tiež bez upozornenia objavovať nové radar (kamery) alebo meniť miesta spojené s inými upozorneniami, napr. miesta častých dopravných nehôd. Preto je dôležité zabezpečiť, aby vaše zariadenie obsahovalo najnovšie miesta s radarmi a upozorneniami.

Ak má vaše zariadenie LIVE najnovšiu aplikáciu TomTom, dostávate všetky aktualizácie umiestnení pevných a mobilných radarov bezdrôtovo. Na to, aby ste získali aktualizácie, nemusíte robiť nič – posielajú sa do vášho zariadenia automaticky.

Ak chcete skontrolovať, kedy na vašom zariadení prebehla posledná aktualizácia radarov, poklepte na položku **Služby** a potom poklepte na položku **Rýchlosné radary**. Pozrite sa na pravú hornú časť displeja.

**Tip:** Ak ste pri kúpe svojho zariadenia získali nárok na jednorazovú aktualizáciu, môžete ju nainštaloovať pomocou služby MyDrive.

### tlačidlo Ohlásit'

Ak chcete zobraziť tlačidlo Ohlásit' v zobrazení počas jazdy, postupujte nasledovne:

1. V hlavnom menu poklepte na **Služby**.
2. Poklepte na **Rýchlosné radary**.
3. Poklepte na položku **Zobraziť tlačidlo Ohlásit'**.
4. Poklepte na **Späť**.

Tlačidlo Ohlásit' sa zobrazí v ľavej časti zobrazenia počas jazdy alebo, ak už používate stručné menu, sa pridá k aktívnym tlačidlám v stručnom menu.

**Tip:** Ak chcete skryť tlačidlo Ohlásit', poklepte na položku **Skryť tlačidlo Ohlásit'** v menu Rýchlosné radary.

### Nahlásenie nového rýchlosného radaru počas jazdy

Nahlásenie nového rýchlosného radaru počas jazdy vykonáte nasledovne:

1. Poklepaním na tlačidlo Ohlásit' v zobrazení počas jazdy alebo v stručnom menu zaznamenáte miesto s radarom.
2. Potvrďte, že chcete pridať radar.

Zobrazí sa správa s podakovaním za pridanie radaru.

### Oznámenie nového rýchlosného radaru z domova

Nemusíte byť na mieste, kde sa nachádza rýchlosný radar, ak ho chcete označiť. Ak chcete označiť nové miesto s rýchlosným radarom z domu, postupujte takto:

1. V hlavnom menu svojho navigačného zariadenia poklepte na položku **Služby**.
2. Poklepte na **Rýchlosné radary**.
3. Poklepte na **Oznámiť rýchlosný radar**.
4. Vyberte typ radaru
5. Kurzorom označte presné miesto radaru na mape a potom poklepte na položku **Ďalej**.
6. Poklepaním na položku **Áno** potvrďte polohu radaru alebo poklepte na položku **Nie** a znova označte polohu na mape.

Zobrazí sa správa s podákováním za ohlásenie radaru.

### Oznamovanie chybných upozornení na radar (kameru)

Môžete prijať upozornenie na radar (kameru), ktorý sa na danom mieste už nenachádza. Ak chcete nahlásiť chybné upozornenie na radar (kameru), postupujte takto:

**Poznámka:** Chybné upozornenie na radar (kameru) môžete označiť, len ak ste práve na danom mieste.

1. Keď sa zobrazí upozornenie na radar, poklepote na upozornenie.



2. Potvrd'te, či radar je, alebo nie je stále na danej polohe.

### Typy rýchlostných radarov, ktoré môžete ohlásit'

Pri nahlasovaní rýchlostného radaru doma môžete vybrať typ nahlasovaného radaru.

Existujú rôzne typy rýchlostných radarov, ktoré môžete ohlásit' z domu:

- **Pevný radar** – tento typ radaru kontroluje rýchlosť prechádzajúcich vozidiel a je pevne umiestnený na jednom mieste.
- **Mobilný radar** – tento typ radaru kontroluje rýchlosť prechádzajúcich vozidiel a presúva sa na rôzne miesta.
- **Radar na semafore** – tento typ radaru kontroluje, či vozidlá neporušujú dopravné predpisy na svetelných križovatkách.
- **Kamera na spoplatnej ceste** – tento typ kamery monitoruje premávku pri mýtnych miestach na spoplatnej ceste.
- **Iný radar** – všetky ostatné druhy radarov či kamier, ktoré nepatria do žiadnej z predchádzajúcich kategórií.

### Upozornenia na radary kontrolujúce priemernú rýchlosť

Môžete nastaviť, či sa majú zobrazovať upozornenia o radaroch na začiatku a konci oblastí s kontrolou priemernej rýchlosťi. Ak chcete zmeniť nastavenia, poklepote na položku **Nastavenia upozornení** v menu **Rýchlosné radary**.

Počas jazdy v zóne kontroly priemernej rýchlosťi sa namiesto aktuálnej rýchlosťi zobrazí vaša priemerná rýchlosť.

Po priblížení sa k začiatku zóny kontrolovanej priemernej rýchlosťi sa v zobrazení počas jazdy objaví príslušné upozornenie a pod ním vzdialenosť k radaru. Zaznie zvukové upozornenie.



Zobrazí sa tiež malá ikonka na ceste, ktorá označuje miesto radaru (kamery) na začiatku zóny.

Ked' sa nachádzate v tejto zóne, v Zobrazení počas jazdy sa nadalej zobrazuje vizuálne upozornenie.

## Menu Rýchlostné radary

Poklepaním na **Služby** v hlavnom menu a potom na **Rýchlosné radary** otvoríte menu Rýchlosné radary.



**Oznámiť  
rýchlosný radar**

Poklepaním na toto tlačidlo oznámite nové miesto s rýchlosným radarom.



**Nastavenia  
upozornení**

Poklepaním na toto tlačidlo [nastavíte upozornenia](#), ktoré budete prijímať, ako aj zvuk ku každému upozorneniu.



**Vypnúť  
upozornenia**

Poklepaním na toto tlačidlo vypnete všetky bezpečnostné upozornenia naraz.



**Zobraziť tlačidlo  
Ohlásit'**

Poklepaním na toto tlačidlo zapnete tlačidlo **Ohlásit'**. Tlačidlo Ohlásit' sa ukáže v zobrazení počas jazdy alebo v stručnom menu.

Po zobrazení tlačidla Ohlásit' v zobrazení počas jazdy sa toto tlačidlo zmení na tlačidlo **Skryť tlačidlo Ohlásit'**.

# Rizikové zóny

---

## Čo sú rizikové zóny

Od 3. januára 2012 je pri jazde vo Francúzsku nezákonné prijímať upozornenia o polohách pevných alebo mobilných rýchlosných radarov. V súlade s touto zmenou vo francúzskom zákone sa o všetkých druhoch miest s rýchlosnými radarmi neposkytujú hlásenia, ale sú označené ako rizikové zóny.

Vo Francúzku spoločnosť TomTom zrušila službu Rýchlosné radary a zaviedla novú službu s názvom Rizikové zóny TomTom.

V rizikových zónach môžu, ale nemusia byť rýchlosné radary alebo niektoré z mnohých rizík počas jazdy:

- Konkrétné polohy nie sú dostupné a namiesto toho sa pri dosiahnutí zóny zobrazí ikona rizikovej zóny.
- Minimálna dĺžka zóny závisí od typu cesty – 300 m pre cesty v zastavaných oblastiach, 2 000 m (2 km) pre cesty druhej triedy a 4 000 m (4 km) pre diaľnice.
- Poloha jedného alebo viacerých rýchlosných radarov, pokiaľ sa tam nejaké nachádzajú, môže byť na ktoromkoľvek mieste v rámci danej zóny.
- Ak sú vedľa seba dve rizikové zóny, varovania sa zlúčia do jedného, ktoré sa bude vzťahovať na rozsiahlejšiu zónu.

---

**Dôležité:** Mimo územia Francúzska budete dostávať upozornenia na rýchlosné radary. Na území Francúzska budete dostávať upozornenia na rizikové zóny. Keď prejdete hranicu, zmení sa typ upozornení, ktoré budete dostávať.

---

## Upozornenia na rizikové zóny

Upozornenia dostanete 10 sekúnd pred dosiahnutím rizikovej zóny. Budete upozornení týmito spôsobmi:

- Zariadenie prehrá výstražný zvuk.
- V zobrazení počas jazdy sa na ceste objaví značka zobrazujúca začiatok zóny.
- Zobrazí sa panel s upozornením.
- Rizikové zóny majú tieto minimálne dĺžky: diaľnice 4 km, cesty druhej triedy 2 km a cesty v zastavaných oblastiach 300 m.

## Zmena spôsobu upozornenia

Tieto nastavenia umožňujú ovládať upozornenia na rizikové zóny a tiež meniť výstražné zvuky.

1. V hlavnom menu poklepte na položku **Nastavenia**.
2. Poklepte na tlačidlo **Služby**.
3. Poklepte na **Bezpečnostné upozornenia**.
4. Poklepaním na tlačidlo **Vypnúť/zapnúť varovania** vypnete alebo zapnete Bezpečnostné upozornenia.

- Poklepaním na tlačidlo **Vypnúť/Zapnúť tlačidlo Ohlásit'** skryjete alebo zobrazíte tlačidlo Ohlásit' v zobrazení počas jazdy.
- Poklepote na tlačidlo **Nastavenia upozornení** a vyberte, či chcete dostávať upozornenia pri vstupe do rizikovej zóny, a potom vyberte výstražný zvuk.

## Symboly rizikových zón

Rizikové zóny sa zobrazujú pomocou symbolu v zobrazení počas jazdy.

Ako sa budete približovať k rizikovej zóne, zobrazí sa symbol. Zaznie výstražný zvuk. Môžete zmeniť výstražný zvuk pre rizikové zóny alebo ho úplne vypnúť.

Pri prvom použití zariadenia sa prehrá výstražný zvuk pre tento typ zóny:



**Riziková zóna** – toto je typ upozornenia, ktorý sa posielala iba vo Francúzsku, kde budete upozornení iba na [rizikové zóny](#). K rizikovým zónam patria všetky ostatné typy upozornení.

## tlačidlo Ohlásit'



Poklepaním na toto tlačidlo v Zobrazení počas jazdy nahlásite rizikovú zónu. Zobrazí sa obrazovka s potvrdením. Poklepaním na tlačidlo **Áno** potvrdíte rizikovú zónu. Na displeji sa zobrazí ikona **Ďakujeme**. Toto miesto sa nahlási spoločnosti TomTom a bude sa zdieľať s ostatnými používateľmi.

**Poznámka:** Rizikovú zónu nie je možné odstrániť.

## Nahlásenie novej rizikovej zóny počas jazdy

Ak chcete počas jazdy nahlásiť rizikovú zónu, postupujte takto:

- Poklepaním na tlačidlo [Ohlásit'](#) v Zobrazení počas jazdy alebo v stručnom menu zaznamenajte polohu rizikovej zóny.
- Potvrdíte, že chcete pridať rizikovú zónu.

Zobrazí sa správa s potvrdením, že hlásenie bolo vytvorené.

## Nahlásenie novej rizikovej zóny z domu

Nemusíte byť na mieste, kde sa nachádza riziková zóna, ak chcete nahlásiť jej polohu. Ak chcete nahlásiť polohu novej rizikovej zóny z domu, postupujte takto:

- V hlavnom menu svojho navigačného zariadenia poklepote na položku **Služby**.
- Poklepote na **Bezpečnostné upozornenia**.
- Poklepote na tlačidlo **Nahlásiť rizikovú zónu**.
- Kurzorom označte miesto rizikovej zóny na mape a potom poklepote na tlačidlo **Hotovo**.
- Poklepaním na tlačidlo **Áno** potvrdíte miesto rizikovej zóny.

Zobrazí sa správa s potvrdením, že hlásenie bolo vytvorené.

## Menu Bezpečnostné upozornenia

Poklepaním na položku **Nastavenia** v hlavnom menu a potom na položku **Služby** otvoríte menu Bezpečnostné upozornenia. Potom poklepte na položku **Bezpečnostné upozornenia**.

---



Poklepaním na toto tlačidlo [nahlásite polohu novej rizikovej zóny](#).

### Nahlásiť rizikovú zónu

---



### Nastavenia upozornení

---



### Vypnúť upozornenia

---



### Zapnúť tlačidlo Ohlásit'

---

Poklepaním na toto tlačidlo [nastavíte, kedy budete dostávať upozornenia](#), ako aj zvuk pre tieto upozornenia.

Poklepaním na toto tlačidlo upozornenia vypnete.

Poklepaním na toto tlačidlo zapnete tlačidlo **Ohlásit'**. Tlačidlo Ohlásit' sa ukáže v zobrazení počas jazdy alebo v stručnom menu.

Po zobrazení tlačidla oznamenia v Zobrazení počas jazdy sa toto tlačidlo zmení na tlačidlo **Vypnúť tlačidlo Ohlásit'**.

# Počasie

---

## Čo je služba Počasie

**Poznámka:** Dostupné len na zariadeniach LIVE.

Služba TomTom Počasie poskytuje podrobne predpovede počasia a 5-dňovú predpoveď počasia pre obce a mestá. Tieto informácie poskytujú miestne meteorologické stanice a aktualizujú sa každú hodinu.



**Poznámka:** Ďalšie informácie o dostupných službách nájdete na adrese [tomtom.com/services](http://tomtom.com/services).

## Vyžiadanie si predpovede počasia

Ak si chcete vyžiadať predpoved počasia pre určité cielové miesto, napr. mesto alebo obec, postupujte nasledovne:

1. V hlavnom menu poklepte na **Služby**.
2. Poklepte na **Počasie**.
3. Poklepaním na **Počasie blízko vás** alebo **Počasie blízko cielového miesta** zobrazíte súhrnné informácie o počasií.
4. Poklepaním na **Počasie blízko iného miesta** si môžete vybrať svoje miesto, napr. použitím adresy, domácej adresy, položky Oblúbené alebo BZ.

Zobrazí sa súhrnná predpoved počasia pre dané miesto. Poklepte na ľubovoľný deň v týždni a získate podrobnejší predpoved počasia.

## Typy miest

Predpoved počasia si môžete vyžiadať pre rôzne typy miest. Môžete použiť tieto typy miest:



**Domov**

Poklepaním na toto tlačidlo môžete vybrať miesto domova.



**Oblúbené**

Poklepaním na toto tlačidlo môžete vybrať Oblúbené miesto.



**Adresa**

Poklepaním na toto tlačidlo môžete vložiť adresu.



**Posledné cieľové miesto**

Poklepaním na toto tlačidlo môžete vybrať miesto zo zoznamu naposledy použitých cieľových miest.



**Miestne vyhľadávanie**

Poklepaním na toto tlačidlo zvolíte miesto pomocou miestneho vyhľadávania prostredníctvom služby TomTom Places.



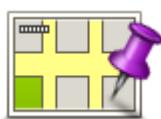
**Bod záujmu**

Poklepaním na toto tlačidlo môžete vybrať Bod záujmu (BZ).



**Moje miesto**

Poklepaním na toto tlačidlo môžete vybrať súčasnú polohu.



**Bod na mape**

Poklepaním na toto tlačidlo môžete vybrať bod na mape.



**Zemepis. dĺžka/šírka**

Poklepaním na toto tlačidlo môžete vložiť zemepisnú dĺžku a šírku.



Poklepaním na toto tlačidlo vložíte adresu hlasom.

### Vyslovená adresa

---



Poklepaním na toto tlačidlo môžete vybrať poslednú uloženú polohu.

### Pozícia posledného zastavenia

---

# Produkty TomTom pre kempingové vozidlá a karavany

---

## Čo je produkt TomTom pre kempingové vozidlá a karavany

Produkty TomTom pre kempingové vozidlá a karavany umožňujú vybrať typ vozidla, na ktorom jazdíte, aby trasa naplánovaná zariadením bola vhodná pre vaše vozidlo. Ako typ vozidla môžete vybrať osobný automobil, automobil s karavanom, obytný automobil alebo dodávkové vozidlo. Pri plánovaní trasy vezme zariadenie do úvahy obmedzenia platné pre daný typ vozidla. Napríklad trasa vypočítaná pre obytný automobil môže byť iná ako trasa vypočítaná pre osobný automobil. Môžete nastaviť veľkosť, hmotnosť a typ vozidla, ako aj preferovaný typ trasy.

Predtým než budete môcť vybrať typ vozidla, na zariadení musíte [vybrať mapu pre kempingové vozidlá a karavany](#).

**Dôležité:** Je potrebné sledovať všetky dopravné značenia, najmä značenia týkajúce sa rozmerov a hmotnosti vozidla. Neručíme za to, že sa s nimi na svojej trase nestretnete, ignorovanie takýchto obmedzení môže byť nebezpečné.

Vozidlo môžete zvoliť v stručnom menu v zobrazení počas jazdy. Ak máte v stručnom menu len jedno alebo dve tlačidlá, typ zvoleného vozidla znázorňuje malá ikona v Zobrazení počas jazdy. Ak je trasa už naplánovaná a vy vyberiete iný typ vozidla, trasa sa prepočíta podľa nového typu vozidla.

Ak sa nenájde trasa pre karavan, kempingové vozidlo alebo dodávkové vozidlo, zobrazí sa otázka, či namiesto toho chcete použiť trasu pre osobný automobil. Ak použijete trasu pre osobný automobil, venujte pozornosť obmedzeniam, ktoré sa môžu vyskytnúť na trase.

V menu Nastavenia môžete [zadať podrobnosti o svojom vozidle](#) a type trasy.

## Typy vozidiel

Môžete [vybrať vozidlo](#) z nasledujúcich typov vozidiel:



Auto

Ked' jazdíte v osobnom automobile a neťaháte karavan ani príves, vyberte možnosť **Auto**.



Auto s karavanom

Ked' tiaháte karavan, stan na prívese, príves pre kone alebo obyčajný príves, vyberte možnosť **Auto s karavanom**.

**Tip:** Ked' odpojíte karavan alebo príves od automobilu, vyberte možnosť **Auto**.



### Kempingové vozidlo

Ked' jazdite v kempingovom vozidle alebo v obytnom automobile, vyberte možnosť **Kempingové vozidlo**.



### Dodávka

Ked' jazdite v súkromnom alebo požičanom dodávkovom vozidle či v inom veľkom nekomerčnom vozidle, vyberte možnosť **Dodávka**.

## Nastavenie vozidla

Pred plánovaním trasy pomocou ciest vhodných pre váš typ vozidla musíte najskôr zadať detaile o vašom vozidle alebo kombinácii vozidiel.

1. V **hlavnom menu** poklepte na položku **Nastavenia** .
2. Poklepte na položku **Vozidlo a trasy** a potom poklopte na položku **Typy vozidiel a trás**.
3. Poklepte na [typ svojho vozidla](#). Môžete zadať detaile pre **Auto s karavanom**, **Kempingové vozidlo** a **Dodávka**.

**Poznámka:** Tlačidlom **Auto** otvoríte štandardné možnosti plánovania trasy.

4. Na obrazovke **Aktuálne parametre vozidla** poklepte na položku **Zmeniť**.
5. Zadajte hmotnosť, rozmery a obmedzenie rýchlosťi vozidla. Tlačidlom **Ďalej** sa vždy presuniete na nasledujúcu obrazovku.

**Poznámka:** Obmedzenie rýchlosťi môže byť v každom štáte alebo krajine odlišné a môže sa lísiť aj v závislosti od typu vozidla. Obmedzenie rýchlosťi musíte zadať pre krajinu, ktorou cestujete.

**Dôležité:** Do rozmerov a hmotnosti karavanu sa počítajú aj rozmery a hmotnosť automobilu.

6. V položke **Vyhnut' sa diaľniciam** vyberte, či sa chcete vyhnúť diaľnicam. Poklepte na položku **Ďalej**.
7. V položke **Upozornenia na obmedzenia a slepé ulice** vyberte, či chcete dostávať upozornenia na obmedzenia a slepé ulice. Poklepte na položku **Ďalej**.

**Dôležité:** Nastavte túto možnosť na hodnotu **Áno**, ak jazdite na veľkom kempingovom vozidle alebo keď ťaháte karavan. Táto možnosť zabráni tomu, aby ste sa dostali do problémnej situácie, napríklad na miesto, kde sa dá ľahko otočiť alebo kde je výškové obmedzenie. Pri jazde bez naplánovanej trasy budete prijímať iba upozornenia na obmedzenia a slepé ulice.

8. Aktivujte položku **Nastavenia zmeny plánu**.

**Poznámka:** Toto nastavenie je dostupné, len ak máte v zariadení predplatenú službu Traffic alebo je pripojený prijímač RDS-TMC. Informácie o premávke nie sú dostupné vo všetkých krajinách a oblastiach. Ďalšie podrobnosti o službe poskytovania informácií TomTom Premávka nájdete na adrese [tomtom.com/services](http://tomtom.com/services).

Nastavte, či chcete, aby navigačné zariadenie znova naplánovalo aktuálnu trasu, ak sa počas jazdy nájde rýchlejšia trasa. Je to užitočné, ak sa pred vami na trase zvýši či naopak zníži hustota premávky. Vyberte z nasledujúcich nastavení:

- **Vždy vybrať túto trasu** – vyberte túto možnosť, ak chcete dostávať správy, keď sa nájde rýchlejšia trasa. Aktuálna trasa sa automaticky prepočíta a stane sa najrýchlejšou trasou.
- **Spýtať sa, či chcem túto trasu** – vyberte túto možnosť, aby sa zobrazila požiadavka, či chcete použiť túto novú trasu. Keď sa zobrazí požiadavka, či chcete použiť alternatívnu trasu, poklepajte na tlačidlo **Áno** a aktuálna trasa sa prepočíta ako najrýchlejšia trasa. Ak nechcete použiť alternatívnu trasu, poklepajte na položku **Nie**. Ak zmeníte názor, poklepajte na bublinu v hornej časti displeja a použije sa alternatívna trasa.
- **Nikdy nemeniť trasu** – vyberte túto možnosť, ak chcete vždy pokračovať po naplánovanej trase.

Poklepajte na položku **Ďalej**.

9. V položke **Nastavenia údajov mapy** zadajte, či sa má v zariadení zobrazovať upozornenie, že vaša trasa vedie oblasťou s obmedzenými informáciami na mape. Poklepajte na položku **Hotovo**.

## Výber mapy pre kempingové vozidlá a karavany

Pred použitím produktu TomTom pre kempingové vozidlá a karavany musíte najprv vybrať mapu pre kempingové vozidlá a karavany.

1. V hlavnom menu poklepajte na položku **Nastavenia**.
2. Poklepajte na položku **Prepnúť mapu**.
3. Poklepaním vyberte mapu pre kempingové vozidlá.
4. Kliknutím na tlačidlo **Hotovo** v menu Nastavenia obnovte zobrazenie počas jazdy.

## Výber typu vozidla

Typ vozidla môžete rýchlo zmeniť v stručnom menu v zobrazení počas jazdy týmto spôsobom:

**Poznámka:** Najprv musíte [pridať typ vozidla](#) do stručného menu.

1. V zobrazení počas jazdy poklepajte na tlačidlo vozidla. Tlačidlo vozidla zobrazuje aktuálne vybratý typ vozidla:



**Tip:** Ak stručné menu obsahuje tri alebo viac položiek, poklepajte na tlačidlo stručného menu:



Potom poklepajte na tlačidlo **Zmeniť vozidlo**.

2. Poklepte na typ svojho vozidla.



Ak stručné menu obsahuje len jednu alebo dve položky, v zobrazení počas jazdy zobrazuje malá ikona typ vybratého vozidla.

Ak je trasa už naplánovaná a vy vyberiete iný typ vozidla, trasa sa prepočíta podľa nového typu vozidla.

### Zobrazenie tlačidla stručného menu typu vozidla

Do [stručného menu](#) môžete pridať tlačidlo výberu vozidla, aby ste mohli rýchlo vybrať typ svojho vozidla.

1. V hlavnom menu poklepte na položku **Nastavenia**.
2. Poklepte na položku **Tvorba vlastného menu**.
3. Poklepte na položku **Zrušiť**, ak chcete zrušiť okno s informáciami, alebo na položku **Ďalej** a potom na položku **Hotovo**, ak si chcete pozrieť okná s informáciami.
4. Vyberte možnosť **Výber rôznych druhov vozidiel**.
5. Kliknite na tlačidlo **Hotovo** a potom znova kliknite na tlačidlo **Hotovo** na obnovenie zobrazenia počas jazdy.

# MyDrive

---

## Informácie o službe MyDrive

MyDrive je webový nástroj, ktorý vám pomáha spravovať obsah a služby v navigačnom zariadení TomTom. Pomocou služby MyDrive získate aktualizácie mapy a mnoho ďalších vecí.

Do služby MyDrive sa môžete prihlásiť aj na webových stránkach spoločnosti TomTom. Odporúčame vám pravidelne pripájať svoje navigačné zariadenie k službe MyDrive, aby ste mali vždy najnovšie aktualizácie.

**Tip:** Pri pripojení navigačného zariadenia k službe MyDrive odporúčame používať širokopásmové internetové pripojenie.

## Čo je MyDrive Connect

Ak chcete používať službu MyDrive, musíte do počítača nainštalovať aplikáciu MyDrive Connect.

MyDrive Connect je aplikácia, ktorá umožňuje komunikáciu navigačného zariadenia s webovou stránkou MyDrive. Aplikácia MyDrive Connect musí byť spustená celý čas, počas ktorého je vaše zariadenie pripojené k počítaču.

## Účet MyTomTom

Ak chcete preberať obsah a používať služby TomTom, potrebujete mať vytvorený účet MyTomTom.

Účet môžete vytvoriť pomocou počítača jedným z týchto spôsobov:

- vybraním tlačidla **Vytvoriť účet** na adrese [tomtom.com](http://tomtom.com),
- vybraním zeleného tlačidla **MyTomTom** na adrese [tomtom.com](http://tomtom.com),
- navštívením stránky [tomtom.com/getstarted](http://tomtom.com/getstarted).

**Dôležité:** Počas vytvárania účtu dajte pozor, aby ste vybrali správnu krajinu. Správna krajina je potrebná, ak budete nakupovať v obchode TomTom. Po vytvorení účtu je nemožno zmeniť.

**Poznámka:** Ak máte viac navigačných zariadení TomTom, potrebujete pre každé zariadenie samostaný účet.

## Nastavenie služby MyDrive

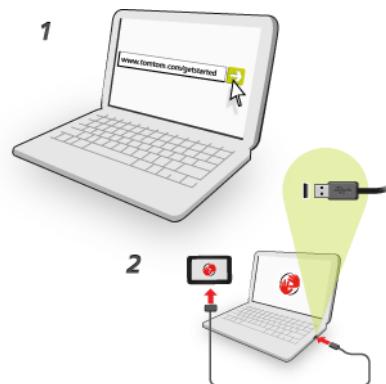
Pred prvým použitím služby MyDrive postupujte takto:

1. Na svojom počítači otvorte webový prehliadač a prejdite na adresu [tomtom.com/getstarted](http://tomtom.com/getstarted).
2. Kliknite na položku **Začíname**.
3. Kliknite na položku **Prevziať MyDrive Connect**.

Postupujte podľa pokynov na obrazovke.

- Keď budete vyzvaní, pripojte svoje zariadenie k počítaču cez kábel USB dodaný so zariadením. Potom zariadenie zapnite.

**Poznámka:** Používajte IBA kábel USB dodaný s vaším zariadením. Iné káble USB nemusia fungovať.



**Poznámka:** Kábel USB nezapájajte do rozbočovača USB ani do portu USB klávesnice či monitora, ale priamo do portu USB počítača.

- Zadajte informácie požadované na vytvorenie účtu vrátane krajiny.

Po ukončení nastavenia sa vytvorí účet MyTomTom a navigačné zariadenie sa prepojí s týmto účtom.

Do aplikácie MyDrive Connect máte teraz prístup z oblasti oznamení na pracovnej ploche.



Služba MyDrive sa povytvorení účtu spustí automaticky.

**Poznámka:** Keď budete chcieť do služby MyDrive vstúpiť nadudúce, prejdite na adresu [tomtom.com/mydrive](http://tomtom.com/mydrive) vo webovom prehliadači.

**Tip:** Keď pripojíte navigačné zariadenie k počítaču, aplikácia MyDrive Connect vám oznámi, či sú pre vaše zariadenie k dispozícii nejaké aktualizácie.

# Dodatok

---

## Dôležité bezpečnostné poznámky a upozornenia

### Systém globálnej navigácie (GPS) a Globálny navigačný satelitný systém (GLONASS)

Systém globálnej navigácie (GPS) a Globálny navigačný satelitný systém (GLONASS) sú satelitné systémy, ktoré poskytujú informácie o polohe a čase na ktoromkoľvek mieste na Zemi. Za prevádzku a kontrolu systému GPS je výhradne zodpovedná vláda USA, ktorá zodpovedá za jeho dostupnosť a presnosť. Za prevádzku a kontrolu systému GLONASS je výhradne zodpovedná vláda Ruska, ktorá zodpovedá za jeho dostupnosť a presnosť. Všetky zmeny v dostupnosti a presnosti signálu systému GPS alebo GLONASS alebo podmienkach prostredia môžu ovplyvniť prevádzku tohto zariadenia. Spoločnosť TomTom nenesie zodpovednosť za dostupnosť a presnosť systému GPS ani GLONASS.

### Používajte opatrne

Aj pri používaní produktov TomTom počas jazdy musíte viest vozidlo opatrne a vedeniu venovať náležitú pozornosť.

### Lietadlá a nemocnice

Používanie zariadenia s anténou je zakázané vo väčšine lietadiel, v mnohých nemocniciach a na mnohých ďalších miestach. V týchto prostrediach sa zariadenie nesmie používať.

### Informácie o bezpečnosti

Prečítajte a zapamäťajte si nasledujúcu dôležitú radu v súvislosti s bezpečnosťou:

- Pravidelne kontrolujte tlak v pneumatikách.
- Pravidelne vykonávajte servis svojho vozidla.
- Užívanie liekov môže ovplyvniť vašu schopnosť šoférovať.
- Vždy keď je to možné, používajte bezpečnostné pásy.
- Nikdy počas jazdy nepite.
- Väčšina nehôd sa stane menej ako 5 km od domu.
- Dodržujte pravidlá cestnej premávky.
- Vždy používajte smerové svetlá.
- Každé 2 hodiny si urobte prestávku aspoň 10 minút.
- Bezpečnostné pásy majte vždy zapnuté.
- Dodržujte bezpečnú vzdialenosť od vozidla pred vami.
- Pred jazdou na motocykli si správne nasad'te helmu.
- Dbajte na to, aby ste počas jazdy na motocykli mali oblečený ochranný odev a výstroj.

Počas jazdy na motocykli buďte mimoriadne ostražití a nikdy neriskujte.

### Ako spoločnosť TomTom používa vaše informácie

Informácie o používaní osobných údajov nájdete na stránke [tomtom.com/privacy](http://tomtom.com/privacy).

## Batéria

Tento výrobok používa lítium-iónovú batériu.

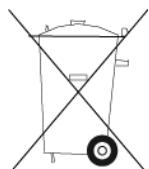
Nepoužívajte vo vlhkom, mokrom ani korozívnom prostredí. Nekladajte ani nenechávajte výrobok v blízkosti zdroja tepla, na miestach s vysokou teplotou, na priamom slnečnom svetle, v mikrovlnnej rúre ani tlakovej nádobe a nevystavujte ho teplotám nad 60 °C (140 °F). V prípade nedodržania týchto pokynov môže z batérie vytieciť kyselina, môže sa zahriáť, vybuchnúť alebo sa zapáliť a spôsobiť zranenie alebo škodu. Batériu neprepichujte, neotvárajte ani nerozoberajte. Ak z batérie vyteká tekutina a vy s ňou prídete do kontaktu, postihnuté miesto starostlivo opláchnite vodou a ihned vyhľadajte lekársku pomoc. Z bezpečnostných dôvodov a s cieľom predĺžiť životnosť batérie vyberte výrobok z vozidla, keď necestujete, a uschovajte ho na chladnom a suchom mieste. Nabíjanie nebude prebiehať pri nízkych teplotách (hodnoty nižšie ako 0°C/32°F) a vysokých teplotách (hodnoty vyššie ako 45°C/113°F).

Teploty: Štandardná prevádzka: 0 °C (32 °F) až 45 °C (113 °F). Krátkodobé skladovanie: -20 °C (-4 °F) až 60 °C (140 °F). Dlhodobé skladovanie: -20 °C (-4 °F) až 25 °C (77 °F).

Upozornenie: v prípade vloženia batérie nesprávneho typu hrozí explózia.

Nepokúšajte sa odstraňovať batériu, ktorá nie je určená na výmenu užívateľom. V prípade problému s batériou kontaktujte oddelenie zákazníckej podpory TomTom.

**BATÉRIU, KTORÁ JE SÚČASŤOU PRODUKTU, JE NUTNÉ RECYKLOVAŤ ALEBO ZLIKVIDOVAŤ V SÚLADE S MIESTNOU LEGISLATÍVOU A VŽDY MUSÍ BYŤ ODDELENÁ OD BEŽNÉHO DOMÁCEHO ODPADU. TÝMTO SPÔSOBOM POMÁHATE CHRÁNIŤ ŽIVOTNÉ PROSTREDIE. ZARIADENIE TOMTOM POUŽÍVAJTE LEN S PRILOŽENÝM NAPÁJACÍM KÁBLOM DC (NABÍJAČKA DO AUTA/KÁBEL BATÉRIE), ADAPTÉROM AC (DOMÁCA NABÍJAČKA), V SCHVÁLENEJ KOLÍSKE ALEBO POMOCOU PRILOŽENÉHO KÁBLA USB NA PRIPOJENIE K POČÍTAČU S CIEĽOM NABÍJANIA BATÉRIE.**



Ak vaše zariadenie vyžaduje nabíjačku, používajte ho s priloženou nabíjačkou. Informácie o schválených nabíjačkách k svojmu zariadeniu nájdete na stránkach [tomtom.com](http://tomtom.com).

Uvádzaná výdrž batérie je maximálna možná. Maximálnu výdrž batérie je možné dosiahnuť iba za špecifických atmosférických podmienok. Odhadovaná maximálna výdrž batérie je odvodená od bežného spôsobu používania.

Tipy o predĺžení životnosti batérie nájdete v týchto najčastejších otázkach: [tomtom.com/batterytips](http://tomtom.com/batterytips).

## Označovanie CE

Toto zariadenie vyhovuje požiadavkám na označovanie CE pri použití v obytnom, komerčnom a dopravnom prostredí alebo v oblasti ľahkého priemyslu, pričom spĺňa všetky príslušné nariadenia a právne predpisy EÚ.

CE0168

## **Smernica o rádiových zariadeniach a telekomunikačných koncových zariadeniach**

Spoločnosť TomTom vyhlasuje, že osobné navigačné zariadenie TomTom a dodané príslušenstvo vyhovujú základným požiadavkám a príslušným predpisom smernice EÚ 1999/5/ES. Vyhlásenie o zhode nájdete na adrese: [www.tomtom.com/legal](http://www.tomtom.com/legal).

## **Smernica OEEZ**

Symbol odpadkového koša na výrobku alebo jeho balení označuje, že s výrobkom sa nesmie zaobchádzať ako s bežným domácim odpadom. Podľa smernice EÚ č. 2002/96/ES o odpade z elektrických a elektronických zariadení (OEEZ) tento elektrický výrobok nesmie byť odstránený ako netriedený komunálny odpad. Prosíme vás o odstránenie výrobku jeho odovzdaním v mieste nákupu alebo v miestnom zbernom zariadení na recykláciu. Týmto spôsobom pomáhate chrániť životné prostredie.



## **Kardiostimulátory**

Výrobcovia kardiostimulátorov odporúčajú udržiavať medzi prenosným bezdrôtovým zariadením a kardiostimulátorom minimálny odstup 15 cm (6 palcov), aby nedochádzalo k potenciálnemu rušeniu kardiostimulátora. Tieto odporúčania sú v zhode s nezávislým výskumom a odporúčaniami Výskumu bezdrôtových technológií.

## **Pokyny pre osoby s kardiostimulátormi**

- Zariadenie musíte NEUSTÁLE udržiavať od vášho kardiostimulátora ďalej ako 15 cm (6 palcov).
- Zariadenie nesmiete nosiť v náprsnom vrecku.

## **Iné lekárské prístroje**

Ak chcete zistiť, či prevádzka vášho bezdrôtového produktu môže rušiť iné lekárské prístroje, porad'te sa s lekárom alebo výrobcom daného lekárskeho prístroja.

## **Pripojené siete**

Zariadenia, ktoré majú modul GSM, sú určené na pripojenie k nasledujúcim sietiam:

GSM/GPRS 900/1800

## **Súlad s hodnotami Špecifického koeficientu absorpcie (SAR)**

TENTO MODEL BEZDRÔTOVÉHO ZARIADENIA SPÍĽA VLÁDNE POŽIADAVKY V OBLASTI EXPOZÍCIE RÁDIOVÝM VLNÁM, AK SA POUŽÍVA PODĽA POKYNOV V TEJTO Časti

Tento navigačný systém s GPS je rádiový vysielač a prijímač. Je navrhnutý a vyrobený tak, aby neprekračoval emisné limity pre expozíciu energiám rádiových frekvencií (RF) stanovené Radou Európskej únie.

Limit Špecifického koeficientu absorpcie (SAR) odporúčaný Radou Európskej únie je hodnota 2,0 W/kg spriemerovaná na 10 gramov tkaniva tela (hodnota 4,0 W/kg spriemerovaná na 10 gramov tkaniva končatín – ruky, zápästia, členky a chodidlá). Testy Špecifického koeficientu absorpcie (SAR) sa vykonávajú s použitím štandardných prevádzkových polôh stanovených Radou EÚ, pričom zariadenie vysiela pri najvyššej certifikovanej úrovni výkonu vo všetkých testovaných frekvenčných pásmach.

### **Expozičné limity**

Toto zariadenie vyhovuje expozičným limitom vysokofrekvenčného žiarenia stanovených pre nekontrolované prostredie. Aby sa zamedzilo možnosti prekročenia expozičných limitov vysokofrekvenčného žiarenia, vzdialenosť človeka od antény by nemala byť menšia ako 20 cm (8 palcov) počas bežnej prevádzky.

### **Tento dokument**

Tento dokument bol zostavený dôkladne. Neustály vývoj produktov môže znamenať, že niektoré informácie už nemusia byť aktuálne. Uvedené informácie podliehajú zmenám bez predchádzajúceho oznámenia.

Spoločnosť TomTom nenesie zodpovednosť za prípadné technické alebo redakčné chyby a omyly v tomto dokumente, ani za náhodné či následné škody vyplývajúce z používania tohto dokumentu. Tento dokument obsahuje informácie, ktoré sú chránené autorským právom. Žiadna časť tohto dokumentu nesmie byť kopírovaná alebo iným spôsobom reprodukovaná bez predchádzajúceho písomného súhlasu spoločnosti TomTom N.V.

### **Názvy modelov**

4EN62, 4CS01, 4CS03, 4CQ02, 4CQ07, 4CQ01, 4KH00, 4KI00, 4KJ00, 4CR52, 4CR51, 4CR42, 4CR41, 4EN42, 4EN52, 4EV42, 4EV52, 4ER50, 4CT50

# Upozornenia k autorským právam

---

© 2013 TomTom. Všetky práva vyhradené. Logo TomTom a logo „dve ruky“ sú registrované ochranné známky spoločnosti TomTom N.V. alebo jednej z jej dcérskych spoločností. Pozrite si stránku [tomtom.com/legal](http://tomtom.com/legal), kde nájdete informácie o obmedzenej záruke a licenčné zmluvy pre koncového používateľa týkajúce sa tohto produktu.

© 2013 TomTom. Všetky práva vyhradené. Na tento dokument sa vzťahujú vlastnícke práva, ochrana autorských práv, ochrana práv týkajúcich sa databázy a/alebo iné práva duševného vlastníctva, ktoré vlastní spoločnosť TomTom alebo jej dodávateľia. Na používanie tohto dokumentu sa vzťahujú podmienky licenčnej zmluvy. Akékoľvek neoprávnené kopírovanie alebo zverejnenie tohto dokumentu bude mať za následok vyvodenie trestnej a občianskoprávnej zodpovednosti.

Autorské práva: Ordnance Survey © Crown, licenčné číslo 100026920.

Zdroj údajov © 2013 TomTom

Všetky práva vyhradené.

Softvér na potlačenie akustickej ozveny SoundClear™ © Acoustic Technologies Inc.

Nuance® je registrovaná ochranná známka spoločnosti Nuance Communications, Inc. a tu sa používa pod jej licenciou.

Niekteré obrázky boli prevzaté zo Zemského observatória NASA.

Účelom Zemského observatória NASA je zabezpečovať voľne dostupné publikovanie na internete, kde môže verejnosť získavať nové satelitné snímky a vedecké informácie o našej domovskej planéte.

Zameriava sa na klímu Zeme a zmeny v jej životnom prostredí: [earthobservatory.nasa.gov](http://earthobservatory.nasa.gov)

Softvér priložený k tomuto produktu obsahuje autorský chránený softvér, ktorý je licencovaný podľa GPL. Kópiu tejto licencie nájdete v časti Licencia. Od nás môžete získať úplný zodpovedajúci zdrojový kód na obdobie troch rokov po našom poslednom dodaní tohto produktu. Viac informácií nájdete na adrese [tomtom.com/gpl](http://tomtom.com/gpl) alebo sa obráťte na miestny tím podpory zákazníkov spoločnosti TomTom na adrese [tomtom.com/support](http://tomtom.com/support). Na požiadanie vám pošleme disk CD s príslušným zdrojovým kódom.

Linotype, Frutiger a Univers sú ochranné známky spoločnosti Linotype GmbH registrované na Úrade pre patenty a ochranné známky USA a môžu byť registrované v niektorých iných jurisdikciách.

MHei je ochranná známka spoločnosti The Monotype Corporation a môže byť registrovaná v niektorých jurisdikciách.